La Forza del Destino (Force of Destiny)

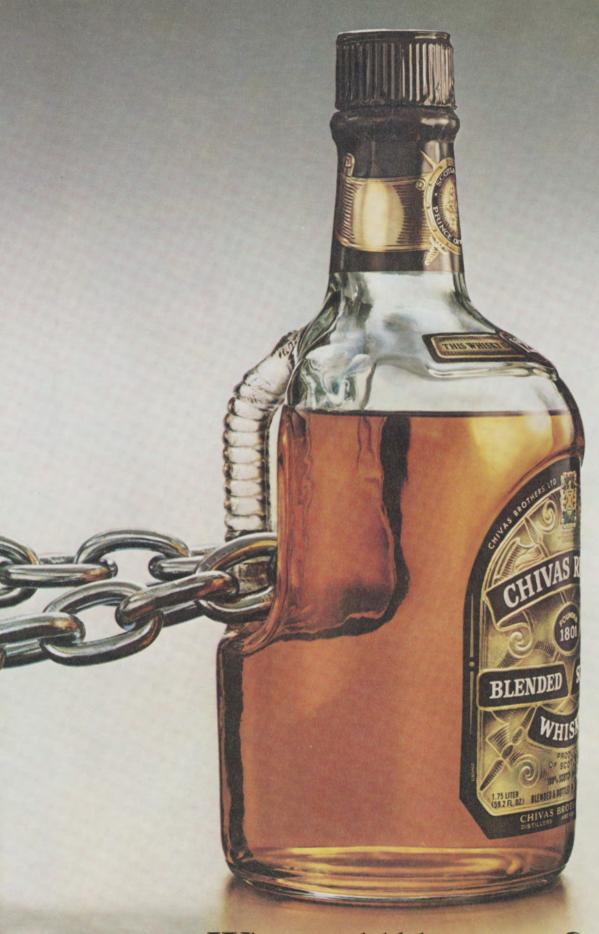
1979

Saturday, November 3, 1979 8:00 PM
Tuesday, November 6, 1979 8:00 PM
Friday, November 9, 1979 8:00 PM (Live broadcast)
Wednesday, November 14, 1979 7:30 PM
Saturday, November 17, 1979 1:30 PM
Thursday, November 22, 1979 8:00 PM
Sunday, November 25, 1979 2:00 PM

SFO PUB 01 SFO 1979 07

Publications Collection

San Francisco Opera Archives



Who could blame you?

CHIVAS REGAL • 1.75 LITER BOTTLE • 12 YEARS OLD WORLDWIDE • BLENDED SCOTCH WHISKY • 86 PROOF • GENERAL WINE & SPIRITS CO., N.Y., N.Y.



GRANAT BROS

Fine Jewelers Since 1905

San Francisco, Grant at Geary / Stonestown Oakland / Southland / Eastridge / Northgate / Hillsdale Tanforan / SunValley / Hilltop Mall / Vallco Fashion Park Also Sacramento / Stockton / Hawaii



Some people just naturally know how to stand out from the crowd.

How to turn an ordinary occasion into something special.

Like enjoying a bottle of sparkling Piper Heidsieck Champagne whenever it pleases them.

Which is often. Piper Heidsieck Champagne.

Its dry, delicate taste has been separating the exceptional from the merely ordinary since 1785.

PIPER. FRANCE'S VINTAGE CHAMPAGNE SINCE 1785.

TO SEND A BOTTLE OF PIPER ANYWHERE IN THE CONTINENTAL U.S. CALL, TOLL-FREE (800) 528-6148. RENFIELD IMPORTERS, LTD., N.Y.

Jontuc

Sensual...but not too far from innocence.

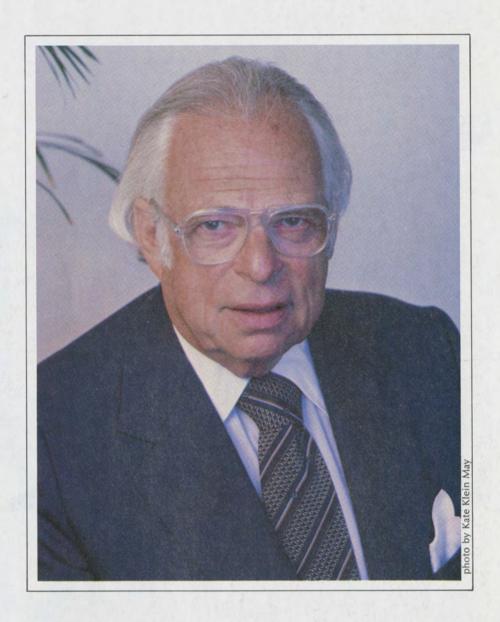


The Beautiful Fragrance by Revlon



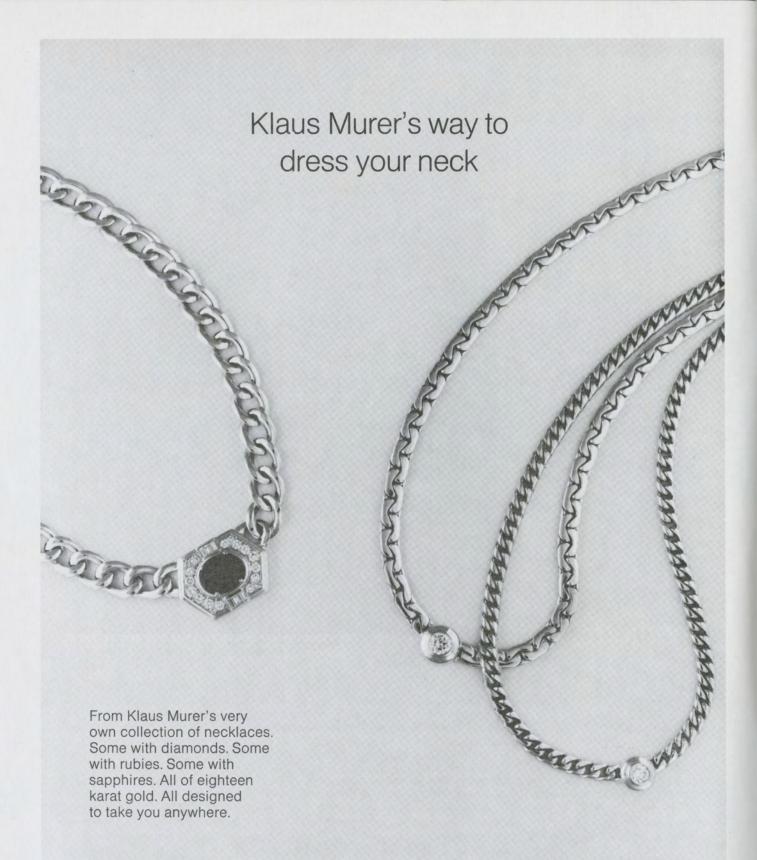
There may still be places on earth where Grand Marnier isn't offered after dinner.

Product of France, Made with fine cognac brandy, 80 proof, Carillon Importers, Ltd., New York, New York 10019. © Carillon Importers, Ltd.



A warm welcome! We look forward with you not only to the 1979 season, but to the important developments and expansion of the next two years. Opera has proven the most popular art form for audiences in San Francisco and we are pleased that we will be able, with your continuing support, to offer additional performances for our thousands of faithful patrons and make it possible for those to attend our performances who have not been able to do so because not enough seats were available. It will be a decisive period in the history of the San Francisco Opera. We are fortunate this year to have the addition to the Opera House which provides us with much-needed working space and anticipate construction of the new rehearsal hall which is absolutely essential to present seasons of artistic quality. Beginning next year our fall season will be slightly lengthened and starting in 1981 we shall add an international "festival" season in the June-July period. But for the present we are concentrating all our efforts on reaching production standards in 1979 you will be most happy with.

Jan Mer ber Halle



KLAUS MURER

Swiss Jewelry Designer

370 SUTTER STREET

SAN FRANCISCO

La Forza del Destino







A Message from the General Director	7
Verdi: The Russian Connection by Harlow Robinson	11
Destiny in San Francisco	14
Going to the Source by Martin Chusid	29
Otto Guth 1911-1979/A Tribute by Kurt Herbert Adler	36
Supporting San Francisco Opera	48
Season Repertoire	54
The Program	63
Verdi's Thoughts on La Forza del Destino in His Own Words by Charles Osborne	65
Box Holders	74
Profiles	81
Business Firms from San Francisco Area Make Donations to Underwrite Opera Projects	94
He Makes It Possible for You to See the Opera by Arthur Kaplan	99
Calendar for the 57th Season	104

San Francisco Opera Magazine Herbert Scholder, Editor Art Director: Carolyn Bean Associates Cover Design: Richard High

Arthur Kaplan, Staff Writer

Photographers: Robert Messick, Ira Nowinski, David Powers, Ron Scherl

Cover: Photographer David Powers had to hike five miles up a dirt trail to reach this tiny hermitage north of Hornachuelos, Spain, near which the final scene of the last act of *La Forza del Destino* could conceivably have taken place.

San Francisco Opera Magazine 1979 is a Performing Arts Publication, Michel Pisani, Publisher; Dr. Frank W. Pisani, Associate Publisher; Jerry Friedman, Editor and General Manager; Olga Trento, Managing Editor; Marjorie Sandor, Editorial Assistant; T. M. Lilienthal, Advertising Director, Florence Quartararo, Advertising Manager; Jane Seligman, Toni Navone, Sales Representatives. © All rights reserved 1979 by Performing Arts. Reproduction from this magazine without written permission is prohibited. Performing Arts-S.F. Office: 651 Brannan St., San Francisco, California 94107. Telephone (415) 781-8931; L.A. Office: 9348 Santa Monica Boulevard, Beverly Hills, California 90210, Telephone (213) 274-8728. Printed in San Francisco.



Verdi: The Russian Connection

La Forza del Destino Had Its Premiere in St. Petersburg and the Composer's Wife Felt That `Quite perfect tagliatelle and maccheroni will be needed to keep Verdi in good humor amid the ice and furs.'

by HARLOW ROBINSON

St. Petersburg stands out among the cities where most of Verdi's operas had their premieres-Milan, Rome, Venicelike a bottle of chilled vodka among red wines. It was there, in the metropolis of Peter the Great and Pushkin, in the city that helped drive Dostovevsky's characters insane, that La Forza del Destino had its first performance, on November 10, 1862. What could have persuaded Verdi, the very embodiment of Mediterranean warmth, sun and song, to voyage thousands of miles to the north, to a city renowned for its foul climate and fouler cuisine, to a civilization that many Europeans of the time -and Verdi was a political progressive—considered oppressive and barbaric? 20,000 rubles, paid in advance, plus all expenses for travel to St. Petersburg



Now, earn 51/4% on checking funds...



Introducing Citizens "Check Your Interest"" Plan.

Now you can earn 51/4% interest on funds you normally use each month for bill-paying and purchases...plus higher-than-bank interest on savings. All in one convenient place!

Citizens "Check Your Interest" Plan makes the most of every dollar you earn. And there's never a monthly service charge.

Check it out at any Citizens office. It all adds up with your Wise Financial Friend.



Offices throughout the Bay Area and Sacramento.

and for living there, might have had something to do with it. And the promise of a lavish production catering to the composer's slightest Latin whim, might have had something to do with it. In fact the cost of the new production, at the Petersburg Imperial Theater, where the Italian Opera Company of Petersburg resided, was 60,000 rubles—when the ruble was still worth something. Even Verdi's discriminating wife was impressed with the rate of remuneration.

Negotiations for Forza began in early 1861, when Verdi's wife, Giuseppina, received a letter from a friend who was touring in Russia. Enclosed in the envelope was another letter, for Verdi himself, from the tenor Enrico Tamberlick, an Italian singer who was a prominent member of the Petersburg company. Tamberlick was a favorite with the Russian public; he made his debut in Petersburg in 1850, and sang there until 1856. He returned to the Russian stage again between 1859 and 1864, and became famous for his resounding high c sharp.

Tamberlick's note invited Verdi to accept a commission from the Imperial Theater for a new opera for the 1861-62 season. "You are quite free to choose the subject and the poet. You can make your own conditions and the score will remain your property." As it turned out, "quite free" did not mean "free." Verdi chose Victor Hugo's poetic drama Ruy Blas; Hugo had been the source for Rigoletto, one of Verdi's most successful works, and for Ernani. Ruy Blas concerns a servant-master conflict in seventeenth-century Spain, and presents the servant as the hero and the master as an unfeeling cad. The People are clearly more noble than the aristocracy—too noble, apparently, for the Russian censor, who reviewed the project and rejected it. Tamberlick sent Verdi a telegram telling him Ruy Blas was not acceptable, though, in true Russian—and Soviet—style, no reasons were given. Verdi chose not to dispute the censor's decision. (Some years earlier, *Rigoletto* had to be performed in Petersburg in Italian, rather than the usual Russian, also due to the censor's objections to its anti-monarchical theme.)

Verdi's enthusiasm for the St. Petersburg commission flagged after this initial setback. It finally required a personal visit to Turin by Achille, Tamberlick's son, to straighten things out. Ruy Blas would be alright after all, said Achille, as Giuseppina wrote later in a letter describing Achille's visit: "He then embarked gently on his mission, correcting the mistake in the dispatch and declaring with the greatest calmness that Verdi could set to music Ruy Blass or anything he liked, since he himself had instructions to grant him all the conditions he could possibly require, apart from compelling Tsar Alexander to declare a republic in Russia." But by that time, Verdi himself had doubts on the operatic viability of Hugo's drama, and seized on an alternative: Don Alvaro, or La Fuerza del Sino, by a Spanish romantic dramatist, Angel Perez de Saavedra, Duke of

Giuseppina was more excited than her husband at the prospect of trekking off to Petersburg, and immediately set about making preparations for the departure: "Verdi says he has done a foolish thing in signing this contract, because it obliges him to work and therefore to sweat too much in the summer, in order to go and cool himself down too much in the winter. Quite perfect tagliatelli and maccheroni will be needed to keep him in good humor amid the ice and the furs. For my part, to avoid all storms, I intend to agree with everything he says from mid-October to the end of January, foreseeing that during the hard

continued on p. 25

Traitements Spécifiques de Beauté.

A woman knows, the first areas to age are also the first areas people notice.



You know, all too well, which they are. The neck. The eyes.

But you may not know, there is a way to help these areas look as young as the rest of you.

The way is Orlane's Traitements Spécifiques de Beauté-specific beauty treatments.

Our specific beauty treatments can help make the skin of the neck and the eyes more supple.

Or, for the young woman, our specific beauty treatments, with regular use, can help prolong the resilience of youthful skin so much

Because, by combining the rarest, costliest oils, humectants, and spreading agents, these unique formulas are able to help thirsty neck and eye tissues replenish the moisture which the environment. or the years, strip away.

But the ingredients are also incredibly light.

So light, it is almost inconceivable our specific beauty treatments can also be so densely rich.

Specifically, for the neck our beauty treatment is,

Orvane: This rich, light liquid cream absorbs instantly, and works to keep your throat younger looking. And leaves no oily looking, or feeling, residue.

And for the eyes,

Baume à la Gelée Royale: For the thinnest skin of all, around the eves, the thinnest, richest emollient. Applied only mornings, lines are smoothed. And moisture, preserved. Works amazingly on even long-neglected evelids. In crème or fluide formulas.

And for mature, prematurely aging or young skin of the body which needs to be pampered,

Crème Hydratante Fluide: Our remarkable all-over moisturizer for even chapped or weathered skin. Leaves a delicate, silky matte finish.

Our specific beauty treatments are but one example of Orlane's highly sophisticated skincare collection, which has been used, and advocated, by sophisticated

Frenchwomen for years. The entire Orlane collection is sold by trained consultants at finer stores throughout the United States, as well as Europe.

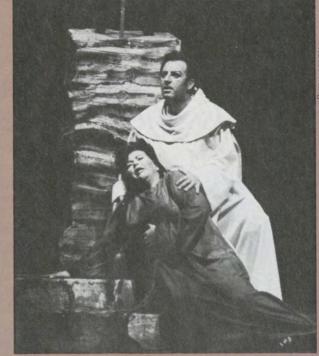
And, of course, the ultimate in indulgence is the very relaxing, vet revitalizing facial you can experience at any Orlane Institut de Beauté. (There are over 70 Instituts in this country.)

Because having a lithe neck and smooth evelids is an advantage beautiful women insist upon.



Another advantage shared by the world's most beautiful women. Paris · Londres · New York · In New York at 680 Fifth Avenue, 10019.





Above, Claudia Muzio as Leonora di Vargas Above right, Nancy Tatum as Leonora di Vargas and Carlo Bergonzi as Don Alvaro. Right, Giovanni Martinelli and Carlo Morelli as Don Alvaro and Don Carlo.



Salvatore Baccaloni as Fra Melitone.

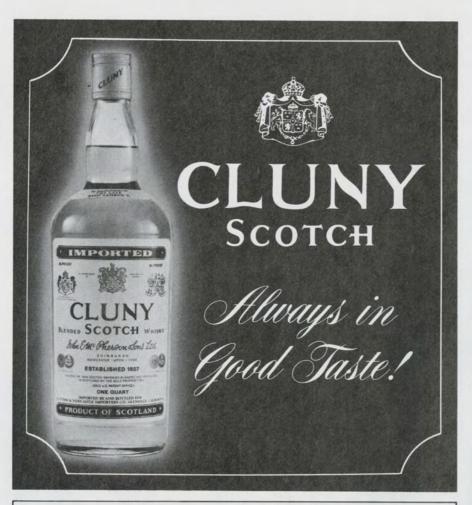


Frederick Jagel, Stella Roman and Ezio Pinza as Don Alvaro, Leonora di Vargas and Padre Guardiano.



Destiny in San Francisco

La Forza del Destino has been one of the most frequently performed of all Verdi's operas in San Francisco and an especial favorite of both of the San Francisco Opera's general directors, Gaetano Merola who conducted it for the first time here in its Company premiere in 1933 and Kurt Herbert Adler who conducted it here for the first time in 1951. The Company has performed the opera in 1933, 1936, 1938, 1943, 1944, 1946, 1948, 1951, 1954, 1958, 1963, 1965, 1969 and 1976 and here are scenes from some of these earlier productions.





ENTER the world of the Elizabeth Arden Salon and discover everything it takes to keep you looking – and feeling – great. There's expert care for your hair and nails. Cosmetics and face treatments that are world-famous. Soothing body massage and wax treatments to remove unwanted hair. And fashion – for day, evening and gala occasions. Consult with experts who are friendly and helpful. Come see for yourself! Once you open our red Red Door you'll know why we say

It's all at your

Elizateth Anden Salon

230 Post Street/982-3755

Elizabeth Arden \cdot American Express \cdot Visa \cdot Diners Club \cdot Master Charge



James McCracken as Don Alvaro.



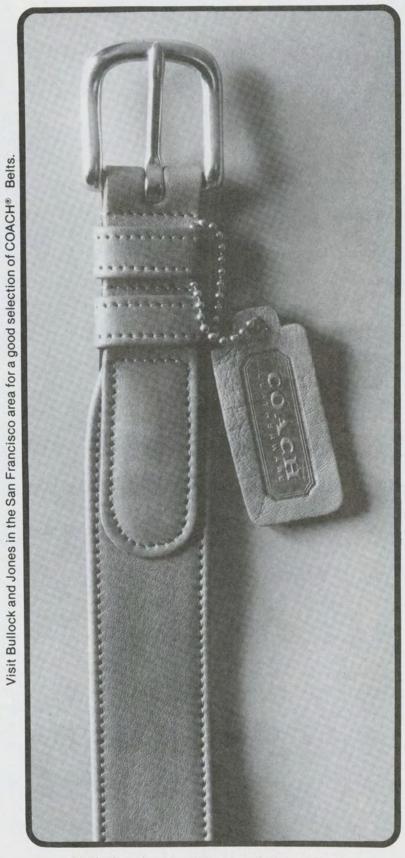
Carla Martinis as Leonora.



Janis Martin as Preziosilla.



Leonie Rysanek as Leonora.



This is a Coach® Belt.



THERE ARE MANY VESTS ON THE MARKET TODAY, BUT NONE CAN TOP OUR COMFORTABLE HEAVYDUTY SNOWLINE™ VEST.

Filled with Bauer goose down, nature's finest insulation, this vest gives you lightweight, unbulky warmth and freedom of movement as you work outdoors or enjoy your favorite activity. The outer fabric is Bayhead Poplin, a tough polyester/cotton blend that will withstand hard use, stains and moisture season after season. Lined with smooth nylon taffeta. Men's and women's Heavyduty

Snowline Vest, 49.50. Visit our store at 220 Post St., 986-7600. Phone or mail orders also accepted.

Eddie Bauer

NATURE DOESN'T COMPROMISE...NEITHER DOES EDDIE BAUER TOP QUALITY MERCHANDISE ● EXPERT SALESPEOPLE ● MONEY BACK GUARANTEE



Anna Tomowa-Sintow as Leonora, with Alexander and Don Alvaro.



Sandor Konya and Raymond Wolansky as Don Alvaro and Don Carlo.



Malta and Barry Morell as the Marquis of Calatrava Photo: Ron Scherl



Photo: Carolyn Mason Jones



The Fine Arts Museums of San Francisco present

The Kronos Quartet Updates

California Palace of the Legion of Honor

"The performance was sterling and cheered to the echo!" Heuwell Tircuit—San Francisco Chronicle

JANUARY 31, 1980 | FEBRUARY 28, 1980 | MARCH 27, 1980

Alban Berg Ben Johnston Ken Benshoof Peter Sculthorpe Witold Lutoslawski Dmitri Shostakovich John Cage Benjamin Britten

Sergei Prokofieff Elliott Carter Béla Bartok George Rochberg

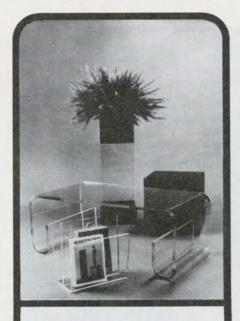
TICKET INFORMATION

Individual Tickets \$6 General; \$4 Students/Senior Citizens

Series Tickets \$18 General: \$15 Museum Society Members

For further information please call the Program Office: 387-9422

Series Tickets as well as individual tickets may be purchased until January 15. Tickets will only be sold at the door if space is available.



FOUR STARS FROM OUR CAST OF FINE PERFORMANCE CONTEMPORARY FURNISHINGS AND CUSTOM FURNITURE BUILT TO YOUR SPECIFICATIONS

NEW DIMENSIONS NEW DIMENSIONS NEW DIMENSIONS

> 2030 POLK STREET SAN FRANCISCO 928 · 5967

COMMERCIAL AND RESIDENTIAL DESIGN SERVICES

Robert Weede as Don Carlo, with Cecelia Ward as Preziosilla.

Famous Italian Food since 1938.

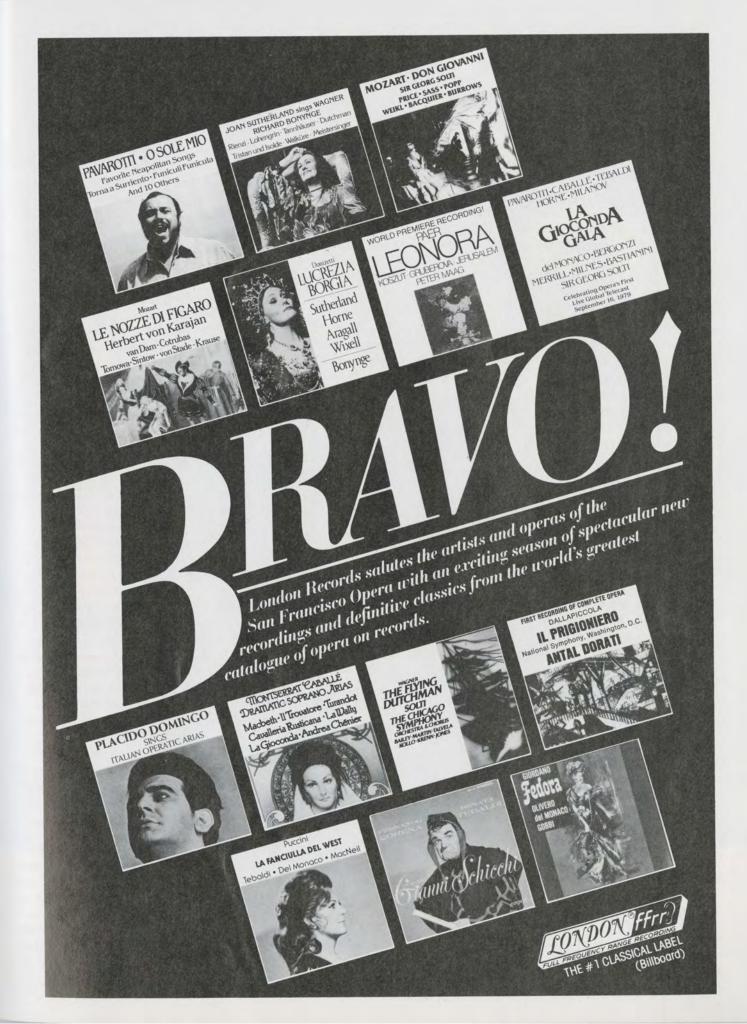
11am-11:30pm

Polo's
34 Mason S.F.
(415)362-7719

1/2 block no. of Market Most major credit cards.



Howard Fried as Trabuco.





A star is poured.



Puerto Rican White Rum, the smash hit replacement for gin and vodka.

Wherever you look these days you see more and more people enjoying White Rum from Puerto Rico. They know star quality when they taste it. And they've discovered the incredible smoothness of Puerto Rican White Rum mixed with orange juice, tomato juice, tonic or soda. Or in a deliciously dry martini.

What makes our rum so smooth? By law, every drop is aged at least one full year and when it comes to smoothness, aging is the name of the game.

Try Puerto Rican White Rum tonight, and get ready for a brilliant performance.

PUERTO RICAN RUMS

Aged for smoothness and taste.

For free "Light Rums of Puerto Rico" recipes, write: Puerto Rican Rums, Dept. PA-10 1290 Avenue of the Americas, N.Y., N.Y. 10019 @1979 Commonwealth of Puerto Rico



I. MAGNIN

labour of composition and rehearsal it will by no manner of means be possible to persuade him that he is wrong about any single thing! When, therefore, the atmosphere becomes too oppressive I shall go and take the air. Wait a bit, though! I was forgetting that the air of Russia freezes one's nose! I shall go to bed, the only place, I believe, where one can be comfortable in those boreal regions."

Verdi and his wife set out for Russia in late November, 1861, intending to remain in Petersburg through January, when the premiere was scheduled. But they arrived to find the prima donna ailing and the rehearsals delayed; at last the production had to be postponed to the following season, since a suitable replacement could not be found. Giuseppina recorded her impressions of the "capital of ice" in a letter to Opprandino Arrivabene: "This frightful cold has not troubled us in the least, thanks to our apartments. One sees the cold, but one doesn't feel it. Let's be clear about this, however. This strange contradiction is a benefit reserved for the rich, who can indeed exclaim: 'Hurrah for the cold, the ice, the sledges and other terrestrial joys!' But the poor people in general, and the coachmen in particular, are the most unhappy creatures in the universe. Imagine, Signor Conte, many of the coachmen stay sometimes all day and a part of the night immovable on their boxes, exposed to deadly cold, waiting for their masters, who are guzzling in warm and splendid apartments, while perhaps some of those unhappy beings are freezing to death! Such atrocious things happen every year! I shall never be able to accustom myself to the sight of such sufferings." In the following autumn of 1862, Verdi and Giuseppina set off again for Russia, intending to remain for two months while Forza was in rehearsal. Before the premiere on November 10, Verdi visited Moscow, attending a performance of Il Trovatore at which he was called before the curtain and enthusiastically applauded. The next day the singers attended a banquet in his honor and sang arias from his operas. Verdi enjoyed the hearty Russian hospitality: "From Paris I shall write to you at length, and tell you about Russia and its high society. You'll be amazed, amazed! In these two months I've been frequenting salons, then there were suppers, parties, etc. I've met both important and humble people, men and women of great amiability and a really exquisite politesse, quite different from the impertinent Parisian politesse . . ."

This time Forza went on without a hitch, with an entirely non-Russian cast, including Tamberlick, Caroline Douvry-Barbot, Francesco Graziani, and Constance Nantier-Didier. A sore throat had prevented Tsar Alexander II from attending the premiere, but when he came to the fourth performance, he was so pleased with Verdi's work that "he called out Verdi's name, and even insisted upon having him come to his box, where His Majesty and the Empress praised him to the skies." The Tsar also awarded Verdi the Order of St. Stanislaus, a Commander's Cross to be worn around the neck.

And yet the premiere of Forza was not an unqualified success. It was bitterly resented by a new group of nationalistic Russian composers, who later became known in the West as "The Five," or "The Mighty Handful": Balakirev, Moussorgsky, Cui, Borodin, Rimsky-Korsakov. They were Russia's first group of native composers; their only predecessor was Mikhail Glinka. At the time that Verdi came to Russia for Forza, Russian music was almost entirely unknown in the West: Moussorgsky's Boris Godunov had its first performance only in 1874 more than ten years later; Tchaikovsky's Eugene Onegin was first produced in 1879, and his Queen of Spades only in 1890. Europeans still regarded Russian culture and music as a poor relation.



VIENNESE OPERETTA REGORDS, INC.

World's largest stock on current LP's. The Merry Widow, Die Fledermaus, Wiener Blut, The Land of Smiles . . . or less frequently heard but delightful Viennese Operetta . . . name your pleasures! We're here to help you. Wide choice of superb vocal performances available for your purchase directly by mail. Free list.

> P.O. Box 50-AN Dover, Massachusetts 02030





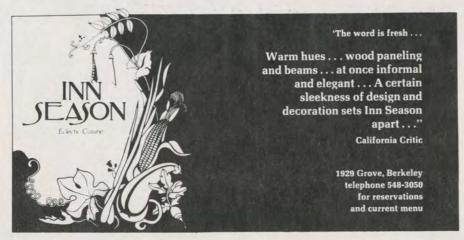
(415) 668-4131

1032 CLEMENT STREET SAN FRANCISCO, CA 94118

Italians had traditionally provided what music there was in Russia. Verdi was only the latest in a long line that stretched back to Paisiello and Cimarosa, who were imported by Tsarina Catherine the Great in the eighteenth century. Russian native composers had never been particularly encouraged; only in 1860 was the Mariinsky Theatre, intended primarily for performances of Russian opera, opened in Petersburg. Until 1862 Russian didn't even have its own Conservatory. Before the establishment of the Petersburg Conservatory, musicians and composers were trained abroad, often in Italy. Moussorgsky and his crew, who came into their own in the 1860s, were destined to change that situation. By the twentieth century, many of the world's greatest musicians would come from Russia, and there would be no need to invite Italians.

The spectacle of the grand premiere of Verdi's Forza, at fabulously ostentatious expense, greatly irritated these struggling Russian musicians. They were insulted that Verdi should receive 20,000 rubles for an opera when their regular fee was 500. They used the third performance of Forza as an opportunity to stage a protest against the monopoly of Russian music by non-Russians. In her letters, Giuseppina seems to misunderstand the purpose of the demonstration: she thought they were protesting in favor of the German repertoire as opposed to the Italian

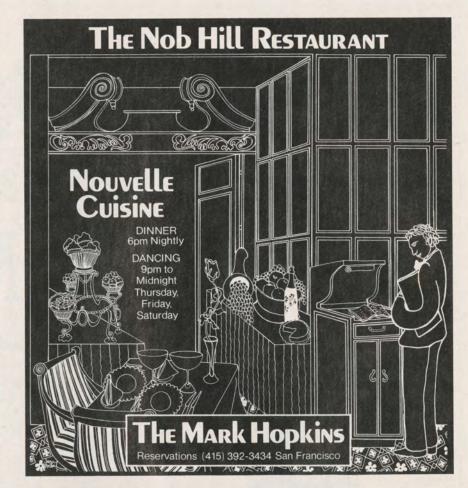
One Russian critic gave eloquent expression to the objections of the Russian nationalists in a lengthy review of Forza that appeared in the Petersburg magazine Illustration. Alexander Serov, a composer who was also to become an articulate spokesman for Russian music of his generation, first of all complained that three new Russian operas could have been produced for one-sixth of the production cost of 60,000 rubles alloted to Forza. His



acidic criticisms are obviously based more on patriotic than aesthetic motives: "It is amazing that such an experienced operatic master as Verdi didn't bother to search out a task more sensible and inspired than this Spanish parody of drama! Or maybe Signor Giuseppe thought that for Russians even that would be too good. What, he says, do these northern barbarians understand anyway, these bears! Let them have an opera with Tamberlick and Graziani, and that's it, and I have 20,000 Russian rubles in my pocket. But in fact-except for the rubles-it didn't quite turn out that way."

His final paragraphs are a call to arms, igniting the new sparks of Russian nationalistic cultural feeling: "A Russian composer would have been in trouble if he had placed such an opera before the judgment of the Petersburg public. He would never have dreamed of such a production as was given to Verdi; so his score would have appeared before the public in its full lack of inspiration. Towards something of their own, something unheralded, everyone would have been a hundred times more severe. A complete fiasco, with every possible kind of scandal, would have resulted . . . And it would have served him right!"

Forza did not achieve lasting success in Russia. It was performed there only 19 times in the next 20 years. Neither was Verdi himself totally satisfied; he revised Forza and gave it a second premiere in Milan, closer to home, in 1869. But Forza was not totally lost on its Russian audience, especially not on one 23-year old aspiring composer: Modest Moussorgsky. In Boris Godunov, as many critics have noted, one can hear clear echoes of Forza, transmuted in a profoundly Russian style, in the character of Varlaam-a descendent of Melitone-and most of all in the prominence of the crowd scenes. For this contribution alone, perhaps, Verdi deserved his 20,000 rubles.





Dick Van Dyke in Meredith Willson's "The Music Man"



(800) 648-4882







Going to the Source

Verdi's Forza is Based on a Play by Don Angel Saavedra, One of Spain's Leading Playwrights of the Romantic School



By MARTIN CHUSID

The correspondence left by Verdi in the course of a long and successful career provides a wealth of valuable material about the way he wanted his operas performed. He and his second wife, the intelligent soprano Giuseppina Strepponi, wrote thousands of letters, including many to librettists, conductors, singers, impresarios, and publishers. Since he was as direct and concise in his letters as he was in his music, there is material of the highest interest available on all aspects of his professional activity. Furthermore, his concern for every facet of the lyric theater rivaled that of his great contemporary, Wagner.2 All the original sources indicate that Verdi wrote, di-

^{1.} The introduction as well as some of the shorter excerpts from letters in this article are taken from the author's chapter "Verdi's Own Words: His Thoughts on Performance with Special Reference to Don Carlos, Otello and Falstaff" printed in the recently published A Verdi Companion (New York: W.W. Norton, 1979), a volume coedited by Dr. Chusid.

^{2.} In the course of an interview for a Viennese journal (1875), Verdi himself had made the comparison with Wagner. The interviewer reported, "When we came to talk about Wagner, Verdi remarked that that great genius had rendered incalculable services to melodramatic art because he had the courage to rid himself of the traditional decadent ('baroque') forms. 'I, too, have attempted the fusion of music and drama,' he said, '. . . in Macbeth but I could not write my own librettos, as Wagner does.'"

^{3.} Copies of the Ricordi production books for Les Vêpres siciliennes, Un ballo in maschera, La forza del destino, Don Carlos, Aida, Simon Boccanegra, and Otello are in the Archive of the American Institute for Verdi Studies, Bobst Library, New York University.

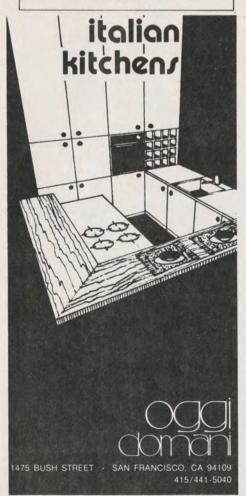


"Fine antique silver for the collector and investor."

Tues. - Sat. 11 am - 5 pm or by appointment

ARGENTUM ANTIQUES LTD.

1750 UNION STREET SAN FRANCISCO, CALIFORNIA 94123 415 - 673-7509



rected, or followed closely every phase of an operatic production: the choice of a subject; its condensation into a scenario or plot summary; the hammering out of the final text with the librettist, a difficult phase extending into the compositional process; the composing of a sketch of the opera (usually consisting of the vocal parts or of the principal melodic line in the orchestra together with a bass part). After this, he wrote out the vocal parts, together with the bass line on the full orchestral score. These vocal parts were copied for the singers (soloists and chorus), resulting in part-books. Then, while the keyboard rehearsals were under way, Verdi orchestrated the work. He usually finished this task just in time to have parts copied for the orchestral rehearsals. Finally, he directed the dress rehearsal and the first public performances. During all these activities, he was critically evaluating the scenery, staging, and acting.

It should be borne in mind that Verdi rehearsed, directed, and sometimes conducted, almost every one of his world premieres—in the case of *Aida* it was the European premiere. He was similarly responsible for numerous later performances of his operas as well as of the *Requiem*.

Other practical issues concerned him as well: the establishment of a generally accepted international pitch; the seating arrangement of the orchestra in the pit; the sinking of that pit out of the sight of the audience; the designation of the best player of each instrumental group as section leader or first chair; and the organization of the musical and staging staffs of the opera house. He strenuously and successfully fought for the overall direction of an opera by a conductor liberated from his chores as principal violinist. He also had sound ideas on training, auditioning, and rehearsing singers, on the historical authenticity of costumes, scenery, and props, on the length of intermissions (not to exceed twenty minutes), and on the dramatic quality of the translations of his operas into foreign languages. Verdi fought unceasingly for the integrity of the operatic score as written by the composer. In his later contracts (e.g., Don Carlos) he demanded a clause which provided that his publisher pay him a huge penalty in the event of performances with cuts, key transpositions, or other mutilations of the score or libretto. This was no simple matter; until 1860 (1871 in Rome) political and religious censors continually deleted "offensive" scenes and rewrote "dangerous" words, lines, scenes, or even complete librettos. But the principal threat to the accurate realization of the written score was posed by performers unwilling or unable to follow the composer's directions.

In all these matters it is clear that Verdi had experience, intelligence, imagination, an iron will, and the highest artistic integrity. Early in his career, however, the composer realized that in the theater, artistic integrity and drama were inextricably linked. Therefore, he had a single overriding concern to which everything else was subordinated—the dramatic impact on the audience. He knew that an audience moved by a performance would return to the theater, anticipating another such experience. Again and again, Verdi maintained that in the theater the greatest crime was bore-

This conviction quite naturally led to others: to his belief, for example, that the second act of an opera should be better than the first, and that the last should be the best of all. He also believed that the last act should be short and the denouement of the opera followed quickly by the final curtain.

He realized that the complexity of opera in the second half of the nine-

teenth century required a team effort, and none of his later works (i.e. from Les Vêpres siciliennes, 1855) could succeed then-nor can they succeed now -without a fiery, enthusiastic, wellrehearsed, and well-disciplined performance by le masse—the choruses, orchestra, and stage bands. Naturally, Verdi insisted that there be excellent singing and acting on the part of the soloists as well. And he included the comprimario (secondary) as well as the primario parts. It is instructive to observe that the Italian master, whose carefully written contract gave him considerable control over the selection of singers, invariably chose a vocalist who sang well but perhaps had a lesser natural instrument or a less spectacular vocal technique than others, if that performer had great stage presence and could interpret the drama convincingly. No greater compliment could be paid a performer by the hard-to-please composer than that he or she had, in Verdi's words, "il diavolo addosso" (the devil in him).

With respect to staging, as early as the first Macbeth (Florence, 1847) one finds numerous suggestions scattered throughout Verdi's letters. But there is another rich source of information providing clues for Verdi's thoughts on the subject. These are the production books or staging manuals, called in French livrets de mise-en-scène or in Italian disposizioni sceniche. The earliest of these come from Paris and exist in manuscript or printed form, sometimes in both forms for the same opera. Verdi was impressed by the attention given to staging in Paris-his Jérusalem, which reopened the Paris Opéra after a period of darkness, received a particularly lavish production -and beginning with his second French opera, Les Vêpres siciliennes, a more or less complete series of disposizioni sceniche was published by Ricordi, including all of Verdi's later operas.3

Early in 1863, some months after he had directed the world premiere of *La forza del destino* in St. Petersburg (now Leningrad), Verdi was preparing a staging of *Forza* in Madrid. At the same time, a version of the opera with censored text renamed *Don Alvaro* was being staged in Rome. The composer wrote two letters from the Spanish capital to a close friend, the sculptor Vincenzo Luccardi. The first was in anticipation of the Roman performances, the earliest in Italy for the opera, and the other after Verdi had received some reports about the performances.

January 13, 1863

... I fear greatly, as much for the musical performance as for the variants which will probably have been made in the libretto. It is an opera of vast dimensions and needs great care . . .

And about a month later he wrote

February 17, 1863

... In La forza del destino it is not necessary to be able to do [difficult] vocal exercises. But one must have some soul, to understand the words and to express them. It is certain that with a spirited soprano, the duet in the first act ["Ah per sempre,"] the Aria in the second ["Madre, pietosa Vergine."] the Romanza in the fourth ["Pace, pace, mio Dio,"] and above all the Duet with [Padre] Guardiano in the second act ["Più tranquilla l'alma sento,"] would have also been successful. Here are four pieces that failed because of the performance. And four pieces are a lot; they can make or break an opera! The part of Melitone is effective from beginning to

While in Spain, Verdi a great lover of the arts in all their manifestations, took some sight-seeing trips. As usual his remarks are brief and to the point.

Early 1863

... I was so tired I had to go to bed to rest and care for a bad cough I caught on my trip to Andalusia, an extremely uncomfortable, long and fatiguing journey. The Alhambra first and above all; the cathedral of Toledo, Cordoba and Seville deserve their reputations.

I don't like the *Escorial* (pardon my blasphemy). It is a pile of marble. There are some very rich things inside, and some are very fine, among them a very beautiful fresco by Luca Giordano. But on the whole it lacks good taste. It is austere, awesome, like the fierce ruler who built it, [Philip II].



Your Gemstone Jewelry May be Worth More than You Think...

Your diamonds (rubies, emeralds and other precious gemstone jewelry) are probably worth more than you realize.

Azevedo, graduate gemologists - jewelers for over 40 years, can accurately assess your gemstones, give you their current value — and offer top prices, should you decide to sell.

We at Azevedo have maintained a reputation for professional expertise and integrity in which we take pride. We invite you to avail yourself of our specialized services.

(415) 781-0063

AZEVEDO ESTATE JEWELRY BROKERS & APPRAISERS

Suite 321 • 210 Post St. • San Francisco

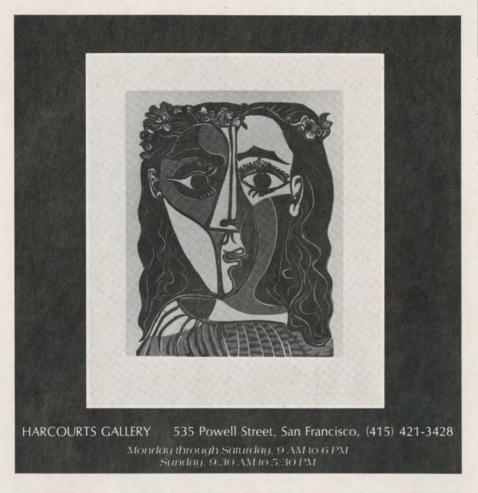
In Santa Rosa (by appointment only)
(707) 528-0294
50 Old Courthouse Square

Nouvelle cuisine and classic French cooking in a San Francisco townhome.



3235 Sacramento Street San Francisco

Please phone 921-7115 for reservations 6 p.m. to 11 p.m. Monday through Saturday



(ALPHABETICALLY SPEAKING) APPEARING TOGETHER FOR THE FIRST TIME! San Diego Opera presents a special benefit of "Die Fledermaus." The opportunity everyone has waited for has arrived! On October 5, 1980, at 2:30 p.m., the San Diego Opera will present "Die Fledermaus" as a Benefit to the company, in the Civic Theatre, Beverly Sills in the role of Adele and Joan Sutherland as Rosalinda. This marks the first time these two celebrated sopranos will perform together, and also will be Miss Sills' last public opera performances. Conductor - Richard Bonynge, Director - Tito Capobianco. All requests for tickets will be processed in order of receipt of payment. Tickets will be mailed in September 1980. 1980 "DIE FLEDERMAUS" BENEFIT TICKET ORDER FORM Section 1: (Fledermaus Patrons) 8250 — 1st 10 rows Orchestra (\$220 is tax-deductible) ction 3: 875 — Lower Balcony (854 is tax-Address City_ deductible)
Section 4: _State_ Zip Section 2: Phone (home)____ __(work)_

☐ Check here if 79-80 Season Ticket Subscriber

Seating

INDICATE PAYMENT METHOD - NO REFUNDS ☐ Check to San Diego Opera ☐ Mastercharge ☐ VISA/BAC

Due

Exp.

Section

#Tickets

Desired

Card #

Signature Please make checks payable to and mail to San Diego Opera, P.O. Box 988, San Diego, CA 92112 (714) 232-7636.

850 — Upper Balcony (835 is tax-

deductible)

The visit to the Escorial was to have great significance just a few years later when Verdi wrote Don Carlos (first performance 1867, Paris). Shortly after his trips to Russia and Spain, Verdi wrote to his publisher Tito Ricordi.

May 14, 1863

. . We come [now] to La forza del destino . . Do what you deem best for Forza both in Turin and Milan. [But] I tell you the truth, I have little desire to come [and direct the opera;] to spit blood and burst with anger without achieving anything because of the insufficiencies of the Jorchestral and choral] groups, negligent staging, and the ignorance of the [principall artists.

If artists learned to read and understand, impresarios to stage, if the [orchestral and choral] groups (le masse) knew how to perform piani and forti and to keep together, the effects would be different from what they are. And mind that I am not asking extraordinary, impossible things: I am simply asking for what is absolutely necessary. It is as if a painter asked for a little light to see a painting.

It is said that La forza del destino is too long, and that the public is frightened by so many deaths! Inote: in the first version. Don Alvaro also dies.] Agreed: but granted the subject, how does one find another solution? The third act is long!! But which is the useless piece? Staged as it ought to be, it should not prove inferior to the scene of the inn. Besides, how can one judge from that performance at Reggio [Emilia], in which, since it is an opera for which the staging is so important [note: Verdi probably means all the visual aspects: staging, scenary, acting etc.]; it is precisely the staging which is neglected . . .

Apropos staging and the inn scene, Verdi left some rather precise instructions on how to stage that portion of the opera.

January 15, 1869

. . .The staircase landing must be small and not too high; five or six steps which lead into the room where Leonora is lodged: the staircase landing on the side and not too far back. The stage setting as spacious as possible, while taking care that behind [this scene] the monastery must be prepared [for the next]. Preziosilla must sing the Canzone ["Al suon di tamburo"] on a rise, or at least climb there immediately afterwards to perform her sorcery. However, this shouldn't disturb the staging, because in a [military] encampment something can always be found handy at the moment, a bench, an empty barrel, etc. . . .

8100 — Remainder of main floor & entire Mezzanine level (873 is tax-deductible)

Fledermaus Patrons will have their names printed in the Commemorative Program.

Tito Capobianco, General Director

SAN DIEGO OPERA

Some weeks before, Verdi had written to Giulio Ricordi of Carlo's "Son Pareda, son ricco d'onore" in that same scene:

Genoa, December 31, 1868

... the *ballata* in A in the second [act . . .] must be performed *mezzavoce*, elegantly, lightly and rather quickly . . .

Two other letters to Giulio that same month stress the importance of the parts of the gypsy, the comic monk, and the muleteer-peddler:

December 16, [1868]

... Don't forget that in Forza three artists are needed with great stage presence to do Preziosilla, Melitone, and Trabucco. Their scenes are comedy, nothing but comedy, therefore good pronunciation and aplomb on stage . . .

Monday, [December 21(?) 1868]

. . [If] Melitone, Preziosilla, and Trabucco . . . do not perform . . . with the spirit and character desired, you won't have an opera but a *De profundis* . . .

It wasn't until 1869 that Verdi could be persuaded to come back to La Scala to direct one of his operas. The scene of his earliest triumphs, Nabucco (1842) and I Lombardi (1843), he had been displeased with the way Italy's leading house had performed and staged his works for more than 25 years. But after revising Forza, he did return and his next letter tells of the result. It was to one of his closest friends, the Count Opprandino Arrivabene.

March 1, 1869

I've just returned here [to Sant'Agata] last night at midnight from Milan dead tired. I need to sleep for the next two weeks to recuperate. By this time you know about La forza del destino: there was a good performance and a success. [Madame] Stolz [as Leonora] and Tiberini [as Don Alvaro were] superb. The others good. The groups, choruses and orchestra, have performed with a precision and a fire indescribable. They had the devil inside of them.

I also have news of the second performance: still good, even better than the first. The new pieces are an overture performed marvelously by the orchestra, a small chorus di Ronda and a Terzetto with which the opera ends.

Verdi wrote some months later to one of his livelier friends, Antonio Gallo, violinist and Venetian music dealer.



Enjoy
the Magic of
Oscar de la Renta's Furs
at Macy's
Fur Salon

200

Macy's California

Stockton at O'Farrell, San Francisco 397-3333





Eat your heart out in America's Greatest Saloon.

Now serving lunch, dinner & brunch

2260 Van Ness, San Francisco · 771-9191
Valid Parking · Major Credit Cards



A Wonderful Way To Begin Your Evening At The Theater, The Opera, The Symphony, The Ballet

*

*

*

*

Grison's

Charcoal-Broiled Steaks...
Lobster...Rainbow Trout...
Prime Rib...and other
Specialties Enjoyed by
San Franciscans For More
Than 45 Years

El Conquistador

Superb Mexican and Spanish Dishes in a New and Inviting Room

Our Specialties Include
Tampiquena Tiras de Filet,
Sopa 7 Mares and an Unusual
Enchilada Guadalajara...
and There Are Many Other
Delicacies to Tempt
Your Palate

VAN NESS at PACIFIC SAN FRANCISCO (415) 673-1888

Banquet Facilities Validated Parking ...and now the NEW

Grison's SEAFOOD HOUSE

* Offering Marvelous

* Fish... Shellfish...

* Chowders...

* Cioppino...

* Salads and

* Other Delicious

* Dishes for Lunch

TRINITY PLAZA
MARKET AT 8th STREETS
SAN FRANCISCO
(415) 552-6333
Banquet Facilities

and Dinner

The subject is a critique of a performance of the opera at Vicenza.

Early 1869

. . . He's gone completely mad. The solo and duet pieces of [Filippo] Colini [Don Carlo, Teresa] Stolz [again Leonora,] and [Gaetano] Fraschini [Verdi's favorite tenor as Don Alvaro] went to his head and will end up by putting him in the hospital. But of the varied scenes, more vast, which fill up half the opera, and which truly constitute the Music Drama, he, like the public, doesn't speak at all . . . I believe, and am convinced, that the musical pieces for solo or [several] solo [voices] may have been delivered wonderfully, but that the opera, understand me well, Opera, or serious Musical Theatre [note: Verdi's term, a counterpart to Wagner's Music Drama, is Dramma scenico-musicale] was only performed imperfectly.

Before closing I should like to quote part of a splendid and previously unpublished letter brought to light recently in the Archive of the American Institute for Verdi Studies. The Institute, founded in 1976, has gathered, mainly on film, approximately 10,000 letters and documents, hundreds of scores and librettos, and a growing collection of materials relating to the staging of Verdi's operas (staging manuals as well as costume and stage designs). The entire letter is being printed in the Institute's first major publication, Verdi's Macbeth: A Sourcebook (New York: W. W. Norton), a volume based on the proceedings of the Fifth International Congress of Verdi Studies, an event sponsored by the Institute in November of 1977. The Institute's next congress will take place at the University of California at Irvine from April 24 through 27, 1980, next spring. The letter is to Léon Escudier, Verdi's French publisher who was preparing the premiere of the revised version of Macbeth for Paris.

March 11, 1865

. . . Here are some observations on the fourth act. The first chorus, ["Patria oppressa,"] must be sad, forlorn, as the words and [dramatic] setting indicate. Likewise the Adagio of the tenor's aria ["Ah la paterna mano"]: the [cabaletta, "La patria tradita"] lively and with great enthusiasm. Here we are at the sleep-walking scene which is always the main scene of the opera. Whoever has seen [the actress, Adelaide] Ristori, knows that one

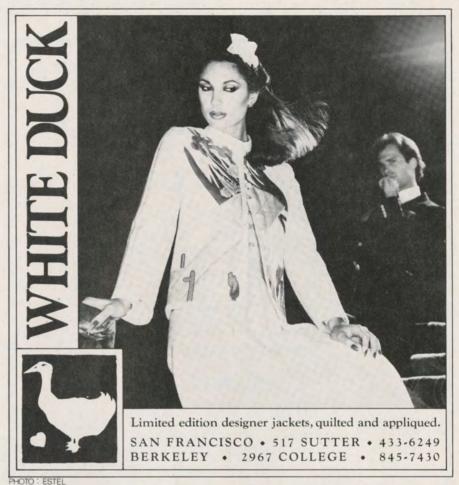
should use very few gestures; rather everything must be limited almost to a single gesture, that of removing a blood stain she believes to be on her hand. The movements must be slow, and one ought not see her take steps; her feet must [imperceptibly] glide over the floor, as if she were a statue, or a walking shadow. Her eyes fixed, her body corpselike; she is in agony and she dies immediately thereafter. [Madame] Ristori used deep sighs, a death-rattle. In music [i.e. while singing] this could not be done nor should it; just as one should not cough in the last act of Traviata nor laugh in the "Scherzo od è follia" of Ballo in maschera. Here [in Macbeth] there is a lament [played] by the English horn which substitutes very well for the deep sighs, and does so more poetically . .

The final excerpt is taken from a letter written by Giuseppina Strepponi, Verdi's mate for more than 50 years. During the late 1830's and early 1840's she was Italy's leading dramatic soprano, and her husband clearly valued her artistic judgements and sense for the theatre very highly. She also helped him at times with the earliest stage of the operatic process, and some of the plot summaries or scenarios later to be developed into librettos for Verdi's operas on film at the Institute's Archive, are in her handwriting. No doubt the ideas she expressed are Verdi's own and as Verdi said many times. La forza del destino was the first of his modern operas. The others were Don Carlos, Aida and, of course later Otello and Falstaff.

October 2, 1869

. . . A magnificent voice, a sublime artist, does not suffice to make comprehensible in all its aspects the *Opera-Poem* of our times. There must be the totality. The singing, the playing, the acting, the costumes, the scenery, everything must form this complex . . .

Those readers of this article interested in learning more about the Institute or its Archives may write for a specimen copy of the *Verdi Newsletter*, a twice-yearly publication with articles and information of all sorts relating to Verdi (recordings, performances, conferences, etc.). The address is the American Institute for Verdi Studies, Department of Music, New York University, 24 Waverly Place, New York, N.Y. 10003.











A RAINBOW OF COLOR

All in this one magnificent specimen of fine Australian Opal. The gem is flanked by six of our finest full-cut diamonds and all stones are appropriately set in a Loeb & Velasco original handmade mounting of 14k yellow gold. A one-of-a-kind piece of jewelry from Oakland's finest jeweler. \$1650.

DISCOVER QUALITY...

DISCOVER LOEB & VELASCO

1617 Broadway • 1618 Telegraph Oakland • Phone 836-1600

Accredited Gem Laboratory



Music On A

Grand Scale!

Visit our showroom at 2050 Van Ness Avenue, San Francisco and see over 30 Grand Pianos, New, Used, Rebuilt & Reconditioned Pianos for immediate delivery,

featuring famous names, such as

Kawai • Cable • Steinway • Kimball • Yamaha • and more also new & used Consoles, Spinets & Uprights

ORGANS: Hammond (America's number 1)
Kawai (fine concert & home organs)
Viscount (exciting home organs)

Tallmans

since 1890 Organs-Pianos

2050 Van Ness Ave. S.F. 928-6200 Santa Rosa, Concord, Palo Alto, San Jose (4 locations)

Otto Guth

I first met Otto Guth in the fall of 1937 when a slight young man showed up at the opera house in Reichenberg, the capital of Sudeten Germany, then a part of the Czechoslovakian Republic. We were both working there—he as coach and I as chorus director—and we established a good, friendly working relationship between colleagues.

We lost track of each other after that one season and it was not until 1954 that our paths crossed again. It was just after my appointment as director of



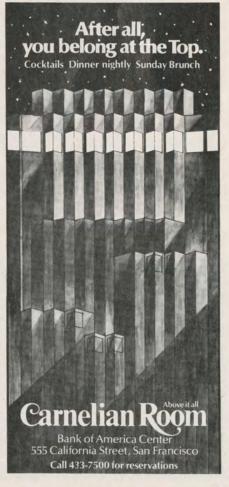
1911-1979/A Tribute by Kurt Herbert Adler

the San Francisco Opera and I had gone to New York looking for musical assistants. An agent told me of this marvelous coach from Vienna, and who should it turn out to be but Otto. Of course I told the agent joyfully, "Otto Guth is engaged." From then on he played an indispensable part on the San Francisco Opera's musical staff with his great musicianship and his splendid knowledge of the human voice. Above all, he had a capacity to advise and lead people without their

noticing or resenting it. He was the confidant and counselor of the greatest singing stars. Leontyne Price, whose career he was involved in from the beginning, worked with him for more than two decades, and sang at his funeral services last winter. Placido Domingo, Cornell MacNeil, Luciano Pavarotti, who had him come to Italy to study new roles with him, Reri Grist, Giorgio Tozzi, Robert Weede-the list is endless. From students to young pro-









before or after the opera, theater, ballet . . . fine continental dining

1075 California San Francisco for reservations 771-1140

FOR SALE

or purchase, appraisal or consultation, or simply to explore our unique collection of antique, old and modern pieces, visit us.

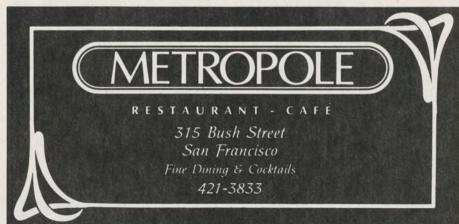


The Old Ruc

386 Grand Ave., Oakland, CA 94610 (415) 834-6888

Tues.-Sat. 11 am-6 pm or by appointment





fessionals to stars and superstars, everyone sought him out for help and guidance. He was also especially successful in working with the young singers in the Merola Opera Program.

Otto Guth was beloved not only by the singers with whom he worked, but everyone connected with the San Francisco Opera, from stage directors to stagehands, costumers to choristers. secretaries to superstars, conductors to board members. He was a friend to all and a true democrat in philosophy and action. I never knew him to have a single enemy. If he had one shortcoming it was that he occasionally went overboard in praising people to encourage their confidence in themselves. He was a man of mellow strength, quick but uncalculating intelligence and extreme personal integrity. And he also had a wonderfully droll and very special sense of humor. How often, during long days of meetings in dark New York hotel rooms planning repertoire and casting, did Otto's remarks lighten the occasion and give us an opportunity to see things in their proper perspective. And I remember he often sat across the desk in my office here in the Opera House discussing professional or private matters, always ready to offer wise counsel. Then sometimes, when we were joined by others, this quiet little man would sneak out of his chair-and the room, unobtrusively and unnoticed. He had a way of not calling attention to himself, but making his presence felt. Otto was a human being whose loyalty and friendship were very special to my wife Nancy and me. I am deeply grateful for having met him and for the years of our professional relationship and personal friendship. He was an integral part of my life.

In his last years Otto was married to a wonderful lady whom he had known since his young days in Vienna. We all appreciated the happiness that Vally gave to him and our respect and love for her continue. This is our first season without Otto since 1954. It is hard to

believe that he is no longer with us in person, but his influence on all of us is lasting.

Leontyne Price and I are joined by the entire San Francisco Opera Company in dedicating the opening performance of this year's *La Forza del Destino* to the memory of Otto Guth, a unique human being and an unforgettable friend to us all.

For twenty-five years Otto Guth was musical supervisor for the San Francisco Opera. Following his ultimely death earlier this year, his friends and admirers founded the Otto Guth Memorial Fund, to provide for the training of a young coach/accompanist each year beginning in 1980. Contributions to the Fund are still being accepted and may be sent to the San Francisco Opera/Guth Fund at the Opera House. Contributors to date are listed as follows:

OTTO GUTH FUND CONTRIBUTORS

Diantha Warfel Adler Mr. and Mrs. Kurt Herbert Adler Licia Albanese Winther Andersen Madi Bacon Mr. & Mrs. Alexander Baczewski Georgiana S. Bechhold **Judith Blegen** Mr. & Mrs. Philip Booth **Richard Bonynge** Philip Boswell Mr. & Mrs. Richard Bradshaw **David Brownell** J. Peter Cahill Stephen Catron Marna Clark Richard J. Clark III Fred Colland Ed Corn Louise Corsale Betty I. Crouse Sally Culley Mr. & Mrs. Robert E. Darling Jack H. Dawley Joseph De Rugeriis

Bruce B. Donnell

continued on p. 112

THE ULTIMATE IN SHOE CRAFTSMANSHIP BULLOCK & JONES takes great pride in

BULLOCK & JONES takes great pride in being the exclusive representatives for Alan McAfee shoes in San Francisco. These shoes are artfully tailored of the finest leathers in the world by skilled English shoemakers. They are the nearest approach to perfection in fashion and fit; an important acquisition to any gentlemen's wardrobe. Featured is a five eyelet leather-lined calfskin wing-tip with the famous McAfee heel. Available in black or

brown, \$170

Bullock & Jones

340 Post Street, Union Square, San Francisco 94108, 392-4243 We welcome the American Express Card, and other major cards.



Gourmet Soups and Quiche served in the company of the Great and Near Great of our theatre world.

Now at 39 Grove Street one-half block from the Orpheum Theatre. 2 blocks fom the Opera House.



Otto Guth (above, right) after being awarded the San Francisco Opera Medal, with Kurt Herbert Adler and Mrs. Guth, and (below) at a rehearsal in 1965 with Adler, Ghita Hager and Paul Hager.



SEE US FOR A TEST DRIVE OR FOR AUTHORIZED VOLVO PARTS AND SERVICE:

BERKELEY

H. W. McKevitt, Inc. 2724 Shattuck Avenue (415) 848-2206

BURLINGAME/SAN MATEO

Burlingame Volvo 825 N. San Mateo Drive (415) 348-5432

FREMONT

Pierotti Motors 35018 Fremont Blvd. (415) 797-4100

HAYWARD

Hayward Auto Imports 20095 Mission Blvd. (415) 278-8600

LOS GATOS

Los Gatos Datsun-Volvo 15166 Los Gatos Blvd. (408) 358-1981

OAKLAND

Ray Cokeley 3000 Broadway (415) 893-2535

OAKLAND

Continental Volvo, Inc. 4030 East 14th Street (415) 532-3778

SAN CARLOS

Premier Volvo 281 El Camino Real (415) 595-1111

SAN FRANCISCO

Royal Motor Sales 280 S. Van Ness (415) 626-2171

SAN JOSE

Smythe European Motors 4500 Stevens Creek Blvd. (408) 985-8610

SAN RAFAEL

Annex Motors, Inc. 535 Francisco Blvd. (415) 457-3810

SUNNYVALE

Royal Volvo 805 E. El Camino Real (408) 735-7000

WALNUT CREEK

Lester G. Lawrence 2791 N. Main Street (415) 939-3333

CARS PEOPLE SWEAK BY. NOTAT.



"Fexuezo Fexuezoti!"

If that's what you have to say about the last new car you bought, you're not alone. More and more people today are thinking less and less of the way new cars are made.

But there's one group of people who can still talk about their cars without using X-rated words. Volvo owners.

In fact, statistics show that 9 out of 10 people who buy new Volvos are happy.

And this year happiness comes in more forms than ever before. From Volvo's affordably priced DL sedans and wagons to the luxury class GLEs that

afford every comfort and convenience feature anyone could want.

There's also the Volvo GT that will give many of the world's most revered performance cars a run for their money. But it does it for thousands less.

And finally, the Bertone Coupe. A personal luxury car created for the individual seeking the ultimate mark of quality in an automobile; hand craftsmanship.

Whichever model you select, you'll be getting the quality, comfort and safety that make Volvo something quite uncommon in this day and age.

A car that's a blessing instead of a curse.

VOLVO
A car you can believe in.

Curious, these Americans. Many pass judgment on an imported gin before trying all three.



To decide on one of the great imported English gins without sampling all three is like marrying the first man or woman who comes along. It might work out, but what might you have missed?

We'd hate you to miss out on the gentle gin. But, rather than invest in an entire bottle, order your next drink made with Bombay.

Judge for yourself.

If you still prefer another, what have you lost? But if you favor Bombay, think what you might have lost.

Bombay The gentle gin.

One of the 3 great gins imported from England.

San Francisco Ballet presents Nutcracker



Beginning December 13, the San Francisco Ballet will again transform the San Francisco Opera House stage into an enchanting, magical dream world; the dream world of Lew Christensen's celebrated *Nutcracker*. The 1979 *Nutcracker* opens with an 8 p.m. performance, and continues for a total of 29 matinee and evening performances through December 30.

The *Nutcracker* has become an American holiday tradition, celebrated with special affection in the Bay Area, where the San Francisco Ballet introduced American audiences to Tchaikovsky's full-length ballet in 1944.

The San Francisco Ballet now presents its third and most lavish production of *Nutcracker*, featuring Tchaikovsky's enchanting score, Lew Christensen's inventive choreography, and Robert O'Hearn's magnificent sets and costumes. This elegantly polished combination of music, choreography, sets and costumes has made the story of Clara's Christmas dream of romance and adventure into a ballet of vitality and beauty.

As in past seasons, Sugar Plum Parties will be presented in conjunction with

several of the Nutcracker performances. The parties, sure to delight children of all ages, will be presented in the lower foyer of the Opera House immediately following the matinee performances on December 15, 20, 21 and 22. The Sugar Plum Fairy and her subjects from the Candy Kingdom will be in attendance. Refreshments, including a specially commissioned Nutcracker Ice Cream (mocha nuts and coffee candy) courtesy of Gaston's, will be provided. There is a special \$5.00 per person admission fee for the Sugar Plum Parties, with proceeds going to the Scholarship Fund of the San Francisco Ballet School.

Last year, over 89,000 people from all over the Bay Area and Western States filled the Opera House for the *Nutcracker*. This year, some sections of the Opera House are already sold out on the basis of Repertory Season subscription orders. *Nutcracker* mail order sales are now available to the general public, call (415) 751-2141 for information or watch for local newspaper ads. Direct window sale of *Nutcracker* tickets at the Opera/Ballet Box Office will not begin until November 19.

Here...

Let your imagination fly freely toward the ideal setting for your ultimate, personal home...Bay Isle Pointe ... elegantly exciting, yet private, comfortable and the foremost new single-family homes on Harbor Bay Isle.

Touching the pulse of the city, resting in the quiet of this new luxury environment.

Educisle Sointe

From Alameda, take Otis Drive south to Island Drive. Turn right on Bridgeway Drive, then left on Seabridge and follow the signs to the sales office.



Bay Isle Pointe. (415) 523-7770

PONDEROSA HOMES





Take a new look at a great name in low-tar smoking.

Parliament Lights 100's.

TOBACCOS Tastefully light with the recessed filter. LOW TAR LOW NICOTINE

Only 12 mg tar.

> 12 mg''tar,' 0.8 mg nicotine av. per cigarette, FTC Report, May '78.

Warning: The Surgeon General Has Determined That Cigarette Smoking Is Dangerous to Your Health.



When the curtain rang down at the end of the 1978 season, I wondered what we could do for an encore in 1979. But I believe our general director, Kurt Herbert Adler, and his excellent staff have done it again—1979, our 57th consecutive fall season, augurs to be another vintage year with some interesting innovations.

The season opens with Ponchielli's La Gioconda starring Renata Scotto and Luciano Pavarotti. This is the first time in twelve years that Gioconda has been performed by our company and we are most grateful to a friend of San Francisco Opera and to the San Francisco Opera Guild who have financed the new production. On Sunday, September 16, 1979, La Gioconda will be telecast live to audiences throughout the United States, Canada and Mexico and, by satellite, to Britain and Europe. This ambitious project, our first telecast, is being made possible by a most generous grant from BankAmerica Corporation. Not only will the telecast be available to millions of opera lovers now, but a mini-series made of the opera will be shown next spring and portions of the opera with appropriate educational commentary will be made available to schools throughout the State of California.

Another first for 1979 will be the performance of a stylized concert version of Rossini's *Tancredi* starring Marilyn Horne. This permits us to hear an opera not in the usual repertoire and not likely to be repeated for many years, without the huge costs of mounting a new production. A performance of three one-act operas will bring us two San Francisco Opera premieres—Dallapiccola's *Il Prigioniero* and Poulenc's *La Voix humaine*—followed by our

old friend *Gianni Schicchi*. The two new productions were financed by a grant from the San Francisco Foundation. We will also enjoy a new production of *La Fanciulla del West* thanks to the generosity of the Bernard Osher Foundation. This production was given last year to the Lyric Opera of Chicago by the Gramma Fisher Foundation of Marshalltown, Iowa.

Again, as has been the case for several years, we will broadcast a live performance of each opera over radio stations up and down the Pacific Coast and by delayed Public Radio throughout the nation. This important public service is made possible by grants from Chevron U.S.A., Inc., the L. J. and Mary C. Skaggs Foundation, Oakland, California, and National Public Radio. Financially, San Francisco Opera Association is currently in reasonably good shape but it seems as if we must constantly increase our speed to stay even. Thanks to sold-out houses for most of our performances and modest ticket price increases, revenues from ticket sales continue to cover about 60 percent of our costs. We are a labor-intensive endeavor and, despite the economies effected by Maestro Adler and his staff, our costs continually increase because of the ravages of inflation; thus, raising the remaining 40 percent is a constantly increasing challenge. I am happy to report that in the last two years we have increased the number of donors to our annual operating fund by several thousand; without them, we would have incurred significant deficits. We must continually seek new and increased gifts from our supporters. If you are not presently included among our contributors, won't you please join us now?

Another noteworthy event in the past year, announced at the annual meeting of members held on June 7, 1979, was the appointment of Terry McEwen as successor to Kurt Herbert Adler as general director of San Francisco Opera upon Maestro Adler's retirement in 1982. Mr. McEwen, presently executive vice president of London Records, New York, is well known to millions for his vast knowledge of opera from his appearances for many years on the Saturday radio broadcasts from the

Met. We look forward to his arrival in the summer of 1980 and to his success in the future upon assuming the duties of general director.

Last year, I expressed the hope that the proposed new garage, replacing the parking lot across the street, would be ready for this year's season. Legal delays prevented this but I am hopeful it will be ready for the 1980 season. I am sure you are aware that construction of the new Symphony Hall on the old parking lot space is well under way and we are hopeful that construction of the rehearsal facility, on the same block and so important to San Francisco Opera, will commence soon. We look forward with anticipation to the completion of the Performing Arts Center; it will add so much to the cultural life of San Francisco. Funding for the Center is still about two and a half million dollars short. If you have not joined the thousands of contributors who have made this project possible, I urge you to do so as soon as possible.

We continue to be grateful for the financial and moral support from various sides, without which help we would find it almost impossible to continue - National Endowment for the Arts, National Opera Institute, Mayor Dianne Feinstein, Chief Administrative Officer Roger Boas, the City and County of San Francisco, the Board of Supervisors, and the War Memorial Board of Trustees. We are indebted to the San Francisco Opera Guild for its sponsorship of four student matinees, for its many other helpful activities, and for its sponsorship this year for the first time of a senior citizens matinee which has been largely financed by a gift from Bay View Federal Savings & Loan Association.

By the time the final curtain falls on November 25, I am confident the 1979 season will have proved that our reputation as one of the outstanding opera companies in the world is well deserved.

Enjoy the season.

Walter A. Baid

WALTER M. BAIRD

President,

San Francisco Opera Association

Supporting San Francisco Opera

The San Francisco Opera Association extends its most sincere appreciation to all those contributors who help maintain the Company's annual needs and to those whose gifts are insuring continued growth and a secure future. Listed below are those individuals, corporations and foundations, whose gifts and pledges of \$200 or more, singly or in combination, were made to the Opera's various giving programs from the latter part of 1978 through August 15, 1979. These programs include the annual fund drive, the Endowment Fund, production sponsorships and special projects. Gifts received during the Opera season will be added to subsequent issues of the magazine. Space does not allow us to pay tribute to the hundreds of others who help make each season possible.

BUSINESS BENEFACTORS \$5,000 AND ABOVE

Atlantic Richfield Foundation BankAmerica Foundation **Bechtel Foundation** Chevron U.S.A. Crown Zellerbach Foundation Eureka Federal Savings & Loan Fireman's Fund American Foundation International Business Machines Corporation Marathon Development Pacific Gas & Electric Company Pacific Lighting Corporation Retail Merchants Association of San Francisco The Jos. Schlitz Brewing Company Shaklee Corporation Southern Pacific Transportation Company Syntex Corporation Wells Fargo Bank

BUSINESS SUSTAINING PATRONS

\$1,000-\$4,999 Adolph's Foundation Almaden Vineyards Arthur Andersen & Company American Airlines American Potato Company Amfac Foundation California Casualty Insurance California Federal Savings & Loan California First Bank Ralph Cicurel Ticket Agency Clorox Company Coldwell Banker & Co. Cooley, Godward, Castro, Huddleson & Tatum Crocker National Bank Foundation Del Monte Corporation Deloitte Haskins & Sells Determined Productions, Inc. Di Giorgio Foundation Dymo Industries Fluor Mining & Metals, Inc. Foremost-McKesson, Inc. Furness Interocean Corporation Great Western Savings & Loan Hambrecht & Quist Hewlett Packard Corporation Home Federal of San Francisco Itel Corporation KKHI La Ville du Soleil Levi Strauss Foundation Macy's of California Marine Chartering Company, Inc. Orrick, Herrington, Rowley & Sutcliffe Pacific Telephone & Telegraph Peat Marwick Mitchell & Co. Potlatch Corporation Price Waterhouse & Co.

Santa Fe Railway Foundation Scenic Hyway Tours, Inc. Security Pacific National Bank Shell Companies Foundation The Show Off, Inc. Shreve & Co. Softmaster, Inc. Stauffer Chemical Company Sumitomo Bank Teledyne Charitable Trust Foundation Neil Thrams Ticket Agency Tiffany & Co. Transamerica Corporation Union Oil Company of California Foundation United California Bank U.S. Leasing International, Inc. United States Steel Foundation Utah International, Inc. Van Waters & Rogers Corporation Western Electric Fund Arthur Young & Company

BUSINESS SUPPORTING PATRONS \$500-\$999

American International Underwriters, Inc. Banco di Roma Bank of California Blyth, Eastman Dillon & Co. John Breuner Company leff Brody Media Service Chartered Bank of London Dow Chemical, USA Evans Pacific Corporation Realtor The Fink & Schindler Company Foote, Cone, Belding/Honig French Bank of California Fritzi of California Max Garcia & Associates General Steamship Corporation Golden Grain Macaroni Golden State Sanwa Bank Hibernia Bank Industrial Indemnity Foundation Kaiser Cement & Gypsum Corporation Lloyds Bank of California Marsh & McLennan, Inc. McKinsey & Company, Inc. Metropolitan Life Insurance Company, Inc. Plant Brothers Corporation Saga Corporation San Francisco Federal Savings Semans Moulding Company, Inc. Sugar Drayage Company, Inc. Touche Ross & Co. Trader Vic's Union Bank United Airlines Foundation Dean Witter Reynolds & Co., Inc.

BUSINESS PATRONS \$200-\$499

Agraria The Allstate Foundation Alan J. Blair Personnel Services James Bowman Associates California Canadian Bank California & Hawaiian Sugar Company Canamex Commodity Corporation Clarke & Cramer, Inc. Consulting Intern Medical Group Corsale Violin Shop Damon Raike & Company Dodge & Cox Finnigan Corporation Frame of Mind-Framers & Gallery Robert Half Personnel Fred S. James & Co. Langer Mortgage & Investment Company Lesel Leasing Leslie Salt Company Russell R. Miller & Co., Inc. Marin Medical Group Moceri Public Relations Montague Harris & Co. Murdock Travel, Inc. Royal Bank of Canada Super Speed Restaurant Corp. Swanson Art Galleries, Ltd. Swiss Bank Corporation

BENEFACTORS \$5,000 AND ABOVE

Universal Motor Club Travel

Woodwind & Brass Workshop

Syska & Hennessy

Thrifty Rent-a-Car

\$5,000 AND ABOVE Anonymous The Bothin Helping Fund Mrs. Henry Cartan The City and County of San Francisco The Compton Foundation S. H. Cowell Foundation The Malcolm Cravens Foundation Mr. & Mrs. Reid W. Dennis Mrs. Marriner S. Eccles Mr. & Mrs. Gordon P. Getty Mrs. William J. Grav Mr. & Mrs. William Hamm, III Mrs. Edward T. Harrison The W. R. Hearst Foundation The I. W. Hellman Fund The Estate of Mrs. Griffith Henshaw Mr. & Mrs. Reuben W. Hills, III Jacqueline & Peter Hoefer Mr. & Mrs. Jay Holmes Mr. & Mrs. Robert G. Holmes The Wm. G. Irwin Charity Foundation Mrs. Em Eccles Jones Mr. & Mrs. Edgar F. Kaiser Mrs. Veola S. Kerr Mrs. Rudolph A. Light Mr. & Mrs. Edmund Wattis Littlefield The Louis R. Lurie Foundation Cyril Magnin Mr. & Mrs. Edgar N. Meakin Mrs. Marian Miller

Mrs. Robert Watt Miller

National Endowment for the Arts The Bernard A. Osher Foundation The Estate of Thelma C. Owen The David & Lucile Packard Foundation Mrs. Alfred Pollack Mrs. John P. Renshaw James D. Robertson Mrs. William P. Roth Mr. & Mrs. Joseph Samson The San Francisco Foundation The San Francisco Opera Guild James H. Schwabacher, Jr. The L. J. & Mary C. Skaggs Foundation Mrs. Muriel McKevitt Sonné Frank M. Tack Whitney Warren Mrs. Paul L. Wattis

Robert McAlpin Moore

Whitney Warren
Mrs. Paul L. Wattis
The Paul L. & Phyllis C. Wattis
Foundation
Mrs. Georgia Worthington
Marshall Young
Dr. Alejandro Zaffaroni
The Estate of Harold L. Zellerbach

SUSTAINING PATRONS

\$1,000-\$4,999 Mrs. Agnes Albert Dr. & Mrs. John Alden Mrs. Angelina Alioto Mr. & Mrs. Thomas Anderson Mr. & Mrs. Adolphus Andrews, Jr. Mr. & Mrs. Richard F. Angotti Anonymous Dr. & Mrs. Robert Baer Mr. & Mrs. Walter M. Baird George L. Barbour Mr. & Mrs. Richard Bastoni Mr. & Mrs. Alfred X. Baxter Mr. & Mrs. Joachim Bechtle Mr. & Mrs. Melvin Belli Mr. & Mrs. Ernest A. Benesch Mrs. G. Grace Benoist Mrs. Walter H. Bentley Carol A. Bettilyon Mr. & Mrs. Donald Gordon Black Robert N. Block Mr. & Mrs. Joseph Blumenfeld Mr. & Mrs. Burton Blumert Mr. & Mrs. Irwin Boscoe Mr. & Mrs. Henry M. Bowles Mrs. Louis Brechemin The Robert & Alice Bridges Foundation Mr. & Mrs. Ernest Bridgwater Mrs. Starr Bruce Mr. & Mrs. John M. Bryan Mr. & Mrs. Edgar L. Buttner George H. Cabaniss, Jr. Mr. & Mrs. Robert Cahen Mr. & Mrs. J. Peter Cahill Mr. & Mrs. Robert W. Cahill California Arts Society Mr. & Mrs. William J. Cameron Camp-Baron Family Mrs. John D. Campbell Frank A. Campini Foundation Nicholas Caputi

Hubert F. Card Mr. & Mrs. Burlington Carlisle Mr. & Mrs. Edward W. Carter Mr. & Mrs. John B. Cella, II Mr. & Mrs. Selah Chamberlain, Jr. Mr. & Mrs. A. W. Clausen Columbia Foundation Dr. Marcus A. Conant Mr. & Mrs. D. Stephen Coney Richard P. Cooley Mr. & Mrs. Oswald E. Cooper Mr. & Mrs. Warren J. Coughlin Mr. & Mrs. Thomas B. Crowley Dr. & Mrs. Thaddeus Cwalina Mrs. Ralph K. Davies Mrs. Andre de Limur Mrs. Archibald R. Dennis Mr. & Mrs. Harry de Wildt Mr. & Mrs. Ray Dolby Mr. & Mrs. Dewey Donnell Mr. & Mrs. Rudolph Driscoll Mrs. James Durkin Mr. & Mrs. George Dyer Mr. & Mrs. Frederick J. Early, Jr Phillip L. Eaton The Eldorado Foundation Mr. & Mrs. Richard J. Elkus Mr. & Mrs. E. O. Ellison Werner Erhard Mr. & Mrs. Lennart G. Erickson Mr. & Mrs. Richard Ernst Mr. & Mrs. Milton H. Esberg, Jr. Robert T. Eshleman Mrs. Louis Ets-Hokin Dr. M. B. Evans Ronald Fenolio The Fenton Foundation Mr. & Mrs. A. Barlow Ferguson Mr. & Mrs. Charles D. Field Professor & Mrs. Hugo B. Fischer Mr. & Mrs. Donald Fisher Mrs. Allan A. Fleischer Mr. & Mrs. David Fleishhacker Mrs. Mortimer Fleishhacker Mr. & Mrs. Mortimer Fleishhacker, III Mr. & Mrs. R. Gwin Follis Lincoln F. Foster Carlo S. Fowler Friends of Covent Garden Mr. & Mrs. Alfred Fromm The Gamble Foundation Claude L. Ganz Dr. Frank Gerbode Mr. & Mrs. William Godward Francis Goelet Richard & Rhoda Goldman Fund Dr. & Mrs. Marvin L. Gordon Dr. & Mrs. Melvin Grais Mr. & Mrs. Douglas W. Grigg Mr. & Mrs. A. Adrian Gruhn Dr. & Mrs. Howard Gurevitz Mr. & Mrs. Walter A. Haas, Sr. Mr. & Mrs. Newton I. Hale Mr. & Mrs. Prentis Cobb Hale David W. Hall Mr. & Mrs. Richard C. Ham Dr. & Mrs. Elias S. Hanna Jean Hargrove Mrs. Charles L. Harney Dr. & Mrs. Joseph Harvey Harris Mr. & Mrs. Robert C. Harris Mr. & Mrs. Alfred E. Heller Mrs. I. W. Hellman James Lyndon Henderson Mr. & Mrs. William R. Hewlett Dr. Leo E. Hollister Mrs. William Knox Holt Mr. & Mrs. Jack H. How Mr. & Mrs. Thomas Carr Howe Dr. & Mrs. Russell Hulme

Mr. & Mrs. Jaquelin H. Hume Dr. Paul Isakson Richard A. Jaenicke Franklin P. Johnson, Jr. Mr. & Mrs. Proctor P. Jones Mr. & Mrs. Wallace L. Kaapcke Colonel & Mrs. Robert V. Kane Hugh C. Keenan Mrs. Gerald D. Kennedy Mr. & Mrs. John R. Kiely Woodward Kingman Mr. & Mrs. Gorham B. Knowles Blanche Baker Koenig Frederick Koenig Mr. & Mrs. Frederick Kohlenberg Mr. & Mrs. Leroy F. Krusi Mrs. Charles Kuhn Dr. & Mrs. Richard Kunin Mr. & Mrs. Vernon Lambertson Mr. & Mrs. Robert C. Leefeldt Mr. & Mrs. Allan Lerch Mary S. Levine I. Gordon Levinson Joseph F. Lewis Mr. & Mrs. Richard P. Lieberman Edmund Wattis Littlefield Foundation Mrs. John S. Logan Dr. & Mrs. Herschel H. Loomis, Jr. Mr. & Mrs. James J. Ludwig Mrs. Carlos J. Maas Peter A. Magowan Mr. & Mrs. Giuseppe Maoli Mr. & Mrs. Victor L. Marcus The Mared Foundation Dr. Alan D. Matzger Dr. Joseph Mauritzen Mrs. James W. McAlister The Atholl McBean Foundation Mrs. Ernest O. McCormick Mrs. Philip J. McCoy Mrs. Felix McGinnis Mr. & Mrs. John C. McGuire Mr. & Mrs. Merl McHenry Mr. & Mrs. Donald G. McNeil Mr. & Mrs. William W. Mein, Jr. Mr. & Mrs. John F. Merriam Mrs. Gregor C. Merrill Mr. & Mrs. Herbert H. Meyer Mr. & Mrs. Otto Meyer Mrs. Wilson Meyer Dr. & Mrs. Joseph R. Meyers Maryanne Meynet Erwin D. Mieger Mrs. Mercedes Miller Mr. & Mrs. Otto N. Miller Mr. & Mrs. Paul A. Miller Mr. & Mrs. Richard K. Miller Mr. & Mrs. Robert F. Miller Mr. & Mrs. Graham B. Moody, Jr. Mr. & Mrs. Joseph G. Moore Mr. & Mrs. Albert Moorman Margaret Mull Mr. & Mrs. Richard W. Newell Mr. & Mrs. P. L. Newton Judge & Mrs. William H. Orrick, Jr. Bernard A. Osher Mr. & Mrs. M. Kenneth Oshman Mr. & Mrs. George C. Otto Mr. & Mrs. Peter W. Palmer James Paras Mary Wachter Patterson Mr. & Mrs. Wm. Rollin Peschka Ida Peterman Louis Petri Mrs. George A. Pope Mrs. Stanley Powell Mr. & Mrs. Spelman Prentice

Mr. & Mrs. Albert M. Price

Mildred J. Quinby

Mr. & Mrs. Irving Rabin Tony Randall Denis T. Rice Mr. & Mrs. Frank Roberts Keith Roberts Arthur Rock Ednah Root Mr. & Mrs. John N. Rosekrans, Jr. Walter Rupp Mr. & Mrs. Paul Sack San Jose Opera Guild Mrs. Maud Hill Schroll Mrs. Jacob G. Schurman, III Mr. & Mrs. Edwin A. Seipp, Jr. Mrs. Robert Seller Mrs. John E. Sells Mr. & Mrs. Walter H. Shorenstein Mr. & Mrs. Ronald B. Simpkins Mr. & Mrs. Andrew W. Simpson, III Mrs. Louis Sloss Mr. & Mrs. W. R. Smith Mr. & Mrs. Emmett G. Solomon Mr. & Mrs. Allen S. Taylor Mrs. Augustus Taylor, Jr. Mr. & Mrs. L. Jay Tenenbaum Mr. & Mrs. Alfred T. Tomlinson Mrs. Clarence J. Toy Mr. & Mrs. Gardiner Trowbridge, II Mrs. Nion R. Tucker Mrs. Grover D. Turnbow Mrs. Ebe Cella Turner Elna R. Tymes Donald M. Underdown Mr. & Mrs. Paul L. Vincilione Mr. & Mrs. Daniel G. Volkmann, Jr. Eugene J. Wait, Jr. Mr. & Mrs. Brooks Walker, Sr. Mr. & Mrs. Brooks Walker, Jr. The T. B. Walker Foundation, Inc. Mrs. Willis Walker Mr. & Mrs. Edmond C. Ward Dr. Charles Warner The C. A. Webster Foundation Mrs. Palmer Wheaton Mr. & Mrs. Clem Whitaker, Jr. Brayton Wilbur Foundation Mr. & Mrs. Thomas R. Wilcox Alfred Wilsey/Pat Montandon Mr. & Mrs. John C. Wright Mr. & Mrs. J. Perry Yates Mrs. Lloyd Yoder Dr. & Mrs. Paul F. Youngdahl Harold & Doris Zellerbach Fund

SUPPORTING PATRONS \$500-\$999

Mrs. J. D. Zellerbach

Mr. & Mrs. Charles J. Abbe Mr. & Mrs. Norman P. Adler Lefkos Aftonomos Mr. & Mrs. James A. Aiello Thomas E. Ainsworth Mr. & Mrs. R. D. Allen Dr. & Mrs. David F. Altman Dr. K. F. Anderson Mr. & Mrs. Ross F. Anderson Mrs. John E. Anderton Anonymous Mrs. William H. Appleton Mr. & Mrs. E. A. Arnold Fanny H. Arnold Ronald Artac Clifford Ashworth Mr. & Mrs. Stanley J. August Mr. & Mrs. Douglas H. Barton Roger Basso-Kleiser

Mr. & Mrs. John B. Bates Mr. & Mrs. Alan D. Becker Mr. & Mrs. Konrad H. Benford Mr. & Mrs. Ralph D. Bennett Alfred J. Berglund Alton J. Bernhard Mrs. Allan S. Blank Mr. & Mrs. Johnson Bogart Mr. & Mrs. Robert E. Boldt Mr. & Mrs. William L. Bolei Mr. & Mrs. John P. Boswell Dr. & Mrs. Albert Bowers George M. Bowles Mr. & Mrs. John L. Bradley Mr. & Mrs. William T. Brantman Dr. & Mrs. Henry Brean Edward C. Brehm Charles Robert Breyer/Sydney Goldstein John P. Briske Mr. & Mrs. Valentine Brookes Mr. & Mrs. Joseph Brotherton Robert E. Brownell Mr. & Mrs. Carleton F. Bryan Nora-Lee & Alfred C. Buckingham Richard I. Buckwalter The Honorable J. Archibald Calhoun Dr. & Mrs. John N. Callander Harry F. Camp Dr. Mary Cantrell Frances Monet Carter Robert G. Caughey Mrs. Park Chamberlain Mr. & Mrs. Ernest Charles Rex G. Chase Peter Chernik Carl T. Childs Ralph L. Coffman Mrs. J. Philip Coghlan Mr. & Mrs. Ransom M. Cook Mrs. Richard Cooke, Jr. Mr. & Mrs. Robert S. Cooper Mr. & Mrs. Alfred Coppel Dr. Richard H. Cote Ernest L. Covington Copley Crosby Mrs. John Crosby, Jr. Dr. & Mrs. Alexander Cross Mr. & Mrs. Anthony Cuevas Edwin L. Currey Dr. David Dall Jane F. Daniels Mr. & Mrs. Forrest B. Davidson Mr. & Mrs. Peter W. Davis Mr. & Mrs. John S. Dawson Dr. & Mrs. Herbert H. Dedo Dr. & Mrs. Roy R. Deffebach Mr. & Mrs. Walter Alfred deMartini J. John Diestel Mr. & Mrs. Robert DiGiorgio Marshall Dill, Jr. Joe Di Pietro Mr. & Mrs. John R. Dodds Dr. & Mrs. Thomas Drake W. H. Dreyer Dr. & Mrs. Michael Dumas Dr. & Mrs. Albert S. Edgerton Dean E. Eggertsen Mrs. Delia Fleishhacker Ehrlich Peter Elkind Robert Elliott Mr. & Mrs. William H. Elsner Henry & Marsha Evans Mrs. Hubert Everist, Jr. Dr. & Mrs. Seymour Farber Mr. & Mrs. Thomas Fawcett George Hooper Fitch Mrs. Meader Fletcher Mr. & Mrs. Roberto Floriani

San Francisco Opera 1979

57th SEASON War Memorial Opera House

Officers

R. Gwin Follis Chairman of the Board

Walter M. Baird President and Chief Executive Officer

Richard K. Miller Vice President

James D. Robertson Vice President and Treasurer

Emmett G. Solomon Vice President—Development

Wallace Kaapcke Secretary

> *Member, Executive Committee **Trustee, National Opera Institute

*Member, Opera-Musical Theater Panel,

National Endowment for the Arts

Chairman, Executive Committee,

Trustee, National Opera Institute

Member, International Association of

OPERA America

Opera Directors

Board of Directors

Walter M. Baird* Philip S. Boone John M. Bryan Edward W. Carter John B. Cella, II A. W. Clausen Mrs. Warren J. Coughlin Dr. Alexander Cross Mrs. Joseph D. Cuneo Reid W. Dennis Ray Dolby Mrs. Dewey Donnell Myron DuBain Mrs. Lennart Erickson Mrs. Wayne H. Fisher R. Gwin Follis* Alfred Fromm Robert Gerdes Mrs. Gordon P. Getty William W. Godward A. Adrian Gruhn Prentis Cobb Hale* Mrs. Richard C. Ham

Mrs. William H. Hamm, III Elwood L. Hansen Mrs. William R. Hewlett Reuben W. Hills, III Jay Holmes Mrs. Thomas Carr Howe Jaquelin H. Hume Philip M. Jellev Wallace Kaapcke* Edgar F. Kaiser Scott C. Lambert Robert C. Leefeldt Mrs. Rudolph A. Light Mrs. Edmund W. Littlefield Mrs. Carl Livingston Richard B. Madden Cyril Magnin William D. Maus, Jr. John R. Metcalf Lawrence V. Metcalf Otto E. Meyer Otto N. Miller Richard K. Miller*

Mrs. Harriet M. Quarré George Quist Mrs. John P. Renshaw* James D. Robertson* ** Arthur Rock Mrs. William P. Roth Mrs. Madeleine H. Russell James H. Schwabacher, Jr. ** Mrs. Raleigh Shaklee Mrs. Louis Sloss Emmett G. Solomon* Mrs. Muriel McKevitt Sonné Mrs. Richard L. Swig Henry F. Trione Mrs. Nion R. Tucker Brooks Walker, Ir. Mrs. Richard C. Walker Mrs. Edmond C. Ward Whitney Warren Mrs. Paul L. Wattis Miss Cynthia Wood

Mrs. George J. Otto

Willis J. Price

Administration

Kurt Herbert Adler* General Director Robert Walker Business Manager

Patricia L. Fleischer Director of

Harriet M. Ivev Assistant Director of Development

Development

David Agler Musical Supervisor

William Mason Artistic Administrator

Herbert Scholder Director of Public Relations

John Priest Technical Director

John Miner Artistic Assistant to the General Director

Zenaida des Aubris, Betty Crouse, Diane Harrison, Marian Lever, Helen Taboryski

Margaret K. Norton Director of Planning and Ticket Services

Mrs. Georgia Worthington

Patricia A. Mitchell Company Administrator

Matthew Farruggio Production Coordinator

Sally D. Culley Assistant to the General Director

Office of the General Director

Administrative Staff

Office of the Company Administrator Ticket Office

50

Patricia Kristof Richard Sparks Michael Thek Subscription Manager Box Office Treasurer Eliza McNutt Bill Matthews,

Robert Robinson,

Sam Schieber, Marcy Bastiani

Assistant Treasurers

Joseph Patterson **Budget Coordinator** Nancy Del Sarto

Jim Scheuer, Gordon Taylor

Business Office

John Olsen Controller

Clifford Cranna Assistant to the Business Manager

Nancy Stryble

Claudia Jensen

Arthur Kaplan

Staff Writer

Public Relations Office

Development Office

Lenore D. Naxon Publicity Assistant

Cynthia Robbins Edgar Vincent Associates, National Press Representative

Technical Office Music Librarian

Vicky Kaufman Jeffrey Dufford

Switchboard Olivia Burton, Elizabeth Bakewell

The San Francisco Opera is a member of OPERA AMERICA and the Central Opera Service

Legal Counsel

Pillsbury, Madison & Sutro

Robert M. Robb

Edward Corley

The Company

Conductors Kurt Herbert Adler, Bruno Bartoletti, Reynald Giovaninetti, Berislav Klobucar*,

Henry Lewis*, Gianfranco Masini*, Giuseppe Patanè, Christof Perick**,

John Pritchard, Julius Rudel*, Silvio Varviso

Chorus Director

Richard Bradshaw

Assistant to the Chorus Director

Ernest Fredric Knell

Musical Supervisor and

Resident Conductor David Agler*‡

Assistant for Artists Philip Eisenberg

> Musical Staff Randall Behr, Philip Highfill*, Terry Lusk, James Johnson*, Sue Marie Peters*,

> > Margaret Singer*, Susan Webb

Boys Chorus Director

William Ballard Elizabeth Appling

Girls Chorus Director Stage Directors

Sonja Frisell, Ghita Hager, Nicolas Joel, Jacques Karpo, Lotfi Mansouri,

Jean Pierre Ponnelle, Harold Prince*, Wolfgang Weber

Productions Designed by

Zack Brown*, Pet Halmen, Eugene and Franne Lee*, Thomas Munn,

Jean Pierre Ponnelle, Pierluigi Samaritani, Alfred Siercke, Wolfram Skalicki

Lighting Designers Ken Billington*, Thomas Munn

Lighting Director and Art Consultant

Thomas Munn

Assistant Lighting Director Assistant to the Lighting Director Christine Wopat Bill Gorgensen*†

Assistant Stage Directors

Nicholas Deutsch*, Matthew Farruggio, Robin Thompson*

Stage Managers

Ralph Clifford, Matthew Farruggio, Arthur Karp*

Production Assistants

Vera Lucia Calabria*, Anne Ewers*, Gretchen Mueller, Heidemarie Sedlmair*,

Preston Terry

Language Coach

Elena Burgess

Assistants to the Technical Director

Tom Janus*, Jane Ayres†

Costume Supervisor

Janet Papanek

Costume Shop Wardrobe Department Walter Mahoney

Craig Hampton, Patricia Bibbins

Wig and Makeup Department

Richard Stead, Karen Bradley, Bruce Geller, Gerd Mairandres*, Rex Rogers

Rehearsal Department

Katherine Ann Kander*, Elizabeth Tucker*, Paula Williams

Super Department

Preston Terry Scenic Construction

Pierre Cavard

Scenic Artist Jay Kotcher

Sound Design

Roger Gans*

Master Carpenter

Michael Kane

Master Electrician

George Pantages

Master of Properties

Ivan J. Van Perre

Broadcast Producer

Marilyn Mercur

Television Coordinator

Ann Seamster

Official Photographers

Robert Messick, Ira Nowinski, Tony Plewik*, David Powers, Ron Scherl

Technical Staff for the War Memorial Opera House

Master Carpenter

Robert Corso

Master Electrician

Jack Philpot

Master of Properties

David Watson

*San Francisco Opera debut **American debut †National Opera Institute Apprentice Exxon/Arts Endowment Conductors Program

The Knabe is the official piano of the San Francisco Opera

The San Francisco Opera is supported by much appreciated grants from the San Francisco Hotel Tax Fund, the California Arts Council, and the National Endowment for the Arts, a Federal Agency.

Dr. & Mrs. William W. Foote Angelo Fornaciari

Artists

Carmen Balthrop* Fedora Barbieri Lynn Beckstrom* Livia Budai* Montserrat Caballé Rebecca Cook*† Evelyn de la Rosa* Maria Ewing Judith Forst Sheri Greenawald Nina Hinson Marilyn Horne Anne Howells* Christina Jaqua Gwendolyn Jones Ellen Kerrigan*† Elizabeth Knighton Marena Lane* Margarita Lilova Pilar Lorengar Janis Martin Danica Mastilovic* Kathryn Montgomery* Marita Napier Carol Neblett Magda Olivero Mariana Paunova* Danièle Perriers* Donna Petersen Leontyne Price Susan Quittmever*† Margherita Rinaldi Leonie Rysanek

Anny Schlemm**
Renata Scotto
Claudia Siefer
Pamela South
Stefania Toczyska**
Anna Tomowa-Sintow

Gene Albin Giacomo Aragall Michael Ballam* Carlo Bini* Wolfgang Brendel* Michael Cousins* David Cumberland* Federico Davià John Del Carlo Michael Devlin* Benito di Bella* Tonio Di Paolo *† Placido Domingo Dale Duesing Francis Eggerton Stefan Elenkov** Simon Estes Gary Fisher* Ferruccio Furlanetto* Jake Gardner* Dalmacio Gonzalez* Werner Götz* Richard Haile* Colin Harvey James Hoback David Koch*†

William Lewis Veriano Luchetti* John Macurdy William Mallory* Boris Martinovich*† George Massey* Franz Mazura John Miller Norman Mittelmann William Neill Evgeny Nesterenko* Luciano Pavarotti Juan Pons* Yordi Ramiro** Marius Rintzler David Rohrbaugh Guillermo Sarabia **Thomas Stewart** Giuseppe Taddei Martti Talvela Wayne Turnage Nicola Zaccaria*

*San Francisco Opera debut **American opera debut †San Francisco/Affiliate Artist— Opera Program

SOLO DANCERS:

Martine van Hamel* Sherri Parks* Lisa Slagle* Gary Chryst* Christian Holder*

Gerald Johnson Conrad Knipfel Eugene Lawrence Kenneth Malucelli **Edward Marshall** Kenneth MacLaren Robert McCracken Jim Meyer Tom Miller Eugene Naham Steven Oakey Robert Philip Price Kenneth Rafanan Thomas Reed Robert Romanovsky Karl Saarni Francis Szymkun B. Tredway John Walters Robert Waterbury R. Lee Woodriff

Dale Emde Henry Metlenko Stephen Ostrow Monte Pederson Mitchell Sandler James Tipton Lee Velta Mr. & Mrs. James D. Forward Mr. & Mrs. Harold Freemon Michael Frenzell-Forrest Norman F. Friedman Vincent Friia Monsignor James P. Gaffey Virginia B. Geeslin Dr. Jay Gershow Mr. & Mrs. Alexander Gholikely Mr. & Mrs. E. S. Gillette, Jr. Pauline E. Gilmore Mr. & Mrs. T. S. Glide, Jr. Dr. M. Melvin Goldfine Dr. Kathleen E. Goldstein Mr. & Mrs. Greig A. Gowdy Thomas C. Graves Dr. Jean Haber Green Mr. & Mrs. Marvin M. Grove Mr. & Mrs. Richard Guggenhime, Sr. Mr. & Mrs. Walter A. Haas, Jr. Dr. H. Clark Hale Mr. & Mrs. John R. Hamilton Dr. Don C. Hampel Mrs. John M. Hamren Patricia Hanson John C. Harley Dr. M. R. Harris Mr. & Mrs. Ernest E. Haskin Horace O. Hayes Mr. & Mrs. Alvin Hayman Gardiner Hempel, Sr. Mr. & Mrs. William E. Henley Mrs. Thomas M. R. Herron Mr. & Mrs. Ernest Heyer Mr. & Mrs. Whalen K. Hickey Mr. & Mrs. Leslie W. Hills Kenneth A. Housholder Dr. Fred G. Hudson Joseph J. Hughes Mr. & Mrs. Peter Hunt Mrs. John Edward Hurley Mr. & Mrs. Marion T. Hvidt Oolep Indreko Mr. & Mrs. David K. Ingalls Dr. George A. Jack Dr. & Mrs. John P. Jahn William E. Jarvis Mr. & Mrs. Philip M. Jelley Bruce M. Jewett Mr. & Mrs. George F. Jewett, Jr. Mary Johnson Dr. & Mrs. Proctor P. Jones Eleanor Jue Mr. & Mrs. Richard L. Karrenbrock Mr. & Mrs. Mark O. Kasanin Susan S. Keane Dr. & Mrs. Gordon Keller Mr. & Mrs. Raymond O'S. Kelly Mr. & Mrs. Charles Kenady Mr. & Mrs. Gerald H. S. Kendall Mr. & Mrs. William Kent, III Harlan & Esther Kessel Dr. David L. Kest Michael N. Khourie Mr. & Mrs. Simon Kleinman Mr. & Mrs. A. E. Knowles Mr. & Mrs. Thomas A. Koehler Mr. & Mrs. Leonard Koppett

Mr. & Mrs. Daniel E. Koshland

Mr. & Mrs. Robert J. Koshland

Mr. & Mrs. Scott C. Lambert

General & Mrs. O. A. Leahy

Mr. & Mrs. Ronald D. Leineke

Mr. & Mrs. Leo J. Kusber Thomas W. Lacey

Lakeside Foundation

Harold A. Leader, Jr.

Chorus

Kathy Anderson Candida Arias Duazo Doris Baltzo Roberta Bowman Norma Bruzzone Hilda Chavez Louise Corsale Beverley Finn Lisa Louise Hill Anne Huffington Gail MacGowan Cecilia MacLaren Tamaki McCracken Iris Miller Irene Moreci Rose Parker Penelope Rains Mimi Ravetti Laurel Rice Anna Marie Riesgo Shelley Seitz

Linda Millerd Smeage Ramona Spiropoulos Sally Winnington Arlene Woodburn Garifalia Zeissig Winther Andersen

Bonnie Jean Shapiro

Susan Sheldrake

Lola Lazzari-Simi

Winther Andersen
Daniel Becker-Nealeigh
David Cherveny
Angelo Colbasso
Edward Corley
Joseph Correllus
Jonathan Curtsinger
James Davis
Robert Delany
Bernard J. DuMonthier
Peter Girardot
John L. Glenister

Extra Chorus

Darlene Brock Anne Buelteman Teresa Colyer Marcia Gronewold Margaret Hamilton Marena Lane Maria Meyer Linda Moody Barbara Smith Jennifer Sullivan

M.W.B. Adamson Manfred Behrens Michael Bloch Gerald Chappell Joseph Ciampi

Orchestra

VIOLA

Rolf Persinger Principal

Detlev Olshausen

Lucien Mitchell

Asbjorn Finess

Harry Rumpler

Thomas Elliott[†]

David Kadarauch

Lawrence Granger

Burke Schuchman

Jonna Hervig

Ellen Smith

CELLO

Principal

Judiyaba

BASS

Doug Ischar

Barbara Wirth

S. Charles Siani

Carl H. Modell

Douglas Tramontozzit

Acting Principal

Jon Lancelle

Donald Prell

Philip Karp

Paul Renzi

Acting Principal

FLUTE

1ST VIOLIN

Zaven Melikian Concertmaster Sherban Lupu Co-Concertmaster Ferdinand M. Claudio William E. Pynchon Assistant Principal Silvio Claudio Ezeguiel Amador Mafalda Guaraldi Bruce Freifeld George Nagata Ernest Michaelian Michael Sand William Rusconi

2ND VIOLIN

Gerard Svazlian[†]

Herbert Holtman Acting Principal Virginia Price Felix Khuner Barbara Riccardi Robert Galbraith Gail Schwarzbart Carol Winters Eva Karasik Laurence Gilbert

Linda Deutsch[†]

†Additional players

ancers

Danna Cordova Carolyn Houser Janne Jackson

Lesa Martin Cathy Pruzan Kathryn Roszak

Alex Clemens Victor Fernandez

Lionel Godolphin

Virginia Persson Miriam Preece Louise Russo Ellen Sanchez

Steve Bauman lack Barnich Douglas Beardslee Allerton Blake William Burns Thomas Carlisle Roy Castellini

Lloyd Gowen Gary Gray

Rebecca Friedman[†]

PICCOLO Lloyd Gowen

OBOE James Matheson Principal Raymond Dusté Deborah Henry

ENGLISH HORN Raymond Dusté

CLARINET Philip Fath Principal Donald Carroll David Breeden Gregory Dufford[†]

BASS CLARINET Donald Carroll

BASSETT HORN lames Russell[†]

BASSOON Walter Green Principal Jerry Dagg

Robin Elliott Carla Wilson[†]

CONTRA BASSOON Robin Elliott

FRENCH HORN/ Arthur D. Krehbiel Principal David Sprung Principal James Callahan Jeremy Merrill Paul McNutt Carlberg Jones[†] Glen Swarts†

FRENCH HORN/ WAGNER TUBA David Sprung James Callahan Carlberg Jones[†] Gail Sprungt

Gail Sprung[†]

TRUMPET **Donald Reinberg** Principal Edward Haug Chris Bogios Carole Klein[†] Timothy Wilson[†] **BASS TRUMPET** Mitchell Ross†

TROMBONE Ned Meredith Principal McDowell Kenley John Bischof Mitchell Ross[†]

CONTRA BASS TROMBONE John E. Williams†

TUBA Robert Z. A. Spellman

TIMPANI Elayne Iones **PERCUSSION**

Lloyd Davis Peggy Lucchesi Richard Kvistad[†]

Anne Adams Principal Marcella de Cray PERSONNEL MANAGER

Thomas B. Heimberg

LIBRARIAN Lauré Campbell

Charles Butts lames Fitzgerald Peter Gambito Dan Gardner

Jay Lehman William S. Ramsdell John Sullivan Sulpicio Wagner

Boys Chorus

John Aalberg Lawson Bader Sean Barry Mark Burford Anthony Chu

Robyn Fladen-Kamm **Timothy Genis**

Daniel Howard Andrew Johnson David Kersnar Christopher Kula Stephen Martin

Nell Stewart

Katherine Warner

Gregory Naeger Ronald Ponce Daniel Potasz David Roberts Steven Rothblatt Eric Savant Iordan Silber Mark Swope Eric Van Genderen Pierre-Guy White

apernumeraries

Patricia Angell Joan Bacharach Dorothy Baune Dottie Brown Barbara Bruser Barbara Clifford lanet Dahlsten Renee De Jarnatt Mary Joyce Hedi Langford Francesca Leo Gindy Milina Edith Modie Ellen Nelson

Sally Scott Carolyn Waugh **Bruce Cates** Rudy Cook Don Crawford Tom Curran Dick Duker **Everett Evans** Jimmy Exon George Freiday Albert Frettoloso Cliff Gold Mark Huelsmann Stephen Jacobs Ken lakobs David James

lanusz Paul Jenkins Andrew Jones Bill lovce Julius Karoblis John Kovacs Terrance J. Kyle Jav Lenahan Rodney McCoy Francisco Medina Lawrence Milner lames Muth Neil Nevesny Paul Newman

Nick Pliam Steven Polen Paul Ricks Gil Rieben Robert Schmidt Thomas Simrock Kent Speirs Jon Spieler David Watts Richard Weil Frank Willis Sam Ziegler

1979 Season Repertoire

New Production LA GIOCONDA Ponchielli IN ITALIAN

Scotto, Toczyska**, Lilova/Pavarotti, Mittelmann, Furlanetto*, Del Carlo, Di Paolo*, Koch*, Haile*, Martinovich*/

Van Hamel*, Chryst*, Holder* Conductor: Bartoletti Production: Mansouri Designer: Brown*

Choreographer: Sappington* Chorus Director: Bradshaw

Friday, Sept. 7, 7 PM Gala Opening Night Wednesday, Sept. 12, 7:30PM Sunday, Sept. 16, 12:30PM Friday, Sept. 21, 8PM Tuesday, Sept. 25, 8PM Saturday, Sept. 29, 8PM

PELLÉAS ET MÉLISANDE

Debussy IN FRENCH

Ewing, Jones, Lane*/ Duesing, Devlin*, Macurdy, Cumberland*, Martinovich

Conductor: Rudel*
Stage Director: Karpo
Designer: Munn
Saturday, Sept. 8, 8PM
Tuesday, Sept. 11, 8PM
Friday, Sept. 14, 8PM
Wednesday, Sept. 19, 7:30PM
Sunday, Sept. 23, 2 PM

New Production DON CARLO Verdi IN ITALIAN

Tomowa-Sintow, Budai**, de la Rosa*, Knighton/Aragall, Brendel*, Nesterenko*, Elenkov**, Cumberland,

Di Paolo, Del Carlo, Haile, Mallory*, Martinovich, Miller, Rohrbaugh

Conductor: Varviso Stage Director: Frisell Designer: Skalicki Chorus Director: Bradshaw

Saturday, Sept. 15, 8 PM Tuesday, Sept. 18, 8PM Saturday, Sept. 22, 1:30PM Wednesday, Sept. 26, 7:30PM Sunday, Sept. 30, 2 PM Friday, Oct. 5, 8PM

ELEKTRA Strauss IN GERMAN

Mastilovic*, Rysanek, Schlemm**, Siefer, Hinson, Jaqua, Jones, Montgomery*, Cook*, Beckstrom*, Kerrigan*/Neill, Mazura, Cumberland, Ballam*, Del Carlo

Conductor: Klobucar*
Stage Director: Weber
Designer: Siercke
Friday, Sept. 28, 8PM
Tuesday, Oct. 2, 8PM
Sunday, Oct. 7, 2PM
Thursday, Oct. 11, 7:30PM
Saturday, Oct. 13, 8PM

San Francisco Opera Premiere

New Production IL PRIGIONIERO Dallapiccola IN ENGLISH Martin/Devlin, Götz**, Egerton, Koch

Conductor: Giovaninetti Production: Ponnelle Designer: Halmen Chorus Director: Bradshaw

followed by

San Francisco Opera Premiere

New Production LA VOIX HUMAINE Poulenc

IN FRENCH

Conductor: Giovaninetti Production: Joël Designer: Halmen

followed by GIANNI SCHICCHI

Puccini IN ITALIAN

Greenawald, Barbieri, South, Quittmeyer*/Taddei, Ramiro**, Egerton, Davià, Massey*, Koch, Mallory, Miller, Harvey, Haile

Conductor: Giovaninetti Production: Ponnelle Designer: Ponnelle Wednesday, Oct. 3, 7:30PM Saturday, Oct. 6, 8PM Tuesday, Oct. 9, 8PM Sunday, Oct. 14, 2 PM Friday, Oct. 19, 8PM

DER FLIEGENDE HOLLÄNDER

Wagner IN GERMAN

Napier, Petersen/Estes, Lewis, Rintzler

Conductor: Perick**
Production: Ponnelle
Set Designer: Ponnelle
Costume Designer: Halmen
Chorus Director: Bradshaw

Friday, Oct. 12, 8PM Tuesday, Oct. 16, 8PM Sunday, Oct. 21, 2PM Thursday, Oct. 25, 7:30PM Saturday, Oct. 27, 8PM Saturday, Nov. 3, 1:30PM

New Production

LA FANCIULLA DEL WEST

Puccini IN ITALIAN

Neblett, Jones/Domingo, Di Bella**, Egerton, Gardner*, Cumberland, Miller, Martinovich, Mallory, Ballam, Di Paolo, Koch, Del Carlo, Massey, Fisher*, Albin,

Haile

Conductor: Patanè
Production: Prince*
Designers: Lee*, Lee*
Lighting Designer: Billington*
Chorus Director: Bradshaw
Wednesday, Oct. 17, 7:30PM
Saturday, Oct. 20, 8PM
Tuesday, Oct. 23, 8PM
Saturday, Oct. 27, 1:30PM
Wednesday, Oct. 31, 7:30PM
Friday, Nov. 2, 8PM

San Francisco Opera Premiere New Production ROBERTO DEVEREUX

Donizetti IN ITALIAN Caballé, Toczyska/Bini*, Pons*, Ballam,

Del Carlo, Martinovich, Haile

Conductor: Masini* Production: Karpo Designer: Munn

Chorus Director: Bradshaw

Friday, Oct. 26, 8PM Tuesday, Oct. 30, 8PM Sunday, Nov. 4, 2PM Wednesday, Nov. 7, 7:30PM Saturday, Nov. 10, 8PM Thursday, Nov. 15, 7:30PM

LA FORZA DEL DESTINO

Verdi IN ITALIAN

Price, Forst, Jones/Luchetti*, Sarabia, Talvela, Taddei, Egerton, Cumberland,

Del Carlo, Koch Conductor: Adler Stage Director: Hager Designer: Samaritani Choreographer: Sappington Chorus Director: Bradshaw

Saturday, Nov. 3, 8PM Tuesday, Nov. 6, 8PM Friday, Nov. 9, 8PM Wednesday, Nov. 14, 7:30PM Saturday, Nov. 17, 1:30PM †Thursday, Nov. 22, 8PM Sunday, Nov. 25, 2PM

COSÌ FAN TUTTE

Mozart IN ITALIAN

Lorengar, Howells*, Perriers*/Cousins*,

Duesing, Stewart Conductor: Pritchard Stage Director: Joël Designer: Ponnelle Chorus Director: Bradshaw Saturday, Nov. 10, 1:30PM

Saturday, Nov. 10, 1:30PM Tuesday, Nov. 13, 8PM Friday, Nov. 16, 8PM Sunday, Nov. 18, 2PM Wednesday, Nov. 21, 8PM Saturday, Nov. 24, 8PM

Special Family-Priced Matinee Cook, Quittmeyer, South/Hoback,

Gardner, Turnage Conductor: Agler* Stage Director: Joël Designer: Ponnelle Chorus Director: Bradshaw Saturday, Nov. 24, 1:30PM

San Francisco Opera Premiere Stylized Concert Version

TANCREDI Rossini IN ITALIAN

Horne, Rinaldi, Balthrop*, Paunova*/ Gonzalez*, Zaccaria*

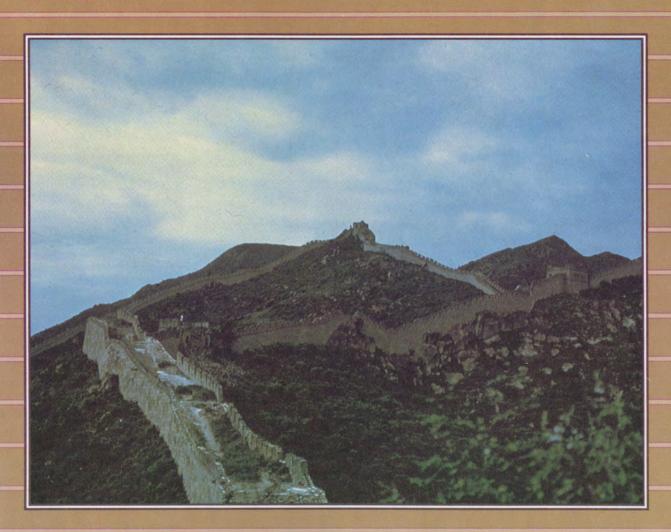
Conductor: Lewis* Stage Director: Hager Chorus Director: Bradshaw

Saturday, Nov. 17, 8PM Tuesday, Nov. 20, 8PM Friday, Nov. 23, 8PM

†Special Thanksgiving night non-subscription performance, Friday evening prices *San Francisco Opera debut **American opera debut

REPERTOIRE, CASTS AND DATES SUBJECT TO CHANGE

1980 CHINA



PERFORMING ARTS TOURS

THQ



"A unique thing happens to Johannisberg Riesling in Monterey that does not happen in Napa, Sonoma or other coastal areas." Dr. Richard G. Peterson, President and Winemaster, The Monterey Vineyard

"If you compare Johannisberg Riesling from The Monterey Vineyard with other California Johannisberg Rieslings, you'll immediately notice that ours has a deeper varietal taste and aroma.

"This dramatic difference can be attributed to the special growing conditions in Monterey County. We have light, sandy soil and low tonnage yields. But most important of all, Monterey County is blessed with California's longest, coolest growing season. Its grapes therefore mature very slowly and develop a much more intense flavor.

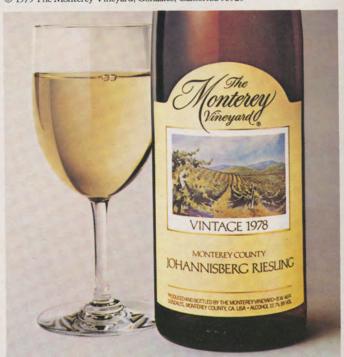
"Other California wineries produce

Monterey Vineyard

Big flavor, big bouquet.

great Johannisberg Riesling. But if you like a very luscious, very fruity wine with an elegant bouquet, you may prefer ours."

© 1979 The Monterey Vineyard, Gonzales, California 93926

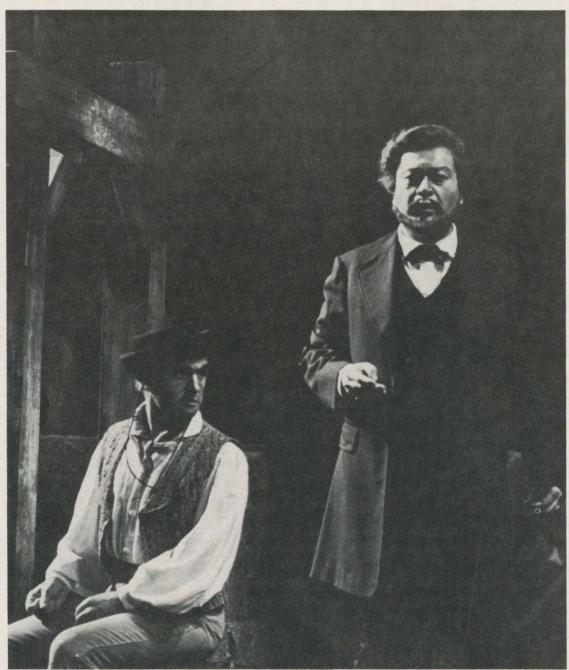


La Forza del Destino

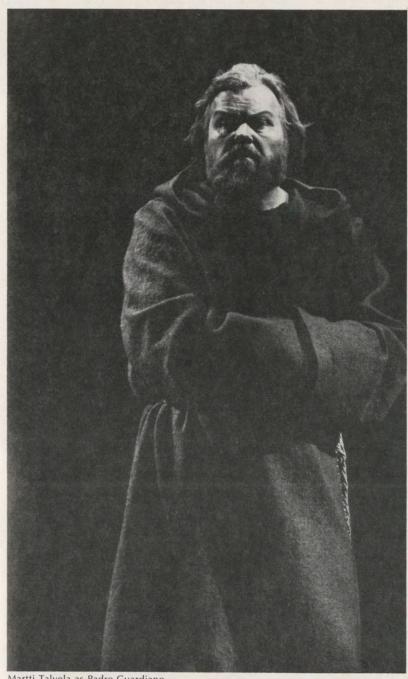


Leontyne Price and Veriano Luchetti as Leonora and Don Alvaro in Act I, scene 1.

photos by Ira Nowinski.



Francis Egerton (left) as Trabuco and Guillermo Sarabia as Don Carlo.



Martti Talvela as Padre Guardiano.



Leontyne Price as Leonora

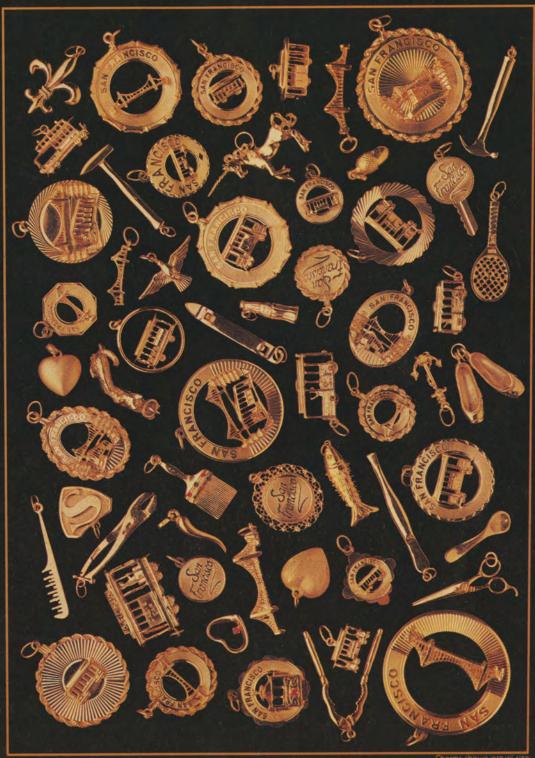
Giuseppe Taddei as Fra Melitone



Judith Forst as Preziosilla



The world's most charming Boutique.



We can't promise

Just faster



With passenger jets flying at just under the speed of sound, getting from one end of the country to the other is a fast, simple process.

But getting from one end of an airport to the other is a different story. Here's what American is doing about it:

On American, you do all your checking-in at one place. (Whichever place is easiest for you.)

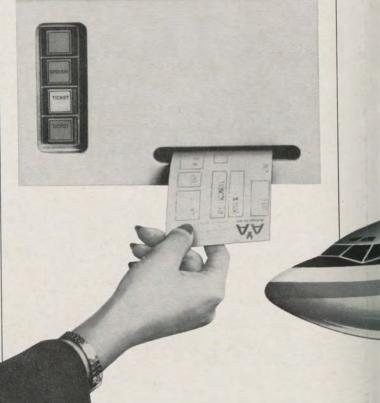
There are some airlines that actually make you go to one place to pick up your tickets, and still another place to get your boarding passes and seat assignments. The irony of it is, after you've done all that walking, you haven't gotten a single step closer to your destination.

American's SABRE computer system eliminates some of that legwork. With SABRE, any of our agents at any of our ticket counters—and even at our departure gates, at most airports—can check you in completely, in one simple operation, at the location that's best for you.

Round-trip boarding passes: our way of handing you one less line.

Or maybe even two less lines.

You see, American, unlike some other airlines, can give you all your boarding passes ahead of time, for all parts of your trip. That includes connections as well as your flight back home.



you faster airplanes. airports.

And if you don't think that's so important, remember: holding on to all those boarding passes can save you from waiting in all those lines.

RESERVED

Pre-reserved seating: you don't have to stand in line to find out where you sit.

Ever stand in a long line at a departure gate and watch the people ahead of you take all the window seats? And all the aisle seats? On American, you don't have to stand for that.

When you call us to reserve a flight, don't just tell us which flight. Tell us which seat. We can

hold that seat for you, for as long as eleven months ahead of time, right up until 15 minutes before take-off.

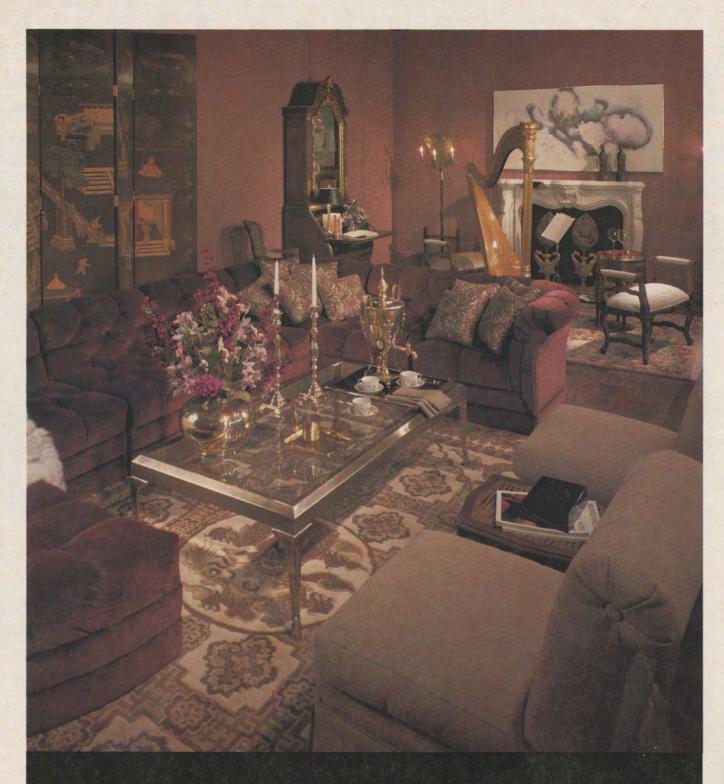
All of us are committed to giving all of you the best service in the industry.

At American Airlines, we're working hard to make sure we give you the kind of service you deserve. After all, great service is what helped us earn our reputation.

And great service is what will help us keep it.

We're American Airlines. Doing what we do best.

American





W&J Sloane... only the finest, as always

Traditional ambience. More than style...it's a way of life. From our distinctive collection of fine traditional upholstery, available now, at W&J Sloane San Francisco.

The performance of La Forza del Destino on Saturday, November 3, is dedicated to the memory of Otto Guth, for twenty-five years musical supervisor of the San Francisco Opera and personal friend to many of the evening's artists.

Opera in three acts by GIUSEPPE VERDI

Text by FRANCESCO MARIA PIAVE

Based on a drama by ANGEL DE SAAVEDRA

La Forza del Destino

Conductor Kurt Herbert Adler

Stage Director Ghita Hager

Designer Pierluigi Samaritani

Choreographer Margo Sappington

Lighting Designer
Thomas Munn

Chorus Director Richard Bradshaw

Musical Preparation
Sue Marie Peters

Prompter Susan Webb

San Francisco Girls Choristers Elizabeth Appling, *Director*

San Francisco Boys Choristers William Ballard, *Director*

Scenery built by Ercole Sormani, Milan, and Scenopam, Rome

Costumes executed by Gabriel Pacchia, Costumi GP 11, Rome

Organ by Baldwin

First performance: St. Petersburg, November 10, 1862

First San Francisco Opera performance: December 1, 1933

SATURDAY, NOVEMBER 3 AT 8:00

TUESDAY, NOVEMBER 6 AT 8:00

FRIDAY, NOVEMBER 9 AT 8:00 (Live broadcast)

WEDNESDAY, NOVEMBER 14 AT 7:30

SATURDAY, NOVEMBER 17 AT 1:30

THURSDAY, NOVEMBER 22 AT 8:00

SUNDAY, NOVEMBER 25 AT 2:00

Latecomers will not be seated during the performance after the lights have dimmed in order not to disturb patrons who have arrived on time

Please do not interrupt the music with applause

The use of cameras and any kind of recording equipment is strictly forbidden

The performance will last approximately three hours and forty-five minutes

CAST

Marchese di Calatrava

Leonora di Vargas

Curra

Don Alvaro

The Alcalde

Don Carlo di Vargas

Trabuco Preziosilla

Fra Melitone

Padre Guardiano

An officer

A surgeon A soldier

Corps de ballet

Staff officers, muleteers, peasants, beggars, soldiers, friars

*San Francisco Opera debut

This production of *La Forza del Destino* was made possible, in part, in 1976, by generous gifts from a number of arts patrons and the William H. Noble Estate.

David Cumberland

Gwendolyn Jones

Veriano Luchetti*

Guillermo Sarabia

John Del Carlo

Francis Egerton

Giuseppe Taddei

Judith Forst

Martti Talvela

David Koch

Tonio Di Paolo

Edward Marshall

Leontyne Price

TIME AND PLACE: Mid-nineteenth century Spain and Italy

ACT I Scene 1 A room in the house of the Marchese

Scene 2 A hillside near an inn

Scene 3 In front of a monastery

Scene 4 In the church of the monastery

INTERMISSION

ACT II Scene 1

Scene 2

Outskirts of a military camp in Italy

Scene 3

INTERMISSION

ACT III Scene 1 Cloister of a monastery

Scene 2 A hermitage near the monastery

SYNOPSIS/LA FORZA DEL DESTINO

ACT I, Scene 1—A room in the Marchese di Calatrava's palace in Spain. Leonora, the Marchese's daughter, is in love with Don Alvaro, with whom she plans to elope. When he arrives, however, she is hesitant to leave her father and her home. The Marchese suddenly enters the room. Finding Leonora with Alvaro, he angrily disowns her. Alvaro throws down his pistol in surrender to the Marchese, but the weapon accidentally goes off killing the old man.

Scene 2—A year later on the outskirts of a village near an inn. Leonora's brother Don Carlo has set out to find the lovers and avenge his father's death. He joins the crowd at the inn, suspecting that his sister may have taken refuge there. Separated from Alvaro, Leonora, disguised as a young man, has been trying to escape from her brother. Preziosilla, a young gypsy, extols the glories of war in an attempt to recruit volunteers for a conflict that has broken out in Italy. Leonora overhears Carlo tell of their father's murder and, as the crowd disperses, she escapes from the inn.

Scene 3—At the gates of the monastery of the Madonna degli Angeli. In the middle of the night, Leonora comes to seek refuge at the monastery. Padre Guardiano, familiar with her story, arranges for her to live the rest of her life as a hermit on the monastery grounds.

Scene 4—In the monastery church. The monks join Leonora in prayer. They are not told who she is and are forbidden to approach her sanctuary.

ACT II, Scene 1-On the outskirts of a military camp in Italy. Believing Leonora dead, Alvaro has joined the army under an assumed name. He saves the life of another officer, who is actually Leonora's brother Carlo, also traveling incognito. The two men have never met before and strike up a friendship. A battle ensues in which Alvaro is gravely wounded. Thinking death is near, he entrusts to Carlo a small chest containing his personal belongings, among which are Leonora's letters. He asks his friend to burn the letters without reading them. Carlo, whose suspicions are already aroused, opens the chest and finds a portrait of Leonora. He learns from a surgeon that Alvaro will live and cries out in joy. Now he can have his revenge.

Scene 2—Evening, after a victorious battle. Traders, soldiers and camp followers are celebrating during a pause between battles. Preziosilla leads the crowd in glorifying the joys of victory. Scene 3—A squad of soldiers patrols the camp at night. Now recovered from his wounds, Alvaro is joined by Carlo, who reveals his identity and challenges Alvaro to a duel. Soldiers rush in to separate them. Alvaro resolves to enter a monastery.

ACT III, Scene 1-The monastery in Spain, several years later. Alvaro has become a monk under the name of Padre Raffaele. Fra Melitone, one of the monks, is ladling out soup to the poor. Their greedy and raucous behavior annoys him and he finally drives them away. Padre Guardiano admonishes him for his uncharitable conduct and his jealousy towards Padre Raffaele. When Guardiano has left, Carlo arrives and sends Melitone to fetch Padre Raffaele. Having tracked Alvaro down, he again challenges him to a duel. Although Alvaro tries to avoid further bloodshed, Carlo's insulting provocations are so strong that he cannot restrain himself any longer and accepts the challenge. They rush out of the cloister to fight their duel.

Scene 2—A hermitage in the mountains near the monastery. Leonora, in hermit's garb, longs for death and peace. She hears the clash of swords, which drives her back into her sanctuary. Alvaro wounds Carlo, who then begs his enemy to hear his confession. Alvaro believes he is cursed and unfit to grant absolution, so he comes looking for the hermit. Alvaro and Leonora, each believing the other dead, suddenly stand face to face. Alvaro tells her that he has fatally wounded her brother. Leonora rushes out to Carlo, whose vindictiveness drives him to stab her even as he is dying. She returns, supported by Padre Guardiano, who has answered her call for help. Alvaro curses his fate, but the dying Leonora and Guardiano persuade him to submit to the force of destiny.

'It is an opera of vast dimensions and needs great care'.'

'In La Forza del Destino it is not necessary to be able to do (difficult) vocal exercises. But one must have some soul, to understand the words and express them.'

"Don't forget that in Forza three artists are needed with great stage presence to do Preziosilla, Melitone and Trabuco. Their scenes are comedy, nothing but comedy."

Verdis Thoughts on La Forza del Destino in His Own Words

By CHARLES OSBORNE

From the time of his debut in 1839 with *Oberto* until the three great middle-period works which he composed when he was approaching forty (*Rigoletto*, *Il Trovatore*, *La Traviata*), Verdi wrote at the pace of one, and sometimes two, operas each year. These were his years as a galley-slave, he later said, and after *La Traviata* (1853) he began to reduce the pace. *Les Vêpres Siciliennes* was composed for Paris where it had its premiere in 1855, *Simon Boccanegra* followed in 1857 for Venice, and *Un ballo in Maschera* after certain vicissitudes in its preparation reached the stage in Rome in February 1859. The now forty-five-year-old Verdi found himself being actively drawn into politics, and also took the step of marrying Giuseppina Strepponi with whom he had been living for the previous twelve years. When the unification of Italy was achieved in 1861, he was persuaded by the statesman Count Cavour to stand as the Busseto representative in the first Italian parliament, and he was elected. Verdi was assiduous in his

attendance at the sessions, though he made a point of voting always as Cavour did. Politics and farming now occupied his thoughts, and Giuseppina wrote to a friend, 'I fear that Verdi has forgotten everything he knew about music,' and Verdi himself told his librettist and friend Francesco Maria Piave, 'I am now the complete countryman. I hope I have bidden farewell to the muses and that I shall never again feel the temptation to take up my pen.' Temptation was, of course, frequent and urgent, and it was not too long before Verdi yielded. When he was asked by the Imperial Theatre in St. Petersburg to write an opera for production in the winter of 1861-62, he declared himself willing even though it meant spending some winter weeks in Russia's most northern city. Having been told that the choice of subject and librettist was entirely his, Verdi proposed Victor Hugo's Ruy Blas, having been successful with two earlier operas (Ernani and Rigoletto) based on plays by the French dramatist. However, a play about a valet who becomes the Empress's lover and his country's Prime Minister invested the common man with too great a dignity and nobility to commend itself unreservedly to the Tsarist régime. The Russian censors at first vetoed Ruy Blas, and by the time they had reluctantly withdrawn their veto Verdi had lost interest in Hugo's play and had decided in favor of a Spanish play he had considered once before and turned down in favor of another, El Trovador. This was Don Alvaro or La fuerza del sino (The Power of Fate) by Don Angel de Saavedra, Duke of Rivas. Entrusting the libretto to Piave, Verdi worked on the opera throughout the summer of 1861. 'The play is powerful, unusual and extremely vast, and I like it immensely," he wrote to his French publisher, Léon Escudier. His correspondence with Piave that summer reveals that the composer-librettist relationship was much as it had always been between

them. Verdi harrassed Piave, complaining frequently of the ugliness and incomprehensibility of his verses:

All the verses of the terzetto are quite bad. 'Ed io ti dovrei spezzare?'/ Nol debbe la mia mano.' One can't say that. From 'La mia presenza' to the end, everything must be done again. Finally, 'Maledetta' — what does that mean?—must be changed to 'Ti maledico!'

For God's sake, my dear Piave, let's think about this carefully. We can't go on like this: it's absolutely impossible with this drama. The style must be tightened up. The poetry can and must say all that the prose says, and in half the words. So far you're not doing that . . .

Don Angel Saavedra, Duke of Rivas, the author of Don Alvaro o la fuerza del sino, was one of the leading Spanish playwrights of his day. Born in Córdoba in 1791, he was poet and man of action, soldier and diplomat. Because of his liberal opinions, much of his early life was spent in exile from Spain in Malta, France and England. After the death of Ferdinand VII, an amnesty was granted by Queen Maria Cristina, and Rivas returned to Spain where, after a further short period of exile in Lisbon, this time because the new liberal tide of opinion considered him reactionary, he eventually achieved stability as a diplomat and became ambassador first to Naples and then to France. He died in Madrid in 1865.

As a playwright, the Duke of Rivas was part of the romantic movement. His own work was influenced by such writers as Sir Walter Scott and, in particular, Victor Hugo, and Rivas in turn exercised a strong influence on other Spanish poets and dramatists, among them García Gutiérrez whose El Trovador, produced in 1836, owes much to Rivas's Don Alvaro of 1835. Verdi had twice gone to the plays of García Gutiérrez for operatic subjects (Il Trovatore and Simon Boccanegra)

before, in 1861, turning his attention to *Don Alvaro*, which was, by then, a quarter of a century old.

Don Alvaro is typical of the sprawling, loose-limbed romantic expressionism which evolved from the comparatively ordered Sturm und Drang of Schiller and the German romantic movement. The formal structure of Rivas's play is virtually schizoid: the dramatic unities are flung to the winds, the action ranging over five years and see-sawing between Spain and Italy. Behind its ferociously absurd yet somehow tenuous plot, the play is really about the contrast between the contemplative life and the life of action: Verdi understood this intuitively, and emphasized the element of contrast. (This is especially true of his 1869 revision of the opera.) The crowd scenes in Rivas, the scenes of local colour in which the dramatic action is forgotten as in a rambling aside of Dickens, Manzoni or Dostoevsky, are an integral part of his overall stage picture. They are, one might have thought, the very stuff to be considered expendable in transition to the operatic stage. That Verdi chose not only to retain this element but also to add to it indicates that he was well aware of the nature of Rivas's achievement.

The play makes it clear, though the opera does not, that Don Alvaro is the son of a Viceroy of Peru who has married the last descendant of the old Inca kings. Having failed in an attempt to declare himself King, the Viceroy has been imprisoned by the Spaniards, and his son Don Alvaro has come to Spain to plead for his release. Throughout most of the play, Alvaro keeps his family background a dark secret. Eleonora (the opera's Leonora) has two brothers, Carlos and Alfonso. Carlos encounters Alvaro in the army during the war of the Austrian succession, but is killed in duel by Alvaro; it is the younger brother Alfonso who

continued on p. 92



Autohaus Brugger

201-305 Main Street Redwood City Exclusive Mercedes-Benz on the Peninsula since 1966

(415) 364-0300

VODK. PERFECTE





wa in the Ofthas

old u
in accorum
400 years

Sweden Sweden & famous

80 AND 100 PROOF. DISTRIBUTED BY CARILLON IMPORTERS, LTD. N.Y., N.Y. 10019. ABSOLUT, COUNTRY OF SWEDEN, ARE TRADEMARKS OF AB V&S, SWEDEN. © 1979 CARILLON LTD.

is ou pein walk

Supporting San Francisco Opera continued from p. 52

Mr. & Mrs. Bert W. Levit Dr. & Mrs. Douglas A. Liddicoat Betty Y. Lin Mr. & Mrs. R. E. Lindahl John Lindow Mr. & Mrs. George E. Lindsay Mr. & Mrs. John A. Linford Peter R. Loebs W. Robert Lomax, Jr. Kay Lonergan Anatole Taras Lubovich G. Karl Ludwig, Jr. Mr. & Mrs. Richard B. Madden Mrs. Robert K. Malcolm Dr. Jack F. Mangum Jack Mannarino Mr. & Mrs. David Marsten F. A. Martin Lezlee Martin Mr. & Mrs. Stephen J. Martin Mr. & Mrs. Barry J. Martinez Mr. & Mrs. George C. Martinez Dr. & Mrs. Jacob L. Mathis Mr. & Mrs. William D. Maus, Jr. Nancy & Alex Mazetis Mr. & Mrs. Garrett McEnerney, II Malcolm & Ann McHenry Mr. & Mrs. Paul L. McKaskle Mrs. George R. McKeon Mr. & Mrs. J. R. McMicking Mr. & Mrs. James K. McWilliams Drs. Robert & Thurid Meckel Mr. & Mrs. Edwin J. Mejia Mr. & Mrs. J. Alec Merriam Robert Messick Dr. Vincent Messina Mr. & Mrs. John Metcalf Mr. & Mrs. Lawrence V. Metcalf Dr. & Mrs. Daniel W. Meub Ernest W. Meyer Mr. & Mrs. Carsten Mikkelsen Mr. & Mrs. Allan P. Miller Daniel G. Miller Stanley E. Miller Katherine Mintz Mr. & Mrs. James P. Miscoll Mr. & Mrs. Osmond Molarsky Mr. & Mrs. Milton Molinari Mr. & Mrs. Arch Monson, Jr. R. Joseph Moore Mervin G. Morris Dr. Philip B. Morris Mr. & Mrs. Dean Morrison Mrs. Peter Morrison Darrell Mueller Tim Muller Paul & Roberta Mundie Mrs. Harriet K. Munguia Mr. & Mrs. James Murad Mr. & Mrs. Robert Murphy Edward M. Nagel Dr. J. W. Newell Col. & Mrs. C. W. Nicolary Gerald & Ortrun Niesar Mr. & Mrs. Russell Niles Dr. & Mrs. Charles Noble, Jr. Dr. Beatrice Nold Dr. & Mrs. Paul W. Nordquist Forbes & Delores Norris Mr. & Mrs. James Odea Mr. & Mrs. C. Y. Offutt Mary Ann Oklesson David A. Oliva Mrs. Alfred J. Olmo Mrs. Ernst Ophuls Mr. & Mrs. Wm. Randolph Oscarson Mrs. Brooks Paige Donald & Blanid Palatucci Mr. & Mrs. George Paras Mr. & Mrs. Peter Paret Ida Pau

Mr. & Mrs. Fred Pavlow

Broadcasts

Live quadraphonic broadcasts are made possible by Chevron, U.S.A., Inc. and the L.J. and Mary C. Skaggs Foundation of Oakland, California

Friday, September 21 PELLÉAS ET MÉLISANDE* Friday, September 28 **ELEKTRA** Friday, October 5 DON CARLO Friday, October 12 DER FLIEGENDE HOLLÄNDER Friday, October 19 IL PRIGIONIERO LA VOIX HUMAINE **GIANNI SCHICCHI** Friday, October 26 ROBERTO DEVEREUX Saturday, October 27 LA GIOCONDA* Friday, November 2 LA FANCIULLA DEL WEST Friday, November 9 LA FORZA DEL DESTINO Friday, November 16 **COSI FAN TUTTE** Friday, November 23 TANCREDI

*Taped from an earlier performance All broadcasts begin at 7:50 PM Pacific Time.

KKHI-1550 AM/95.7 FM San Francisco KVPR-89 FM Fresno KUSC-91.5 FM Los Angeles KXPR-89.9 FM Sacramento KFSD-94.1 FM San Diego KOAC-550 AM Corvallis KOAP-91.5 FM Portland KING-98.1 FM Seattle WFMT-98.7 FM Chicago*

*Check local listings for day and time

San Francisco Opera broadcasts can also be heard live-on-tape throughout the United States over National Public Radio beginning October 14. Please check local listings for dates and times.

KOED FM 88.5

Matters Musical, including commentary on the San Francisco Opera season, can be heard Tuesday through Fridays at 7:30 AM with Allan Ulrich as host. The program is made possible in part through a grant from the L.J. and Mary C. Skaggs Foundation of Oakland, California.

Sunday Morning at the Opera. Recorded operas and interviews with John Roszak, host. 10 AM every Sunday.

KPFA FM 94.1

KPFA Opera Review with Bill Collins, Melvin Jahn and Bob Rose. September 9, 16, 30, October 14, 28, November 4, 11 all at 5 PM and November 25 at 4:30 PM

Peter A. Pender Dr. & Mrs. Roland K. Perkins Thomas J. Perkins Dr. John Peschau Mrs. Lester S. Peterson Jefferson E. Peyser Mr. & Mrs. Milton Pilhashy Mr. & Mrs. David E. Pinkham Michel Pisani Mr. & Mrs. John Place Paul Pocher Harry Polland J. Lemoyne Porter Mrs. Thomas M. Price Mr. & Mrs. Eugene R. Purpus Filomena M. Ranuio Dr. Kenneth Rashid Mr. & Mrs. Richard H. Rasmussen Dr. & Mrs. George T. Raust, Jr. Dr. & Mrs. Paul R. Rhodes Dr. Robert M. Rinehart Andrew M. Riolo Mr. & Mrs. Roger Ritchey Mr. & Mrs. Justin M. Roach Frank M. Roberts, II Mr. & Mrs. Ralph Roesling Dr. & Mrs. Alan J. Rosenberg Mr. & Mrs. Barr Rosenberg Mr. & Mrs. Donald J. Russell Mr. & Mrs. Bertram Sampson Dr. & Mrs. John J. Sampson Dr. William Sawyer Mrs. Walter Schilling Mr. & Mrs. Donald Schine Mr. & Mrs. George B. Schirmer Mr. & Mrs. Philip S. Schlein Dr. Leon A. Schmidt Dr. & Mrs. Thomas Schmitz Joyce Schnobrich Mrs. Raymond Schubert Mr. & Mrs. Royce Schulz Mrs. Karl Schuster Grant A. Settlemier Patricia A. Sevison Dr. Ben Shenson Dr. & Mrs. Edward E. Shev Mr. & Mrs. Lawrence L. Shrader Mr. & Mrs. Roy L. Shurtleff Dr. & Mrs. Edward Sickles Mrs. Sidney Siegel Dr. & Mrs. William J. Siegel Dr. D. E. Silvius Dr. Jack H. Sinow Mr. & Mrs. Edgar Sinton Claire Collins Skall Mr. & Mrs. Gerald L. Smith Russell G. Smith Richard B. Smithson Mr. & Mrs. Joshua L. Soske Hart H. Spiegel Mrs. Victor B. Staadecker Mr. & Mrs. Robert M. Stafford Sheila Starr Charles F. Stauffacher, Jr. Frank J. Stefanich, Jr. Mr. & Mrs. William D. Stein Dr. & Mrs. Lawrence D. Stern Mr. & Mrs. Robert J. Stewart Joseph A. Stockdale Daniel E. Stone Frank D. Stout Dwight V. Strong Barry Stubbs Dr. Alan D. Swensen Don Tayer Harrison Thomson Karl L. Thon Dr. & Mrs. Charles W. Tidd F. J. Thomas Tilton Mrs. Joseph Z. Todd Dr. Wilfred E. Toreson Dr. Kathleen B. Unger

Dan Vandament Andrew Varlow Mr. & Mrs. Robert W. Vickery Dr. & Mrs. Richard F. Wagner Mr. & Mrs. Bruce Walker Mr. & Mrs. Robert H. Walter Dr. Arthur W. Ward, Jr. Phillip & Gerry Warner Dr. & Mrs. Malcolm S. M. Watts Mr. & Mrs. Norman V. Wechsler Dr. & Mrs. Harry Weinstein Dr. Ernest M. Weitz Mr. & Mrs. Edward Wells S. T. White Mr. & Mrs. Thomas Wilcox Leonard-John Wilkinson Mr. & Mrs. Orris W. Willard Bruce E. Wilson Mr. & Mrs. Theo P. Winarske Charles Winchester Dr. Peter Windhorst Mrs. Jean C. Witter Mr. & Mrs. Victor Wong Mrs. Casimer J. Wood Alexander B. Yakutis Mr. & Mrs. D. B. Yates Mr. & Mrs. Avram Yedida Stephen J. Yoder Dr. Frank W. Young Dr. & Mrs. John A. Zderic

PATRONS \$200-\$499

\$200-\$499 Mr. & Mrs. Ralph H. Abel David A. Abercrombie Neal D. Aberman Dr. & Mrs. Rodney Abernethy William Abrahams Dr. Stephen F. Adam Dr. Burton Adams Dr. C. R. Adams Dr. Pearl I. Adams Thomas A. Adams Dr. Charles F. Agler Mr. & Mrs. Alan W. Agol Robert Aiello Terrance A. Albers Colonel Janice Albert Wayne W. Alberts Jeanne R. Alden Jay C. Aleck Ruth Alexander Bernard J. Alioto Walter R. Allan Estelle C. Allegrini Constance Allen Jack B. Allerton Mr. & Mrs. Kendall Allphin Alan J. Almquist Mr. & Mrs. Jose S. Alonso Mr. & Mrs. Ludwig Altman Fred H. Altschuler Dr. & Mrs. Kenneth M. Amlin Sidney Ancker Mrs. Ernest O. Anders Anne Anderson Dr. Claude M. Anderson Paul E. Anderson Ray Anderson Mr. & Mrs. Laurence Andrews Anonymous Mr. & Mrs. L. G. Andrian David Anger Robert C. Anthony, Jr. Nergiz Apkarian Ernest C. Arbuckle Dr. S. Q. Arce Richard Roy Arnold Henry B. Arnott Dr. Morris Benedict Aron Ross L. Arrington Mr. & Mrs. Eric W. Ashley

Joseph Askins Mrs. Warren H. Atherton E. P. Atkins Steve Auerbach Mrs. Milo Ayer Marie L. Ayers Dr. & Mrs. William H. Ayres Martha H. Azevedo Rimo Bacigalupi Elizabeth M. Backlund W. Reece Bader Mr. & Mrs. David A. Baerncopf Peter Kevin Bailey Howard C. Bailor Mr. & Mrs. Edgar E. Baker Hermon Baker, Jr. Kathleen M. Baldinelli Mr. & Mrs. Kenneth S. Baldwin Jerald T. Ball Philip Bancroft, Jr. Michael Barclay Michael Barcun The Reverend William H. Barcus, III David C. Bardelli Dr. & Mrs. Shirley H. Baron Sanomar Barr Mr. & Mrs. George Barta Mr. & Mrs. Irving Bartel David Barth James P. Bartlett Dr. Richard J. Bartlett Mrs. Philip E. Barton Gloria Baruh Richard Barulich Thomas Bauch D. L. Bauer Dr. F. Henning Bauer Alvin H. Baum, Jr. Dr. John W. Baxter Marion P. Baxter Dr. Wayne Bayless Mrs. William Bayless Frank Bayley Robert H. Beadle Mr. & Mrs. Donald M. Beale John Beckham Margaret Beede Mrs. Earl C. Behrens A. J. Behrsin Dr. & Mrs. Francisco Belda Mr. & Mrs. Richard J. Bell G. Gordon Bellis Mr. & Mrs. K. T. Belotelkin Belvedere Scientific Fund Spencer S. Beman, III Edgar A. Benhard John Kier Bennett Mr. & Mrs. Charles S. Benson Raymond J. Berard Mrs. Dikran M. Berberian Carole B. Berg Dr. & Mrs. Irving Berg Eugene M. Berger O. R. Berger Dr. & Mrs. Walter Berger Dr. John Berghout Harry Bernard Mr. & Mrs. R. E. Bernard Mr. & Mrs. F. Bruce Bernhard Mr. & Mrs. Roy Bertoldo Catherine Besser Mrs. Charles Best Dr. & Mrs. Jerome W. Bettman Richard & Janet Betts Dr. & Mrs. W. H. Bevan-Thomas Henry J. Bianchi Robert L. Bianco Nat Birnbaum Dr. Michael Bishop John W. Bissinger, Jr. James D. Bjorken

Dr. & Mrs. John D. Black Clementjames Blaha Robert C. Blair Dr. & Mrs. Stewart B. Blake Dr. H. W. Blankenberg Dr. & Mrs. Robert Blau Lani D. Blazer Helen Mary Bleecker Mr. & Mrs. Fred Bloch Michael Bloch Betty Blomberg Ralph & Leslie Blomberg Mr. & Mrs. Arnold L. Bloom Mr. & Mrs. Monroe A. Bloom Mr. & Mrs. Robert Blum Allan Blumenfeld Robert M. Blunk Dr. Jerrold Bocci Mr. & Mrs. Russell S. Bock R. J. Boddy Philip W. Boesche Mr. & Mrs. L. J. Boggess Dave Bohn Mrs. Frederick Bold, Jr. Barry B. Boldeman Robin J. Bollinger Andrea Bond Mr. & Mrs. Alfred J. Bonelli Dr. F. J. Bongiorno Dr. & Mrs. Jeptha T. Boone Mr. & Mrs. Philip S. Boone Mr. & Mrs. D. Power Boothe, Jr. Joan C. Borame Dr. Edward Bordin Mr. & Mrs. Dix Boring Mrs. Armand D. Bosc Lial Bothwell Murray & Molly Bower Wayne E. Bowker Lola A. Bowman Mrs. Bruce F. Braden C. H. Braden James T. Brady Dr. & Mrs. Erwin Braff Mr. & Mrs. David R. Braker Mrs. M. C. Brandes J. J. Branscom, Jr. Richard C. Brautigam Mr. & Mrs. Quentin Breen Dr. David Breithaupt R. G. Brindle John P. Briske George Britt Dr. Richard H. Britt Dr. & Mrs. Melvin C. Britton Dr. & Mrs. Mark Brockbank Mrs. John Brooke Mr. & Mrs. Valentine Brooks Dr. Anita U. Brothers Dr. Cassandra Brothers Muriel Brotsky Frank William Brown Nacio Jan Brown Mr. & Mrs. Timothy N. Brown William P. Brown Mrs. Monroe Browne Mr. & Mrs. Timothy O. Browne Mrs. Walter J. Browne William W. Brownell Harry Browning Katherine I. Brownlie Ellen Hindes Bruck Dr. & Mrs. John W. Bruns Barbara Bruser Laura A. Bryan William F. Bryant Mr. & Mrs. Andrzej Brzeski John Buchanan Mrs. Hildagard Buckette Mrs. H. C. Buckheim Charlton Buckley Mrs. John N. Buckley

Robert T. Buich Jonathan Bulkley Mrs. Edward A. Bullis Edward R. Bunting Mr. & Mrs. John S. Burd Elizabeth Burdash Mr. & Mrs. Theodore Burgess T. P. Burgess John R. Burgis Marion Burhenne Margaret A. Burnett Dr. S. R. Burnip Mrs. Robert Burns Dr. & Mrs. Hugh W. Burrell David Burton Charles Bush Dr. & Mrs. Robert N. Bush Dr. Eric K. Butler Mr. & Mrs. W. R. Buxton Robert Byrne Dr. & Mrs. Sheldon Cable Louis Cacchiotti Mrs. James W. Caddick Mr. & Mrs. Donald M. Cahen Dr. & Mrs. Donald Romney Call Georgina Hopkins Callan Sara H. Callander Charles C. Camp, Jr. Colin Campbell Dave Campbell Dr. James M. Campbell William R. Campbell Mrs. Norman Canright Richard L. Carl L. Carley Mr. & Mrs. Arthur S. Carlin Steven Carlson Stephen C. Carniglia Mrs. Kay F. Carpenter A. B. Carr Dr. Paul M. Carrick Dr. Norman F. Carrigg Mr. & Mrs. Francis Carroll Fred L. Carroll John W. Carroll Dr. J. Everice Carter Ruth Carter Dr. & Mrs. Stephen K. Carter Albert LoCasale Ronald Casassa Mr. & Mrs. D. R. Casebolt Mr. & Mrs. Lyman H. Casey A. Castro Dr. & Mrs. Walter H. Caulfield, Jr. Mr. & Mrs. Sheldon F. Chanes Mrs. Jon B. Chaney Steven R. Chaplin Mr. & Mrs. J. Chartz Dr. J. Samuel Chase John P. Chase Julia W. Cheever David Chiefetz Mr. & Mrs. Milton Chernin A. K. Chetin Edward Chichura Mr. & Mrs. Arnold C. Childhouse Mr. & Mrs. Marquis W. Childs Robert O. Christiansen Harry Chumley Charles E. Church Mario J. Ciampi Judith Ciani Mr. & Mrs. Frank T. Cisek, Jr. Anna E. Claflin Dr. Don Clark James C. Clark, Jr. Joseph William Clark Dr. Leon W. Clark Lori Clark Dr. Margaret Clark Dr. & Mrs. Francis J. Clauss

Mrs. Donald Cleary Mr. & Mrs. William G. Clubb Jack C. Cobb George Coburn Bernard Cody Patricia E. Cody Roy W. Cody B. Sherman Coffman Mr. & Mrs. Alvin C. Cohen Drs. Barbara & Nathan Cohen Henry Cohen Dr. & Mrs. Richard J. Cohen William A. Cohendet Tom Cole Bill Coleman Mr. & Mrs. Ira J. Coleman Roberta Colin Dr. Ella Collier Professor George A. Collier Gary Collins Genevieve Collins Lillian P. Collins Judge Marie Bertillion Collins Roy C. Colton Royal C. Colton, Jr. Larry Comeaux Nancy L. Compton Mrs. Philip Conley Mrs. Gene Connell Dr. & Mrs. Harold T. Conrad Mr. & Mrs. J. Lloyd Conrich Frances J. Contreras C. M. Converse, Jr. Mr. & Mrs. Quentin L. Cook Dr. & Mrs. Charles E. Cooper Mr. & Mrs. Joseph Cooper, Jr Leon W. Cooper Francis Coppola Dr. Israel Cornet R. S. Cornwell Darrell Corti Mrs. Edward B. Cosad T. J. Cosgrove Thomas M. Coulter Dr. & Mrs. David Cram Nancy M. Cram Ronald L. Crapa S. Warren Crawford Mr. & Mrs. Thomas Crawford Mr. & Mrs. William D. Crawford Mary C. Crutchfield Ramiro F. Cruz John T. Cser Mr. & Mrs. Hue R. Cull Mr. & Mrs. Daniel J. Cullen Alfreda S. Cullinan Joaquin Nim Culmell Mrs. Leland J. Cuneo Arthur W. Curtis Mr. & Mrs. Garniss H. Curtis Mr. & Mrs. Thomas Dahl Mr. & Mrs. Ture Dahlstrom Mr. & Mrs. Henry Dakin Dorothy W. Danielson Mrs. Jay Darwin Mr. & Mrs. D. Douglas Davies Eleanor Davis Frances M. Davis George W. Davis Mr. & Mrs. Harry D. Davis Mr. & Mrs. W. K. Davis Mr. & Mrs. Justin M. Day Edward B. Deakin, III Mr. & Mrs. James F. Dean Mrs. Warren Debenham, Jr. Ned de Bran Genevieve de Dampierre Mr. & Mrs. Christian de Guigne Gloria F. de Hart Dr. James Deitz

Ernest de la Ossa

Richard de Latour John F. Delgado Ralph del Sarto Mr. & Mrs. Heiko T. de Man Burton S. de Martini Dr. John J. Demas Frank J. Dempsey John de Marchant Dr. Howard E. Denbo Bruce K. Denebeim Dr. & Mrs. K. B. de Ome Mr. & Mrs. Robert Dettner Mr. & Mrs. Kenneth Detwiler Henry M. Deutsch Christian de Villarreal Gennaro A. Devito Christine L. Dewsen Claudia Dickman Henry Chabot Dieckmann Albert E. Dien Frank S. Dietrich John H. Dilks, Jr. J. P. Richards Dillingham Mr. & Mrs. Leo Diner Mrs. Martin J. Dinkelspiel
Mr. & Mrs. Richard C. Dinkelspiel The Djerassi Foundation Dr. Everett E. Dodd Mr. & Mrs. Gerald A. Dohrmann Robert W. Donselman Mr. Gerald M. Doppelt Lolita G. Doppelt Dorothy & Richard Dorsay Alfred C. Dossa Mr. & Mrs. Russell H. Downey, Jr. Robert J. Doxey Dr. & Mrs. Monte Jan Dray Henry A. Dreger, Jr. Sidney Drell Donald G. Dressel Richard Drossler Dr. & Mrs. Walter Drozdiak Adele Druktenis John R. Dryden Paul H. Drymalski John L. Dugdale The Reverend & Mrs. Angus Dun, Jr. Judge Ben C. Duniway Timothy C. Duran James E. Durkin Mrs. Cavalier Durney Mrs. B. Hinsdale Dwyer Kenneth E. Dyer Richard & Mary Eakin Mary Joan Eck G. William Eckert Frank L. Edlund William & Gail Edwards Philip S. Erlich, Jr. Richard & Eleanor Ehrlich Alexis L. Ehrman, Jr. John R. Ehrman Mr. & Mrs. Laurence Eldredge James L. Ellington Mr. & Mrs. Theodore Ellington Charles L. Elliott Mr. & Mrs. Donald T. Elliott Mr. & Mrs. Duncan Elliott Morton Ely George L. Emrey Mr. & Mrs. Marvin L. Engel Olaf Engelsen Richard D. Ensslin Dr. & Mrs. Marvin A. Epstein Dr. Robert Jay Epstein Dr. & Mrs. Wayne L. Erdbrink Mrs. K. H. Erdman Ronald A. Ernst Dr. & Mrs. Tom O. Evans

Henry K. Evers

Dr. Vaughn A. Ewert Dr. Edward Falces Professor & Mrs. L. M. Falicov Baldhard Falk Dr. Robert R. Falltrick Rosemary Faris Richard C. Farley Mr. & Mrs. Wesley J. Fastiff A. Brent Faulkner Mark Faulkner Mr. & Mrs. E. Perrin Fay Mr. & Mrs. Arnold Fehl Mr. & Mrs. Andrew E. Feiner Mr. & Mrs. James A. Felchlin Milton Feldstein Ronald Fenolio Dr. Robert B. Fenwick E. Jean Ferdinandsen Dr. Richard Ferguson Robert A. Ferguson Donald Fernquest Mr. & Mrs. Hamilton Y. Ferris Mr. & Mrs. Charles D. Field David Field Barbara & Frederick Fields Charles & Lily Fillmore John H. Finger Manfred Finkel David K. Finn Joyce Firstenberger Mrs. Lowell Firstenberger Warren Fishburn Mr. & Mrs. Erwin B. Fisher Drs. Gerald & Anita Fisher Dr. & Mrs. Robert Fisher Mr. & Mrs. Wayne H. Fisher Peter S. Fithian, Jr. William T. Fitzgerald David G. Fladlien Dr. & Mrs. Neil F. Flaherty R. E. Flatow Dr. & Mrs. Stanley M. Flatte Mrs. Herbert Fleishhacker, Jr. Robert B. Flint, Jr. William & Susan Flora George & Patricia Flynn John L. Flynn Robert M. Flynn Terence Flynn Charles H. Fogg Mr. & Mrs. Benjamin N. Follett Art & Vicki Fontanes Mr. & Mrs. Thomas W. Foote Dr. & Mrs. John Douglas Forbes Thomas N. Foris Fisher Forrest Helaine Fortgang William Fortune Mr. & Mrs. James D. Forward, Jr. Dr. Donald M. Foster Mr. & Mrs. T. Jack Foster, Jr. Louis Francisco Mr. & Mrs. Thomas L. Frankel Mr. & Mrs. H. Frankenstein Dr. Robert C. Frates Mr. & Mrs. Jefferson Frazier Mrs. E. W. Fredell Joseph E. Frederickson Szebelski Freeman, Jr. Dr. Arthur J. Freid Dr. Allen B. Freitag June N. Frietas Alexander Fried Dr. and Mrs. M. Wallace Friedman Dean E. Friedrich Mr. & Mrs. Hugo M. Friend Charles L. From David & Betsy Fryberger Mr. & Mrs. Gerardo Fuentes Mr. & Mrs. Donald Furlong Mr. & Mrs. L. R. Furst

Box Holders

Regular Subscription Series

A

Mr. & Mrs. Kurt Herbert Adler

B

Mr. & Mrs. A. Adrian Gruhn Mr. & Mrs. John F. Merriam Mrs. Jacob Gould Schurman, III

C

Mr. & Mrs. Burlington Carlisle Mrs. William Knox Holt Mr. & Mrs. Milton H. Esberg, Jr. Mr. & Mrs. Ernest O. McCormick

D

Mr. & Mrs. Robert Cahill Mrs. Andre de Limur Mr. & Mrs. Robert C. Harris Mr. & Mrs. Thomas Carr Howe

E

Mr. & Mrs. Gordon Getty Mrs. Rudolph Light James D. Robertson

F

Mrs. Robert Watt Miller

G

Mr. & Mrs. Otto N. Miller Dr. & Mrs. Ernst H. Plesset Mr. & Mrs. Brooks Walker Mr. & Mrs. Brooks Walker, Jr.

H

Mrs. Angelina G. Alioto Mrs. Felix McGinnis Mr. & Mrs. William Henshaw Mr. & Mrs. Joseph Samson

J

Mr. & Mrs. Joachim Bechtle Mrs. I. W. Hellman Dr. Joseph Mauritzen Mrs. Katherine Mintz Mr. & Mrs. John P. Renshaw

K

Mr. & Mrs. Edward F. Kaiser Mr. & Mrs. Edmund W. Littlefield

L

Mrs. Grace Benoist Mr. & Mrs. Henry Cartan Mrs. Nion Tucker

M

Mrs. Delia Fleishhacker Ehrlich Mrs. Mortimer Fleishhacker Mr. & Mrs. Mortimer Fleishhacker, III Mr. & Mrs. David Fleishhacker

N

Mr. & Mrs. Walter M. Baird Mr. & Mrs. R. Gwin Follis Judge & Mrs. William H. Orrick, Jr. Mr. & Mrs. Emmett G. Solomon

0

Mr. & Mrs. Adolphus Andrews, Jr. Mr. & Mrs. Gorham B. Knowles Mrs. Mercedes Miller Mrs. George A. Pope

P

Mr. & Mrs. Reuben W. Hills, III Mrs. Carlos J. Maas Mr. & Mrs. Robert Folger Miller Mrs. Muriel McKevitt Sonne

0

Mr. & Mrs. Ray Dolby Cyril Magnin Mr. & Mrs. Walter Newman Mr. & Mrs. Ronald B. Simpkins

R

Mr. & Mrs. Richard C. Ham Mr. & Mrs. Jaquelin H. Hume Mr. & Mrs. John S. Logan

S

Mr. & Mrs. Walter A. Haas, Sr. Mr. & Mrs. Daniel E. Koshland Mr. & Mrs. Robert J. Koshland Mrs. Louis Sloss

T

Mr. & Mrs. John B. Cella, II Mr. & Mrs. Robert C. Leefeldt

U

Mr. & Mrs. Malcolm Cravens Mrs. Charles L. Harney Mrs. Paul L. Wattis

V

Mr. & Mrs. Prentis Cobb Hale Mr. & Mrs. William H. Hamm, III Mr. & Mrs. James Ludwig Mr. & Mrs. John N. Rosekrans

W

Mr. & Mrs. Selah Chamberlain, Jr. Mr. & Mrs. Richard K. Miller Mrs. Augustus Taylor, Jr.

X

Mrs. Ebe Cella Turner Mrs. Lloyd Yoder

Y

Mr. & Mrs. Jay Holmes Dr. & Mrs. Richard Kunin Mr. & Mrs. William Wallace Mein

7

Mr. & Mrs. George Dyer Mr. & Mrs. Lennart G. Erickson Mr. & Mrs. Clem Whitaker, Jr.

Ticket Information

SAN FRANCISCO OPERA BOX OFFICE

LOBBY, WAR MEMORIAL OPERA HOUSE: Van Ness at Grove, (415) 431-1210. 10 a.m. to 6 p.m. Monday through Saturday. 10 a.m. through first intermission on all performance days.

IMPORTANT NOTICE: The box office in the outer lobby of the Opera House will remain open through the first intermission of every performance. Tickets for remaining performances in the season may be purchased at this time.

Unused Tickets

Patrons who are unable to attend a performance may make a worthwhile contribution to the San Francisco Opera Association by returning their tickets to the Box Office or telephoning (415) 431-1210. Their value will be tax deductible for the donor. If tickets are re-sold, the proceeds will be used to benefit the San Francisco Opera.

Opera Museum

Archives for the Performing Arts, which serves as a repository for invaluable collections pertaining to opera, dance, music and theater, is a non-profit, tax exempt corporation, with headquarters in the San Francisco Public Library, Presidio Branch. It is headed by Russell Hartley, with Judith Solomon as his assistant.

The specific purpose for which Archives for the Performing Arts was formed was to collect, preserve, classify and exhibit all types of memorabilia pertaining to all the performing arts and to make the educational and historical material accessible to the general public on a continuing basis.

The opera museum, in the south foyer, box level, is open free of charge during all performances.

Bus Service

Many Opera goers who live in the northern section of San Francisco are regular patrons of the Municipal Railway's special "Opera Bus".

This bus is added to Muni's northbound 47 Line following all evening performances of the Opera, Symphony, Ballet and other major events. The service is also provided for all Saturday and Sunday matinees.

Look for this bus, marked "47 Special", after each performance in the north-bound bus zone at Van Ness Avenue and Grove Street — across Van Ness from the Opera House.

Its route is as follows:

North on Van Ness to Chestnut, then left to Divisadero where it turns left to Union. It continues on Union over Russian Hill to Columbus, then left to Powell—then right to the end of the line at North Point.

FIRE NOTICE: There are sufficient exits in this building to accommodate the entire audience. The exit indicated by the lighted "Exit" sign nearest your seat is the shortest route to the street. In case of fire please do not run—walk through that exit.

For lost and found information inquire at check room No. 3 or call (415) 621-6600, 8 a.m. to 4:30 p.m.

Opera Glasses

Opera glasses are available for rent in the lobby.

Please note that no cameras or tape recorders are permitted in the Opera House.

Children of any age attending a performance must have a ticket.

Management reserves the right to remove any patron creating a disturbance.

For the safety and comfort of our audience all parcels, backpacks, luggage, etc., must be checked at the Opera House cloakrooms.

The War Memorial Opera House

Owned and operated by the City and County of San Francisco through the Board of Trustees of the War Memorial

Honorable DIANNE FEINSTEIN
Mayor, City and County of San Francisco

TRUSTEES

Fred Campagnoli

Philip S. Boone

Mrs. Joseph D. Cuneo George T. Davis Sam K. Harrison Claude M. Jarman, Jr. Krikor G. Krouzian

A. Adrian Gruhn Mrs. Walter A. Haas, Jr.

Mrs. John W. Mailliard, III Oscar M. Preston

Michael J. Raines Managing Director Thelma Shelley
Executive Secretary and
Assistant Managing Director

Friends of the War Memorial

Mrs. Joseph D. Cuneo, President

Mrs. Edgar Osgood

Mrs. Lyman Casey

Mrs. John Renshaw

Mrs. Harriet M. Quarré

Mrs. Richard Walker

Mrs. John Ward Mailliard, III

Mrs. Jean McClatchy

Whitney Warren

Innis Bromfield

Taxi Service

Patrons needing a cab at the end of the performance should reserve one with the doorman at the Taxi Entrance before the end of the final intermission. Anyone desiring a taxi at other times of the evening may use the direct telephone line at the Taxi Entrance to summon a cab.

Emergency Telephone

The telephone number 431-4370 may be used by patrons for emergency contact during performances. Before the performance, patrons anticipating possible contact should leave their seat number at the Nurse's Station in the lower lounge where the emergency telephone is located.

Food Service

The lower lounge in the Opera House is now open one and one-half hours prior to curtain time for hot buffet service. Patrons arriving before the front doors open will be admitted at the Carriage entrance.

Refreshments are served in the box tier on the mezzanine floor, the grand tier and dress circle levels during all performances.

James C. Gabriel Mr. & Mrs. Martin Gaehwiler Alfred J. Gagnon Mr. & Mrs. Donald R. Gagnon Mr. & Mrs. Nicholas Gannam Mr. & Mrs. Joseph Gans Dr. Alexander N. Gansa Leo Ganz Robert K. Gardner Drs. Patricia & Zalman Garfield Richard B. Garretson Helen K. Garvin Mr. & Mrs. George O. Gates Richard Gates Dr. Michael L. Gay Kathryn Gehrels Walter E. Geiger Dr. & Mrs. Herman M. Geller Dr. A. R. Gendein Mr. & Mrs. Robert H. Gerdes Mr. & Mrs. Stanley B. Gerdes Mrs. Clark Gester Michael Gettelman Mr. & Mrs. Edward C. Gibson Jeralde C. Gibson Mr. & Mrs. Oliver H. Gilbert Mr. & Mrs. Rolf Gille Mr. & Mrs. Charles Gillespie John S. Gilmor Mr. & Mrs. Malcolm R. Gilmour, Jr. Mr. & Mrs. Dario Giovacchini Walter J. Gladwin Mr. & Mrs. John B. Gleason Dr. & Mrs. John Goble Mr. & Mrs. Gary Goddard Dr. William H. Goldman Mrs. Rose L. Goldstein Robert Gonzales Booth B. Goodman, Jr. David H. Goodman Albert E. Goodrich, Jr. David B. Goodstein Dr. & Mrs. David Goodwin Mr. & Mrs. Sidney Gottfried R. H. Gottsleben Reeve Gould Richard N. Gould Mr. & Mrs. Peter H. F. Graber Mr. & Mrs. Carl T. Grauer Mr. & Mrs. Adolphus E. Graupner, Jr. Dr. Harold R. Graves Dr. & Mrs. William K. Graves Ronnie C. Green G. J. Grieve Mr. & Mrs. Ernest Griffes Katherine M. Griffin Mr. & Mrs. Edward M. Griffith Mr. & Mrs. Quentin Griffiths Dr. C. Gronbeck Dr. & Mrs. Morton Grosser Dr. Marc N. Gropper Mrs. D. Hanson Grubb Gretchen Ballard Guard Elsa T. Guggenhime Trust Richard J. Guggenhime, Jr. Dr. Paul Guisado Michael R. Gumbmann Richard B. Gump Cmdr. Lawrence Eric Gustafson Max Gutierrez Dr. Joseph P. Gutstadt Dr. Charles Guttas Dr. & Mrs. Hugh Haas Mr. & Mrs. Harold Haber, Jr. Clif Hagle Dr. & Mrs. Louis Hagler Mr. & Mrs. George N. Hale, Jr Mr. & Mrs. Marshal Hale, Jr. Hadley D. Hall

John Wylie Hall Robert & Bronwyn Hall Dr. & Mrs. Walter B. Hall Jordan D. Haller James T. Hamilton R. E. Hamon, Jr. Louis Handler Lavelle & Miriam Hanna James T. Hannon Katherine Hanrahan Mr. & Mrs. Alfred Hansen Mr. & Mrs. Duane C. Hansen Mr. & Mrs. Elwood Hansen Glade B. Hansen Robert D. Harhay John Harkin Betty-Lou Harmon Robert D. Harmon Mrs. Kurt Harpe Dr. Marilyn H. Harper Dr. & Mrs. D. O. Harrington Kevin D. Harrington Mr. & Mrs. L. W. Harris, Jr. Mr. & Mrs. Theodore Harris Mr. & Mrs. Whitney Harris Mrs. Carter A. Harrison R. S. Harrison Mr. & Mrs. Woodford H. Harrison Eric Hart Carol Hartley Jane & David Hartley Mrs. Carlton W. Hartness Joe T. Hartzog Kiyo Hase Dr. John E. Hasson George T. Hatzis John W. Haussermann, Jr. Kenneth C. Hawkins Stephen S. Hawkins Richard L. Hay Evelyn Haydock Emmett G. Hayes Mr. & Mrs. Robert A. Hayes Mjr. Gen. & Mrs. Thomas J. Hayes Elwood M. Haynes L. R. Heckard Mrs. Easton G. Hecker Mr & Mrs. Archie Hefner Mr. & Mrs. Ralph L. Heineman A. T. Heinsbergen E. Dixon Heise Mrs. Harold L. Heiss Mr. & Mrs. Ray E. Held Wayne H. Heldt Mr. & Mrs. Jere N. Helfat Dr. & Mrs. Donald G. Helgren Mr. & Mrs. Robert D. Heller Elizabeth Helmholz Gardiner Hempel, Jr. Mrs. H. S. Henderson Robert E. Henderson Alvis E. Hendley Robert L. Henn Clyde W. Henry, Jr. Mr. & Mrs. John S. Hensill Robert H. Hering Dr. & Mrs. John A. Herman Robert C. Herr Mr. & Mrs. Herschelle M. H. Herzstein Mr. & Mrs. David Heskin S. Dale Hess William B. Hewitt Barbara Heyneman Diane Hickingbotham Mrs. B. H. Hicklin Mr. & Mrs. Robert Higgins Gareth S. Hill John K. Hill Mrs. Norman L. Hill

Mr. & Mrs. Anthony R. Hill

M. Patricia Hilligoss Bill Hillman Mr. & Mrs. Austin E. Hills Marvin Hilty Dr. G. Hing Mr. & Mrs. Larry Hinman Ivars Hirss Marilyn Hobbs Joseph R. Hochstim Dr. & Mrs. George H. Hogle Jesse Hollis Donald Hollister Dr. & Mrs. James K. Hollister John H. Holm Alice E. Holmes Jack Holmes Mr. & Mrs. Leonard G. Homann Miriam Honig Mr. & Mrs. Alan L. Hoover Mr. & Mrs. Shirley D. Hopper Mr. & Mrs. Albert J. Horn John T. Hornung Robert B. Horowitz Karen Kirk Houck Thomas R. Houran Thelma Houser Charles R. Houston, Jr. Mr. & Mrs. James E. Howell Dr. William H. Howell, Jr. Mr. & Mrs. William Hubbs Mrs. Grace Hudson Dr. Sheldon Huffman Professor Robert P. Hughes David S. Hugle
Mr. & Mrs. Jerome W. Hull
Dr. Robert C. Hull
Robert L. Hultgren George H. Hume Carol H. Hungerford Mr. & Mrs. Clark Hutchinson Mrs. Bona Hutchinson Mrs. William N. L. Hutchinson Mr. & Mrs. Bruce W. Hyman Dr. Edwin L. Hyman Stanley A. Ibler, Jr. Henry K. Ilg Dianne M. Ingle John Irick Amelia Ivanetich James L. Jackman Paul W. Jackson Mr. & Mrs. Philip S. Jacobs Mrs. Tevis Jacobs Mr. & Mrs. Keith A. Jacobsen Joan P. Jacobson Paul Jacobson Dr. & Mrs. Yorke G. Jacobson Dennis C. Jaffe Ruth Jaffe Carlton S. James Dr. Walter S. James, III Mr. & Mrs. G. William Jamieson Edward T. Janney Dr. Duval B. Jaros George F. Jarrett Dr. Elaine R. Jefferts Mrs. J. A. Jenkins S. Perry Jenkins Dr. Arthur Jensen James E. Jewell J. Roger Jobson Ruth M. Jocksch Judith C. Johns John J. Johnsen Bruce E. Johnson Professor & Mrs. Chalmers A. Johnson Reverend George E. Johnson Mr. & Mrs. Howard W. Johnson J. B. S. Johnson, Jr. Jackson Johnson

Mr. & Mrs. Reverdy Johnson Robert G. Johnson Mrs. Robert Malcolm Johnson Robert R. Johnson Mr. & Mrs. Edward F. Johnston Frederick W. Johnston Robert R. Johnston Mrs. Allen H. Jones George M. Jones Col. James T. Jones Dr. R. C. Jones Mr. & Mrs. Robert M. Jones Selwyn Jones Thomas L. Jordan, Jr. Dr. & Mrs. Maynard Joslyn Kelly Joyce Dr. Robert W. Joyce Mr. & Mrs. William Joyce Mrs. Anna Judnick Mr. & Mrs. Harry H. Kahn Dr. Peter A. Kalamares Dr. Betty L. Kalis Lilli Kalis Terrence Kane William Kane Otto F. Kanitz Carl Kanzaki Dr. George C. Kaplan Mr. & Mrs. Richard M. Kaplan Dr. Eugene J. Karandy Simon Karlinsky Mr. & Mrs. Paul Kashian Andrew Katten Frances Lee Kaufman Mrs. Herbert Kaufman Mr. & Mrs. Felton Kaufmann Joel & Susan Kaufmann Lita Flax Kavrell Sonda L. Kay Mr. & Mrs. Robert H. Keenleyside Edward J. Keith Maralyn Keller Maureen P. Kelley Joel Kellman George F. Kellogg Michael Kennedy Allen & Catherine Kent Dr. & Mrs. James Kent Dr. & Mrs. Kurt H. Kent Herbert Kerlinger Lawrence A. Kern Arthur & Nancy Keyes Natasha Kimmell Mr. & Mrs. Jerold C. Kindred Gibson Kingren Dr. & Mrs. B. B. Kinloch, Jr. Abraham R. Kinzer Cassius L. Kirk, Jr. Mrs. Francis Kirkham Mr. & Mrs. James Kirkham John F. Kirkpatrick Hugh W. Kitchener Dr. & Mrs. Philip B. Kivitz Dr. & Mrs. Charles H. Klaif Dr. Arthur L. Klatsky George Klauss Dr. William E. Kleb Mr. & Mrs. Gerald E. Klein Tula Gelles Kleinman Frank M. Kleman Mr. & Mrs. Thomas Klitgaard Mrs. John E. Klobucar Mr. & Mrs. Marten F. Klop Dale N. Knight Mrs. Eleanor V. Knuth Dr. Mitchell H. Koch Jero Kodama Mr. & Mrs. John C. Koepke Mr. & Mrs. Harold Koerber Louis A. Koffman Dr. Neva D. Kohout

Affiliate Gu Organizations

Spring Opera Theater Raymond O'S. Kelly, president Alice A. Morison, coordinator

Western Opera Theater Frank Bayley, III, acting chairman Earl J. Schub, manager

San Francisco/Affiliate Artists—
Opera Program and Brown Bag Opera
Christine Bullin, administrator
Marna Clark, assistant

American Opera Project
Christine Bullin, coordinator

Merola Fund James Schwabacher, president Alice Cunningham, administrator Rachel Marohl, assistant SAN FRANCISCO OPERA

Guild

President Mrs. Lyman H. Casey
Vice President Mrs. T. Jack Foster
Vice President Mrs. Mark O. Kasanin
Vice President Mrs. Thomas Fawcett
Secretary Mrs. Jeanne D. McDonnell
Treasurer Mrs. William H. Orrick

Members-at-large
Mrs. Philip E. Barton
Mrs. William Brantman
Mrs. Warren Coughlin
Mrs. Joseph D. Cuneo
Mrs. Herbert Hoover
Mrs. Harvie Merrill, IV
Mrs. G. Christian Meyer, III
Mrs. Edgar D. Osgood
Mrs. John Renshaw

Student Matinees
COSI FAN TUTTE
Mozart
IN ITALIAN

Wednesday, November 7, 1979, 1:30 p.m. Friday, November 9, 1979, 1:30 p.m. Wednesday, November 14, 1979, 1:30 p.m. Tuesday, November 20, 1979, 1:30 p.m.

Special Matinee for Senior Citizens Friday, November 23, 1979, 1:30 p.m. (Sponsored by Bay View Federal Savings and Loan Association)

Mr. & Mrs. Kenneth S. Kojima Dr. & Mrs. Felix Kolb Mr. & Mrs. Theodore A. Kolb Mr. & Mrs. Peter Kollman Yiu Wah Kong Dr. Walter K. Konishi Dr. & Mrs. Herbert Konkoff Mrs. No'el E. Koster Daniel Kotler Mr. & Mrs. Donald E. Krajewski Dr. & Mrs. Bernard M. Kramer Mr. & Mrs. Walter A. Kreutzer Dr. & Mrs. Jack Kronfield W. L. Kruppenbacher Mr. & Mrs. Leroy Krusi Leroy Krusi, Jr. Jaroslav V. Kubes Loni Kuhn Dirk J. Kuizenga Dr. Ernest E. Kundert Dr. C. B. Kunz Dr. Michael C. Kushlan Jeanne Jo L'Heureux Mr. & Mrs. Charles LaFollette Linda Noe Laine Mrs. Peter C. Lambert Mr. & Mrs. Pierre R. Lamond Louis Lamarca Mrs. Peter C. Lambert The Honorable Betty Lou Lamoreaux

P. Lancaster Mr. & Mrs. William B. Land Shirle A. Lange Mrs. Scott Lapham Grant A. Larsen Mr. & Mrs. Ronald Larson Calvin Lau David A. Lauer Dr. Roger Lauer Dr. James P. Laumond Dr. & Mrs. Paul E. Lavoie Judith Lawrence Mr. & Mrs. Norman Layne Dr. & Mrs. Samuel R. Leavitt Dr. Richard E. LeBlond, Jr. Petrina Le Claire Mr. & Mrs. Allan E. Lee Mrs. Peter D. Lee Dr. & Mrs. Charles Leftwich Lloyd W. Lehmann Peter Leigh Evelyn Leiske Mr. & Mrs. Kenneth Leitch Jeffrey Shattuck Leiter Ann K. Lenway Mr. & Mrs. Norman Leonard Mr. & Mrs. Leon Lerman Mrs. John A. Lesonie Edwin H. Leuin Roger Levenson Victor Levi

Mr. & Mrs. Gerald S. Levin Mrs. Estelle F. Levine Morton Levine Dr. & Mrs. Ernest L. Levinger Dr. Leon Levintow Jacques E. Levy Charles A. Lewis James A. Lewis John C. Lewis John M. Lewis Patricia W. Lewis Alfred Leyser David Lieberman Dr. & Mrs. Joseph E. Lifschutz Mr. & Mrs. John G. Lilienthal Robert C. Lilly Peter M. Lind Herbert Lindenberger R. W. Lindquist J. L. Linebarger Mr. & Mrs. Reint Lingeman Kenneth J. Lininger Mrs. Murray H. Link David G. Linn Merek E. Lipson James B. Lirette Dr. Edward S. Liska C. Maya Lit George S. Livermore Mr. & Mrs. Carl Livingston Mr. & Mrs. L. Livingston

Mr. & Mrs. Martin J. Livingston William G. Livingston George A. Locke Kori Lockhart Carol B. Lodato William V. Lohmus W. R. Lombard Ethel London John R. Lonergan Lynda Long Margaret B. Long S. Loos James Lovegren Mrs. Gordon Lovegrove Charles F. Loveland Carl D. Lovotti Mrs. Richard Lowden Jeffrey M. Lowell William J. Lowenberg Dr. & Mrs. Jerold M. Lowenstein Lawrence & Carla Ludgus Jack H. Lund Sandra Lundgren Carl Lundstrom Joseph F. Lupino Dr. Harry Lutrin Mr. & Mrs. C. K. Lyde Laurence R. Lyons Mr. & Mrs. R. W. Lyons Mrs. Thomas G. Lyons Ileene Macadam

Jeanne MacCoy Graeme K. MacDonald Slava Mach S. A. MacIssac William Mackey Mrs. John B. MacKinlay Dr. David L. Mackler Mrs. T. Crocket Macormack M. Macpherson Peter Macris Boni di Socebran Macy Dr. & Mrs. Thomas Madland John H. Madonne Hal R. Mahany, Jr. Mr. & Mrs. Stanley E. Mahy Mr. & Mrs. John W. Mailliard, III Robert L. Mainzer Ellanor Malinowski Thomas Mallov Dr. & Mrs. E. David Manace Mr. & Mrs. L. Mandelson Robert Mann Kendall L. Manock Peter Mansfield E. R. Manwell Leonard A. Marascuilo Anita Naz Mardikian Ephraim Margolin Dr. J. Peter Mark Bennett F. Markel Mr. & Mrs. Robert B. Marquis Richard Marrus Mr. & Mrs. Francis N. Marshall James H. Marshall Mr. & Mrs. Michael Marston Greg Martin Mr. & Mrs. Joseph Martin, Jr. Mr. & Mrs. Phillip E. Martin Mr. & Mrs. Theodore A. Martin Jack A. Martinelli Margaret Martinoni Dr. & Mrs. Robert Marvin Mr. & Mrs. Henry T. Maschal Mr. & Mrs. Gilbert Mata Joe Mathis Mrs. Albert C. Mattei John & Virginia Matucha Lucie M. Matzley Geraldine P. May Klaus E. May Mr. & Mrs. L. W. Thomas May Frank T. Maynard Dr. A. Stratton McAllister Mrs. Elliott McAllister Mr. & Mrs. Turner H. McBaine Lucy Kelly McCabe Michael G. McCafferty Carl P. McCarthy T. C. McCarthy Mrs. Glen McCarty George William McCauslan James W. McClary Dr. & Mrs. John McConkie James V. McConnell Dr. & Mrs. Kenneth R. McCormack Mr. & Mrs. William Bruce McCormick Mr. & Mrs. Robert H. McCrary Elaine McCune Denis V. McDougal Joyce & Mark McDowell Dr. & Mrs. M. K. McDowell The Reverend Thomas J. McElligott W. Bernard McEnerney Mrs. Davis McEntire Dr. Theresa McGovern John McGreevey William F. McHugh Margaret McKay

Mr. & Mrs. James McKeller Ruth H. McKenzie Mr. & Mrs. R. S. McKewan Mr. & Mrs. Francis M. McKim, Jr Dean McKinney James B. McKinney Dr. George J. McKittrick Scotty McLemore David McLennan Mrs. William M. McMillan Mr. & Mrs. William McNabb, Jr George P. McNear & Family Mrs. E. Johnson McRae Mr. & Mrs. Brown Meggs William & Isolde Mein Fred G. Meis Edward Melaika Dr. Pierre Menard Gilbert J. Mendonsa Mr. & Mrs. Harvie M. Merrill, IV J. Lee Mershon Mrs. Stacy R. Mettier, Jr. Donald Michener Mr. & Mrs. Daniel C. Miller Mr. & Mrs. E. Homer Miller Mr. & Mrs. Harry East Miller, Jr. Dr. & Mrs. Michael D. Miller Stanley E. Miller Mrs. Edward M. Mills John L. Milton Dr. & Mrs. William F. Mink J. F. Minnis, Jr. Mr. & Mrs. J. Robert Minser Drew Minteer James & Manon Mischeaux Colonel & Mrs. Basil-Mishtowt Arthur R. Mitchell Mr. & Mrs. Bruce T. Mitchell Mrs. George Moncharsh Dr. A. Monstavicius Georgia Moody David L. Moore Mr. & Mrs. Joseph A. Moore, Ir. Dr. & Mrs. James Moorefield Clarence L. Morgan Daniel D. Morgan Lloyd N. Morgan Brewster Morris Mrs. C. G. Morrison Dr. & Mrs. Elliot Morrison Mrs. Walter Morrison Mr. & Mrs. A. Charles Morse Stuart W. Morshead Forrest S. Mortimer Mr. & Mrs. Stewart Morton Mr. & Mrs. Thomas Morton Robert C. Morwood Sally Moseman Mr. & Mrs. Leland M. Mosk Dr. & Mrs. Doyne Mraz Louis Muchy Mr. & Mrs. James L. Mueller Walter E. Muir Mr. & Mrs. Don Mulford Robert & Evamarie Munday Dr. & Mrs. Bradford G. Murphey Dr. & Mrs. Harold Murphree Dr. C. Sheridan Murphy Mr. & Mrs. Daniel J. Murphy David G. Murphy Frederick V. Murphy Richard Murray Mr. & Mrs. Charles Muscatine Dr. & Mrs. Anton C. Musladin Dr. & Mrs. Paul Mussen Mrs. Maxwell Myers Ian Nabeshima Mr. & Mrs. Herbert T. Nadai Dr. Andrew T. Nadell Keshavan Nair

Dr. H. Henry Nakazatu

Guido E. Nannini Dr. Martin J. Nathan Mrs. Charles Neal Mr. & Mrs. Thomas F. Nee Dorothy B. Neely Mr. & Mrs. Kelvin Neil Florence Neilan Alfred L. Nella Dr. & Mrs. T. S. Nelson Clarence E. Nelson Donald E. Nelson Elmer J. Nelson Harry Nelson John W. Nelson Dr. Walter A. Nelson-Rees George & Karen Nemetz Dr. & Mrs. Robert K. Nesbet Robert & Patricia Ness Dr. Harold Nevis Dr. Ernest Newbrun Dr. Nancy M. Newman Paul Newman Mr. & Mrs. Christ Nicholson James D. Nickerson Dorothy Nickolai Charles E. Noble Dr. Beatrice Nold Allen L. Norris D. Warner North Mrs. A. Maurice Norton Margaret K. Norton Gary Noss Thomas D. Notaro Dr. Rosalind Novick Gerald R. Novotny Dr. & Mrs. David Oakes Garrath M. Oakes Dr. Florence R. Oaks Wulfrin Oberlin Linda O'Brien Dr. G. W. O'Brien Robert L. Obrey Thomas H. O'Connor Stanley E. Odell Martin Oettinger Mrs. Ernest L. Offen Allan J. O'Hanley Dr. Michael D. Okerlund Mr. & Mrs. Jan M. Okoniewski Mr. & Mrs. Jon Older Dr. Roman J. Oleynik Mr. & Mrs. Gilbert Oliver James W. Oliver Professor & Mrs. Ingram Olkin Duncan Olmsted Donald L. Olsen Dr. & Mrs. A. C. Olshen Mr. & Mrs. John A. Olson, Sr Oscar E. Olson Robert Olwell Joseph P. O'Neill Mr. & Mrs. John C. Opperman Paul & Susan Opsvig Dorothy A. Orrick Dr. Mark Oscherwitz Mr. & Mrs. Lester O'Shea Dr. & Mrs. Peter F. Ostwald Alton B. Otis, Jr. Mr. & Mrs. R. C. Otter Joan Sartorius Ottey Don B. Owen Mrs. John P. Owen Dr. Phil Owen Dr. & Mrs. John Q. Owsley, Jr. Mrs. Seymour Packman Frank Pacoe Mrs. Maude Paehlig Mr. & Mrs. John R. Page Col. Philip E. Page, Jr. Richard L. Page Dr. & Mrs. Arthur R. Paik

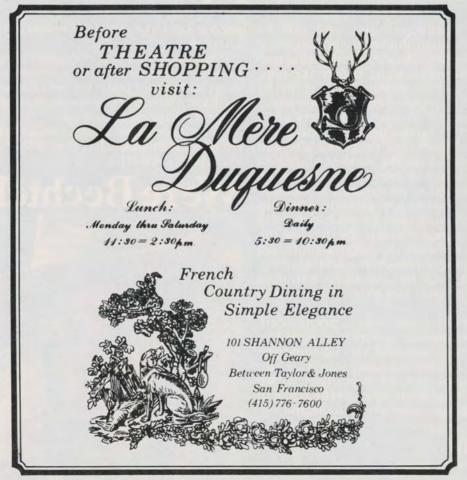
Mr. & Mrs. F. W. Paine Robert & Jeraldine Palazzi Dr. Robert D. Palmer Josephine M. Panganiban James Paras J. A. Pardini Harold A. Parker Dr. Nelson H. Parker Mr. & Mrs. Edwin R. Parks Lawrence H. Parsons Margaret Hayes Parsons Mrs. Sherrill A. Parsons Dr. & Mrs. Roy A. Pasqualetti Dr. & Mrs. Frank R. Passantino Susan Jane Passovoy Kenneth J. Patterson Ruth M. Payette Dr. James Pearce Bernard D. Pechter Dr. Donald A. Peck Larry Peden Mr. & Mrs. Joseph Pell Dr. Morris L. Peltz Gareth Penn Richard A. Pennington Mrs. Charles Foster Pennock J. S. Perkins Mr. & Mrs. John Perlik Mrs. David Perlman Anne Marie & Joseph Perrelli Mr. & Mrs. L. Ellsworth Perry Michael & Louise Pescetta Mr. & Mrs. Louis F. Petrossi E. David Peugh Dr. & Mrs. Pfefferbaum Robert E. Pfeiffer Robert E. Phelan Thomas E. Phelps Dr. Gene M. Phillips Howard Phillips J. E. Phillips Phillip D. Phythian Dr. & Mrs. Vincent S. Piccioni

continued on p. 114

John R. McKean







San Francisco Sixty-eighth Se November 28

San Francisco Symphony's forthcoming season, the orchestra's last in the Opera House, opens on November 28 with a performance of Mahler's magnificent Third Symphony. Contralto Maureen Forrester, returning for her twelfth appearance with the Symphony, will be joined by the San Francisco Symphony Chorus and the San Francisco Boys Chorus, all under the direction of music director Edo de Waart.

From that performance on through May 24th, when the season will close with another monumental Mahler work, his Resurrection Symphony, the schedule is strewn with familiar and less familiar masterpieces, guest appearances by celebrated vocal and instrumental soloists and guest conductors and, in the separate Great Performers Series, outstanding recitalists.

It will be difficult to single out the high points of the season, since each subscription concert holds the promise of one. However, several programs do seem to stand out. Edo de Waart's fiveyear Mahler cycle, now at mid-point, continues with the mentioned opening and closing works, also his Lied von der Erde, with Yvonne Minton and Peter Hofmann, the Five Rückert Songs with Frederica von Stade, and the Symphony No. 10 in the Deryck Cooke version, the latter conducted by the extremely gifted young British conductor Simon Rattle. Bach's St. Matthew Passion, the Easter offering, will have an outstanding list of soloists headed by the incomparable Elly Ameling; the Brahms German Requiem will be heard with Sheri Greenawald and Richard Stilwell. A world premiere will be given in May: Steve Reich's Music for Strings.

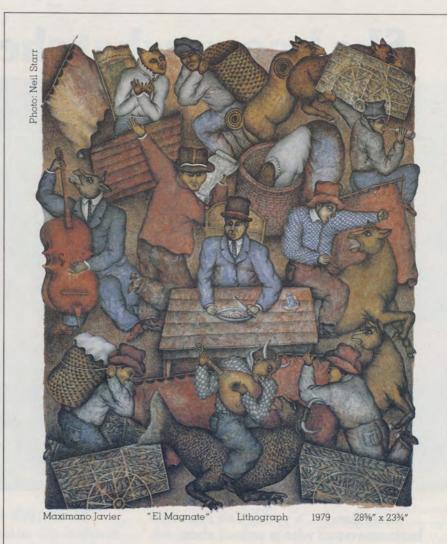
Seven guest conductors will share the podium with Maestro De Waart. In local debuts, there will be Yevgeny Svetlanov, whose fame precedes him by way of his large number of recordings; Kurt Masur, the celebrated master of

Symphony's ason Opens on

the grand German conducting style and music director of the Leipzig Gewandhaus Orchestra; and Walter Susskind, internationally known conductor and recording artist, for many years music director of the St. Louis Symphony. Four young conductors will lead the Symphony, of which two—the brilliant Michael Tilson Thomas and John Nelson — are making welcome return engagements. Two additional young maestri will conduct the orchestra for the first time: Britain's gifted Simon Rattle, and Bruce Ferden, the talented American whose career until now has been primarily in the field of opera. The orchestra's associate conductor David Ramadanoff will lead a week's subscription concerts, while choral director Louis Magor will conduct performances of the Poulenc Gloria.

Soloists making their debuts with the Symphony are: Bella Davidovich, the Russian piano virtuoso who recently emigrated to the United States; Gisela May, today's greatest exponent of the elusive Brecht/Weill style; Dutch mezzo-soprano Sylvia Schlüter, renowned for her oratorio repertoire; Jon Frederic West, a versatile tenor active with the Houston Opera; soprano Sheri Greenawald who is developing an impressive opera career; young Russian pianist Youri Egorov; and the superb flutist Paula Robison.

Soloists making return visits to San Francisco include pianists Claudio Arrau, Alicia de Larrocha, Misha Dichter, Rudolf Firkusny, Radu Lupu and Garrick Ohlsson; also violinists Itzhak Perlman, Vladimir Spivakov, and Kyung Wha Chung. In addition to those already mentioned, vocal soloists include tenor John Aler, baritone Thomas Stewart, baritone Scott Reeve, soprano Elizabeth Knighton, mezzo-soprano Janice Taylor, and soprano Linda Zoghby. Subscription information is available by calling 864-6000.



NEW EDITIONS:

CONTEMPORARY LATIN AMERICAN LITHOGRAPHERS

LEONORA CARRINGTON MAXIMINO JAVIER ARMANDO MORALES FRANCISCO ZUÑIGA



First & Main Sts, Los Altos, CA 94022 (415) 948-4848



on edge Berkeley at Walnut Square Sen Francisco at Pier 29

848-5309 421-5145



and other authentic libations – Big, Beautiful, Bountiful Breakfasts from 9 am seven days a week

the buena vista

foot of hyde overlooking the golden gate

She knows what she wants.



Meet Sandra, a young San Francisco businesswoman who is serious about advancing her management career in international business. After earning her AB and MBA from an eastern ivy league school, Sandra came to San Francisco, where she is fast on her way.

Sandra is dedicated in her personal life too, enjoying a variety of sports and music. For her music she wanted a fully flexible system without investing in a lot of expensive

components. At Systems Wharehouse she got such a system of high quality components at a truly moderate price . . . \$799.

The moderate powered Pioneer SX-680* receiver commands a full range of features and functions.

JBL 4301WX two-way mini-monitors outperform other speakers their size, making them an excellent choice where space is at a minimum. The brand new top-of-the-line Dual CS-1264 fully automatic turntable boasts a newly designed ULM ultra low mass tonearm and ADC low mass tip cartridge.

For convenience and economy of space the O'Sullivan AR-167 cabinet rack gets it altogether for just \$5995.

Sandra plans to add the Optonica RT-6205, an exceptional cassette with Dolby and an auto program search system, for \$350. It comes with a free case of Maxell UDXL II, a superior tape for discerning people ... like Sandra.



San Francisco 69 Green Street Berkeley 2039 University San Jose 99B N. Redwood Mountain View 2034 El Camino Real

Profiles

LEONTYNE PRICE

JUDITH FORST









Internationally acclaimed soprano Leontyne Price returns to the San Francisco Opera for her fourteenth season in a role she performed for the first time on any stage at the War Memorial in 1963, Leonora in La Forza del Destino. Miss Price initially appeared with the Company in 1957 as Madame Lidoine in the American premiere of Poulenc's Dialogues of the Carmelites, and the same season sang her first Aida. Other firsts with the San Francisco Opera include Leonora in Il Trovatore (1958), Donna Elvira in Don Giovanni (1959), Amelia in Un Ballo in Maschera (1965), Giorgetta in Il Tabarro (1971), and the title roles in Manon Lescaut (1974) and Ariadne auf Naxos (1977). She later recorded Ariadne with Sir Georg Solti and performed the role at the Metropolitan Opera last season. Miss Price's Met debut in Il Trovatore in 1961 opposite Franco Corelli was the occasion of a 42-minute ovation. The Trovatore Leonora remains one of her favorite roles. She sang it at both Salzburg and Vienna in 1977 under Herbert von Karajan with whom she also recorded the opera. The soprano was chosen to open the new Metropolitan Opera House at Lincoln Center in Samuel Barber's Anthony and Cleopatra. In recent years she has been dividing her time between the opera and concert stages. Her last San Francisco recital at the Opera House in November 1976 was rapturously received, as was her nationally televised recital, "Leontyne Price at the White House," earlier this year.

Canadian mezzo-soprano Judith Forst returns to the San Francisco Opera to portray Preziosilla in La Forza del Destino. She made her local debut in 1974 singing a Flowermaiden in Parsifal and Suzuki in Madama Butterfly. Miss Forst was the first contestant ever offered a Metropolitan Opera contract following the auditions in the National Semi-finals and she performed with the Met for seven seasons in a wide range of roles. During the 1978/79 season she sang her first Octavian in Der Rosenkavalier with the Canadian Opera Company and her first Carmen with the Vancouver Opera. With the former company she has sung Rosina in II Barbiere di Siviglia and returns this season for her first performances as Charlotte in Werther. The mezzo has recently appeared as Suzuki in Seattle, Winnipeg, Vancouver, Thunder Bay and Miami, where she is slated for Niklausse in Les Contes d'Hoffmann in early 1980. Other engagements during the current season include Musetta in La Bohème with the Calgary Opera and the Hamilton, Ontario, Opera Festival, and in concert with the Toronto Symphony and the National Arts Centre of Canada Chamber Orchestra.

Now in her eighth season with the San Francisco Opera, mezzo-soprano Gwendolyn Jones appears as Geneviève in Pelléas et Mélisande, a maidservant in Elektra, Wowkle in La Fanciulla del West and Curra in La Forza del Destino. Last season she sang Emilia in Otello and Clotilde in Norma. A five-year veteran of Spring Opera Theater, she performed the role of Sextus in the 1978 production of Julius Caesar. A frequent concert soloist, Miss Jones performed in the Verdi Requiem with the Fresno Symphony in 1978 and in Bach's B Minor Mass at Hartnell College this spring. For the past three years she has been the soloist in Michael Smuin's Songs of Mahler with the San Francisco Ballet. In 1977 she sang in De Falla's Three-Cornered Hat with the San Francisco Symphony under the baton of Seiji Ozawa and in 1975 in Götterdämmerung with the Chicago Symphony under Sir Georg Solti. The mezzo has portrayed Tisbe in Rossini's La Cenerentola with the opera companies of Portland and Seattle, and the title role in the same opera in Tucson. In March of this year she appeared as the secretary in Menotti's The Consul with Minnesota Opera and this summer was heard singing five Tchaikovsky songs with "New Sounds of San Jose," in Mozart's Solemn Vespers at the Midsummer Mozart festival, in "An Evening with Lerner and Loewe" with the San Francisco Pops and in the world premiere of Harbison's Winter's Tale at Herbst Theatre. Miss Jones recently completed a twoyear term as Sears Roebuck Affiliate Artist in the San Francisco/Affiliate Artist-Opera Program.

Look who's coming

Elly Ameling
Janet Baker
Teresa Berganza
Monserrat Caballé
Maureen Forrester
Sheri Greenawald
Peter Hofmann
Elizabeth Knighton
Gisela May
Yvonne Minton
Leontyne Price
Thomas Stewart
Richard Stilwell
Frederica von Stade
Ruth Welting

to the San Francisco Symphony this season.

Join them!

For information, call (415) 864-6000 and ask for our season brochure. VERIANO LUCHETTI



Making his San Francisco Opera debut, Italian tenor Veriano Luchetti sings Don Alvaro in La Forza del Destino, Following his operatic debut as Loris in Fedora at the Spoleto festival, he appeared at the leading lyric theaters of Italy as well as at Covent Garden, the Vienna Staatsoper and the Hamburg Staatsoper, among others. Important European debuts include Ezio in Attila at La Scala and the title role in Don Carlo at the Paris Opera, both in 1975. Luchetti made his first American appearance with the Chicago Symphony under Giulini in Rossini's Stabat Mater in 1972. His operatic bow in this country was opposite Beverly Sills in La Traviata at the Cincinnati Summer Opera. He has performed Edgardo in Lucia di Lammermoor opposite Joan Sutherland with the Philadelphia Lyric Opera and Cavaradossi in Tosca opposite Magda Olivero at the Dallas Civic Opera. In 1976 he was heard in Washington with La Scala as part of the bicentennial celebrations, singing in Simon Boccanegra and Macbeth, and in New York in the Verdi Requiem. The tenor made his Metropolitan Opera debut in 1978 as Pinkerton in Madama Butterfly. Engagements during the past year include Simon Boccanegra in the La Scala production in Milan and Paris, Macbeth and Rossini's Mosè at La Scala, Don Carlo in Monte Carlo, Tosca in Venice and Boito's Mefistofele at the Arena in Verona.

GUILLERMO SARABIA



Heard here last year as lago in Otello, Mexican-born baritone Guillermo Sarabia portrays Don Carlo di Vargas in La Forza del Destino. He made his debut with the Company in 1973 as Germont in La Traviata and returned in 1975 for Michele in Il Tabarro. His professional debut occurred in 1965 in the title role of Busoni's Doktor Faust in Detmold, Germany. Rapid appearances followed in Kiel, Dortmund and Dusseldorf, and since then Sarabia has performed in all of the major German opera houses. He bowed at the Metropolitan Opera in 1973 as Amonasro in Aida and subsequently appeared there in Cavalleria Rusticana, Lucia di Lammermoor, Carmen and Salome. In 1977 he made his La Scala debut as Wozzeck in the new production of Berg's opera conducted by Claudio Abbado and returned there during the 1977/78 season for Renato in Un Ballo in Maschera. The baritone repeated his portrayal of Wozzeck in Milan this past season and late this spring in Paris in the La Scala production. In the United States Sarabia has sung with the Opera Society of Washington in Macbeth and Salome, with the Philadelphia Lyric Opera in Macbeth and with Tulsa Opera in I Puritani. Performances earlier this year included Golaud in Pelléas et Mélisande in Turin, Scarpia in Tosca in Edmonton and all four villains in Les Contes d'Hoffmann in Dusseldorf.

MARTTI TALVELA

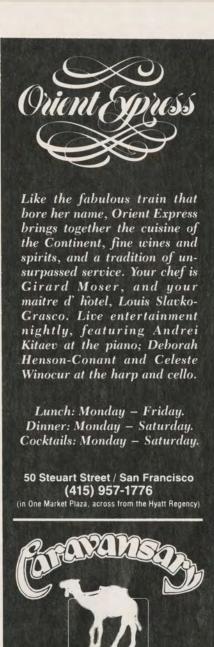


GIUSEPPE TADDEI



Acclaimed Finnish bass Martti Talvela returns to the San Francisco Opera to portray Padre Guardiano in La Forza del Destino. He was first heard locally during the 1973 season in the title role of Boris Godunov and as King Philip in Don Carlo, and again in 1975 as Fiesco in Simon Boccanegra. Talvela made his debut with the Stockholm Opera in 1961 as Sparafucile in Rigoletto. The following year he was invited by Wieland Wagner to sing Titurel in Parsifal at the Bayreuth festival, which led to a contract with the Deutsche Oper in Berlin. After singing Seneca in L'Incoronazione di Poppea there in 1963, he was engaged to make his La Scala debut as the Grand Inquisitor in Don Carlo. By the mid-60s he was singing frequently in Milan, Rome, Vienna, Paris and London. His Metropolitan Opera debut occurred in 1968 and he has appeared there ever since, recently adding the role of Kezal in The Bartered Bride in 1978. Earlier this year Talvela was heard in Miami as King Philip, at the Met as Gurnemanz in Parsifal, a role he repeated at this summer's Orange festival, and Sarastro in the Ponnelle production of Die Zauberflöte in Salzburg. The 6 foot-7 inch artist is artistic director of Finland's Savonlinna festival.

Remembered for his forceful performance of Scarpia in last season's Tosca and his moving Michonnet in the 1978 Adriana Lecouvreur, veteran baritone Giuseppe Taddei returns for the third consecutive season as Gianni Schicchi and Fra Melitone in La Forza del Destino. He made his first appearance with the Company in 1957 singing the title role in Macbeth and sang Schicchi here in 1958. A highly regarded singing actor, Taddei made his professional debut at 19 at the Teatro dell'Opera in Rome. After the war he resumed his career in Vienna in 1948 and quickly became a favorite there, appearing every year for a series of performances. He capped the first portion of his career with a portrayal of Figaro in Le Nozze di Figaro at the 1948 Salzburg festival. Returning to Italy, he became a regular performer at La Scala where he sang over 70 roles. His vast repertoire ranges from early to contemporary opera and he has recorded more than 20 full-length works by Mozart, Rossini, Donizetti, Verdi, Puccini and Leoncavallo. Taddei scored a great personal success as Mamma Agata in Donizetti's spoof Le convenienze ed inconvenienze teatrali (alias Viva la Mamma) at the 1976 Bregenz festival. He has returned there for Don Magnifico in La Cenerentola in 1978 and Il Maestro di Cappella and Il Campanello this summer. Other recent engagements include performances of Don Pasquale, Il Barbiere di Siviglia and La Fanciulla del West in Naples and Il Tabarro in Vienna.





Superb imaginative Mediterranean dishes are served in a quietly elegant setting. Dine on such famous Caravansary specialties as Roast Duck á la Setrack, Mantar Kebob, Chicken Tabaka, fresh Trout. The wine list features California's finest wines. For dessert, may we suggest a heavenly rum or chocolate mousse and Caravansary French roast café filtre. Lunch and Dinner served Monday through Saturday.

310 Sutter Street, S.F. 362-4640 2263 Chestnut Street, S.F.* 921-3466

*Sunday Brunch served 11-3 p.m.

OBLIRAMINE PRO

19 days August 6 – August 27, 1980

This tour will include an unforgettable performance of the Passion Play, highlight dinners in major cities, all breakfasts, sightseeing in all major cities, the services of an experienced tour director, all 1st class accommodations, all tips, taxes, baggage handling, airfare, and airport transfers, and private deluxe motorcoach from Amsterdam to Paris.

Amsterdam, Mainz, Oberammergau, Salzburg, Vienna, Villach, Innsbruck, Lucerne, Paris, Copenhagen.

This is an experience of a life time. This tour departs San Francisco International airport August 6 and returns August 27, 1980. Departures can be arranged from other cities.

All inclusive costs, \$2,665.00, single supplement, \$195.00.

Tour membership limited.

For details call 415/349-9200 or write

Hillsdale Travel Center 212 Hillsdale Mall P.O. Box 3337 San Mateo, California 94403

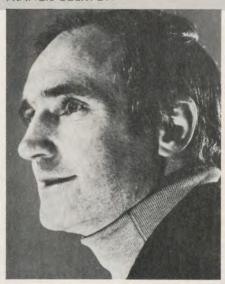


DAVID CUMBERLAND



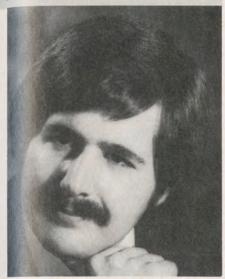
Appearing for the first time with the San Francisco Opera, American bass David Cumberland sings five roles this season: a physician in Pelléas et Mélisande, a friar in Don Carlo, Orest's guardian in Elektra, Ashby in La Fanciulla del West and the Marchese di Calatrava in La Forza del Destino. In 1969 he became a member of the newly-created American Opera Center of the Juilliard School of Music and performed in their premiere production, Beethoven's Fidelio, under the baton of Leonard Bernstein. After a season with the Metropolitan Opera Studio, he sang Don Magnifico in La Cenerentola with Western Opera Theater in 1972. He then went to Germany, debuting there in the title role of Cornelius' Barber of Baghdad. Under contract with the Kiel Opera, the bass sang Sarastro in Die Zauberflöte, Fiesco in Simon Boccanegra and the Hermit in Der Freischütz and won the Orpheus Award for ". . . best performance of the season by a young male singer." Currently a member of the Gelsenkirchen Opera, he has been heard there as King Dodon in Le Cog d'Or, Prince Gremin in Eugene Onegin, Hunding in Die Walküre, Orest in Elektra, Pogner in Die Meistersinger and Seneca in L'Incoronazione di Poppea. His roles in Gelsenkirchen this year include Sarastro, King Philip in Don Carlo, Ferrando in Il Trovatore, Pogner, Baldassare in La Favorita and Neptune in Il Ritorno d'Ulisse in Patria. He is also scheduled to sing Zaccaria in Nabucco in Hamburg. In March of this year Cumberland made his Philadelphia Opera Company debut as Alidoro in La Cenerentola.

FRANCIS EGERTON



Irish-born tenor Francis Egerton returns for his second year with the San Francisco Opera as a priest in Il Prigioniero, Gherardo in Gianni Schicchi, Nick in La Fanciulla del West and Trabuco in La Forza del Destino. In his American debut with the Company last year he was heard as Red Whiskers in Billy Budd, Spoletta in Tosca and Valzacchi in Der Rosenkavalier. Egerton has been a member of the Royal Opera at Covent Garden since 1972, during which time his roles have included lopas (Les Troyens), Beppe (I Pagliacci). Flute (A Midsummer Night's Dream), Basilio (Le Nozze di Figaro), Bardolph (Falstaff), Pong (Turandot), the Scribe (Khovanshchina) and the Captain (Wozzeck). During the 1978/79 season with that company he has appeared in productions of Un Ballo in Maschera, Eugene Onegin, Billy Budd, Parsifal and I Pagliacci. For five seasons the tenor was a member of Sadler's Wells Opera where his roles ranged from the Gangster in Kiss Me Kate, through the four tenor roles in The Tales of Hoffmann to the leading tenor roles in Rossini's The Barber of Seville, Count Ory and The Italian Girl in Algiers. He has also performed with the English Opera Group and the English Music Theatre. At the Wexford festival he has sung Nicias in Thaïs and the Kadi in Der Barbier von Bagdad and with Scottish National Opera, Mime in the Ring cycle and the Witch in Hansel and Gretel. Egerton has portrayed Sellem in The Rake's Progress at the Edinburgh festival and in Hamburg.

JOHN DEL CARLO



A member of the San Francisco Opera chorus from 1973 to 1976 and now in his second season as soloist with the Company, baritone John Del Carlo was co-winner of the first-place James H. Schwabacher Memorial Award in the 1977 San Francisco Opera Auditions Grand Finals, following performances as Marcello in La Bohème and Biagio in Gazzaniga's Il Convitato di pietra with the Merola Opera Program. In 1978 he debuted with Spring Opera Theater as Achillas in Handel's Julius Caesar and appeared in five different productions with the San Francisco Opera in the fall. During the 1979 SPOT season he portrayed Don Pedro, the Governor of Peru, in Offenbach's La Perichole. The baritone won the Giacomo Puccini Award in the San Diego Opera Center Program and was heard there as Dandini in Rossini's La Cenerentola and Pantalone in Prokofiev's Love for Three Oranges. He sang Sharpless in Madama Butterfly with the San Diego Opera in Palm Springs in 1978 and this May appeared in that company's production of I Pagliacci in the role of Silvio. A native of California and a graduate of the San Francisco Conservatory of Music, Del Carlo has performed with Brown Bag Opera, the Oakland Symphony and the California Bach Society. During the 1979 San Francisco Opera season he appears as Zuane in La Gioconda, a Flemish deputy in Don Carlo, an old servant in Elektra, Billy Jackrabbit in La Fanciulla del West, a page in Roberto Devereux and the Alcalde in La Forza del Destino.



The Golden Nagas

Beautiful Japanese-style FOLDING BEDS

FUTONS WARM FLUFFY QUILTS FOLDING FRAMES & LOW TABLES UNIQUE SILKSCREEN DESIGNS

3103 Geary Blvd./S.F., CA 94118/752-7693 Call For Free Brochure Monday - Saturday 11 a.m. - 6 p.m. OPEN THURSDAY 'TIL 9









Oak File Cabinets—Executive Desks Hand Painted Lamps, Artwork, Etc.

THE DESK SHOP

1340 Franklin S. F. 474-6932 (Near Sutter) Validated Parking

BIGGEST & BEST SELECTION IN ALL MARIN

POSTERS PRINTS CARDS

Portal Gallery

OPEN 7 DAYS A WEEK 332-1277 VILLAGE FAIR 777 BRIDGEWAY SAUSALITO CALIFORNIA 94965





"One of the most creative kitchens" Jack Shelton

"A New Yorky Little French restaurant on Montgomery St." Herb Caen

"Lafayette, a likeable and highly professional restaurant" Carolyn Bates, Gourmet Magazine "It's the best French restaurant" Melvin Belli, San Francisco Magazine

"It's comfortable and deserves attention" Seymour Whitelaw

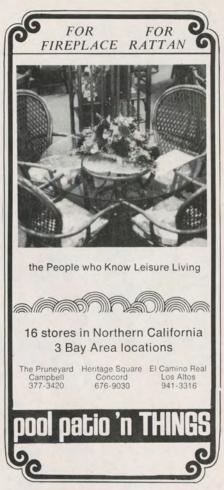
AT THE FOOT OF THE TRANSAMERICA PYRAMID

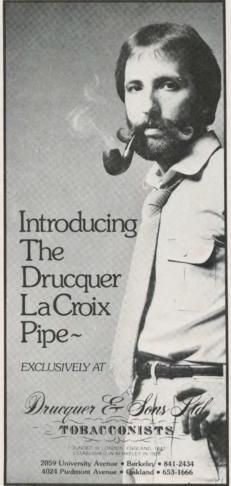
Pre-Theatre Dinner

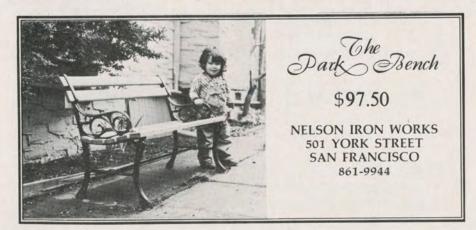
Mon-Fri 11 am-10:30 pm

Sat 5-10:30 pm

Closed Sunday







DAVID KOCH



David Koch appears in several roles during his debut season with the San Francisco Opera: a monk in La Gioconda, Marco in Gianni Schicchi, Larkens in La Fanciulla del West and a surgeon in La Forza del Destino. He was educated at Westminster Choir College, Carnegie-Mellon University in his native Pittsburgh and the University of Illinois. His repertoire includes both the standard baritone roles, such as Marcello in La Bohème, Guglielmo in Così fan tutte, Count Almaviva in Le Nozze di Figaro, Belcore in L'Elisir d'Amore and Valentin in Faust, as well as leading roles in such twentieth century works as Stravinsky's The Rake's Progress, Britten's A Midsummer Night's Dream, Robert Ward's The Crucible and Lee Hoiby's Summer and Smoke. The baritone has appeared with the Pittsburgh Opera, Bronx Opera, Manhasset Bay Opera and the Pennsylvania, Illinois and Lake George opera festivals. This past summer he was heard in Brown Bag Opera performances at the Geyser Peak Winery and in the world premiere of John Harbison's Winter's Tale. Koch was recently named the Reader's Digest Affiliate Artist in the San Francisco/Affiliate Artist Opera Program.

TONIO DI PAOLO



In his first reason with the San Francisco Opera tenor Tonio di Paolo sings Isepo in La Gioconda, Count Lerma in Don Carlo and Joe in La Fanciulla del West. Until the summer of 1977 he performed as a baritone, singing Figaro in The Barber of Seville with the Chautaugua Opera Association, Silvio in I Pagliacci with the Virginia Opera Association, Doctor Malatesta in Don Pasquale with Opera/Omaha and appearing in the New York premieres of Conrad Susa's Transformations and Vikfor Ullmann's The Kaiser of Atlantis. His tenor debut occurred at the Aspen festival as Nerone in Monteverdi's L'Incoronazione di Poppea. A graduate of the Eastman School of Music, he was a member of the American Opera Center of the Juilliard School of Music for two years, making an important New York debut in the title role of Chabrier's Le Roi malgré lui and singing Steva in Janácek's Jenufa in 1978. Recently he was heard in the Verdi Requiem in Scranton and Rachmaninoff's The Bells with the Denver Symphony under Sixten Ehrling. This past summer he performed "Canti della Lontananza" at the San Francisco Conservatory of Music and sang the role of Florizel in the world premiere of Harbison's Winter's Tale at the Herbst theatre in the San Francisco Opera's new American Opera Project. Di Paolo was recently named U.S. Steel Affiliate Artist in the San Francisco/Affiliate Artist-Opera Program.



PIPE ORGAN BUILDERS OF PADUA, ITALY RUffalli RODGERS AUTHENTICALLY VOICED ELECTRONIC ORGANS

ORGANasts

183 GOLDEN GATE AVENUE • SAN FRANCISCO, CALIFORNIA 94102 • (415) 861-1891



New in Ghirardelli Square. Finest Indian cuisine in an elegant setting overlooking the Bay. Open daily for lunch and dinner to 11 p.m. For reservations, phone 771-8822.

GAYLORD

Ghirardelli Square • San Francisco

Other locations: New Delhi, Bombay, London, Kobe, Hong Kong, Bangkok, New York, Chicago.



San Francisco: 3255 Sacramento Street Berkeley: Walnut Square, Walnut & Vine Streets Lafayette: In the Forge, 3420 Mt. Diablo Blvd. Lafayette: West End Shops, 3645 Mt. Diablo Blvd.

NORELCO

Ultima

The Ultimate Norelco. All of the Remarkable Features of the NT-1 Plus:

Conference Record-Tone Indexing Fast Forward Audible Scan Only 8 Oz. & 5-1/4 x 2-7/16 x 3/4 in.

The NORELCO WARRANTIES are only available through authorized outlets

US AUDIO TIC.

San Francisco 575 Mission St., (415) 981 7711 Emeryville, 1315 63rd, St. (415) 655 5050 Sunnyvale, 599 N. Mathilda, (408) 732-5353 Sacramento, 1828 Tr.bule, J.1. (916) 929 6046





A TRADITION OF COMPLETE REAL ESTATE SERVICE SINCE 1887



MASON-MCDUFFIE

- 15 SALES OFFICES
- 300 SALESPEOPLE
- HOMES, INCOME PROPERTIES and LOTS

ALAMEDA	769-8000
BENICIA	(707) 745-5400
BERKELEY	845-0200
CONCORD	676-6766
DANVILLE	837-4281
EL CERRITO	233-4700
KENSINGTON	526-5143
LAFAYETTE	284-4431
MONTCLAIR	339-9290
	339-8787
NO. BERKELEY	849-3711
ORINDA	254-0440
PLEASANT HILL	687-4700
ROSSMOOR	937-6050
WALNUT CREEK	932-1000

KURT HERBERT ADLER



GHITA HAGER



In his 26th year as general director of the San Francisco Opera, Kurt Herbert Adler conducts La Forza del Destino. Other conducting engagements during the 1978/79 season included the annual "Night in Old Vienna" concerts with the San Francisco Symphony, Lucia di Lammermoor in Marseilles, Tosca in Philadelphia, concerts with the Columbus Symphony in Ohio, Alicia de Larrocha soloist, The Merry Widow in Central City and Der Freischütz at Sigmund Stern Grove. Maestro Adler has recently distinguished himself in several recordings, including Adler at the Opera, O Holy Night with Luciano Pavarotti. Verismo Arias with Maria Chiara and Romantic Duets with Renata Scotto and Placido Domingo. Born and educated in Vienna, Adler was conductor for the Max Reinhardt Theaters and served as assistant to Arturo Toscanini at the 1936 Salzburg festival. After five years with the Chicago Opera, he came to San Francisco in 1943 making his debut with Cavalleria Rusticana. During his golden and silver jubilee year, in addition to the Anniversary Gala honoring him in November, Maestro Adler was named Commander of the Order of Arts and Letters by the French government, the first American citizen so honored, and also received the title "Dean of American Opera Producers," bestowed by OPERA America, and the National Opera Institute Repertoire Award. A recipient of numerous academic honors and governmental decorations, he was the first cultural leader to be given San Francisco's St. Francis of Assisi Award. In November Maestro Adler also conducts a concert marking soprano Birgit Nilsson's return to the War Memorial stage.

Estonian-born Ghita Hager, who directs the revival of La Forza del Destino and supervises the concert version of Tancredi, was the first woman to stage an opera for the San Francisco Opera with Il Barbiere di Siviglia in 1968. She began her career as a dancer and performed important solo roles with the Munich Staatsoper from 1945 onwards, later marrying its then assistant director, Paul Hager. With him, she acted as choreographer, assistant stage director and eventually co-producer for numerous opera houses in Germany, Austria, Belgium, Switzerland and Italy. Associated with the San Francisco Opera since 1954, Miss Hager joined Western Opera Theater at its founding in 1967, directing such works as La Bohème, The Crucible and The Elixir of Love. Credits as stage director for several productions of Spring Opera Theater preceded her fall opera debut. Following Il Barbiere, she returned in 1969 for Ariadne auf Naxos and in 1970 was codirector (with Geraint Evans) of Falstaff. Subsequent assignments included Carmina Burana (1971), Le Nozze di Figaro (1972), La Bohème (1973), Parsifal and Madama Butterfly (1974), Die Walküre and Il Barbiere (1976), Das Rheingold and Ariadne (1977), and Don Giovanni and Der Rosenkavalier last season. Miss Hager has directed several works for Portland Opera, including the American premiere of Krenek's Life of Orestes in 1975, La Cenerentola and Die Meistersinger in 1977, Daughter of the Regiment this past spring and in 1980 will direct Fidelio for that company. She recently staged Falstaff for the San Antonio Opera.

PIERLUIGI SAMARITANI



One of Europe's most sought-after designers, Pierluigi Samaritani created the sets and costumes for the San Francisco Opera production of La Forza del Destino in 1976. Born in Novara, Italy, he studied in Milan and later at the Centre d'art dramatique in Paris. Famous for his painting technique of design, Samaritani worked with Gian Carlo Menotti in 1974 on several productions, including La Bohème for Paris, Eugene Onegin for Palermo and Il Tabarro for Trieste. That year he also made his American debut, creating settings for the Chicago Lyric Opera production of Massenet's Don Quichotte. For that company he has also designed Rossini's Semiramide, Gluck's Orfeo, Massenet's Werther (in which he also made his directing debut) and the opening production of the 1979 season, Gounod's Faust. In 1975 he created the designs for the Dallas Civic Opera's production of Les Contes d'Hoffmann. Samaritani's credits include work for most of the major European opera houses and festivals: Tristan und Isolde, Don Pasquale, The Old Maid and the Thief and Maria Golovin for Spoleto, Werther, I Vespri Siciliani and the Italian premiere of Henze's König Hirsch for Florence, La Traviata, La Forza del Destino and Lucia di Lammermoor for Rome, Carmen and Luisa Miller for La Scala in Milan, Donizetti's Gemma di Vergy and Mayr's Medea in Corinto for Naples, Carmen for Berlin and Così fan tutte for Munich, among others.









Someone once said that freshly cut flowers live longer in a beautiful setting. At Canlis' restaurant, manager Bruce Stream will make you believe it.

A great restaurant doesn't just happen. California and Mason Streets, Atop Nob Hill. 392-0113

ANTIQUES

ONE OF THE BAY AREA'S FINEST SELECTIONS OF 18th & 19th CENTURY ENGLISH & FRENCH COUNTRY ANTIQUES & REPRODUCTIONS

THE neighborhood

3917 Grand Ave., Oakland/Piedmont 655-1771



SAUSALITO CARMEL WASHINGTON, DC ALEXANDRIA, VA

799 BEACH STREET 2147 UNION STREET 575 BRIDGEWAY 6TH AND DOLORES 3110 M STREET NW 315 CAMERON STREET MARGO SAPPINGTON



Following a triumphant debut with the 1979 Spring Opera Theater production of Benjamin Britten's Death in Venice, choreographer Margo Sappington bows with the San Francisco Opera with La Gioconda and La Forza del Destino. Born in Baytown, Texas, she was invited to join the Joffrey Ballet at an early age. She danced as a member of that company and later performed the role of Eve in her ballet Rodin as a guest artist with Ballet Caracas in the Venezuelan capital and in Paris. On Broadway, Miss Sappington appeared in Sweet Charity and Promises, Promises. Her association with Michael Bennett led her to choreograph and dance in Oh! Calcutta! She later staged the Los Angeles, San Francisco and London productions of the work, as well as the film version. Her choreographic credits include Weewis, Mirage and Face Dancers for the Joffrey Ballet, Rodin for the Harkness Ballet, Under the Sun, a 1976 hommage to Alexander Calder recently seen in New York, for the Pennsylvania Ballet and Juice for the Netherlands Dance Theater. During the 1978/79 season she created her first work for the Alvin Ailey Dance Company, Medusa. The vast majority of her choreographic credits have been in collaboration with composer Michael Kamen and costumer Willa Kim. Miss Sappington appears with Dance L.A. in her latest ballet, Juice II, between her assignments in the Bay City.



An Affiliate of the San Francisco Opera Kurt Herbert Adler, General Director

> January 2, 1980 May 3, 1980

La Traviata (Verdi)

Die Fledermaus (Strauss)

Rita (Donizetti)

Fourteen seasons of touring opera in English throughout the West

For information about tours and Bay Area performances, please call (415) 861-4008

Domingo, Adler In Tosca In Philippines



For the first time in its history, the San Francisco Opera will perform outside the United States when it gives three performances of Puccini's Tosca in Manila in the Philippines next month. The engagement was initiated through the good offices of tenor Placido Domingo, who will sing Cavaradossi there with Kurt Herbert Adler conducting (above). Adler and Domingo (below) recently met in San Francisco with Mrs. Baby Araneta, whose husband is deputy minister of tourism. In addition to Domingo, the Ponnelle production of Tosca, to be staged by Nicolas Joel, will have Eva Marton and Justino Diaz as Tosca and Scarpia and Italo Tajo, Boris Martinovich, Joseph Frank, Daniel Sullivan and John Miller as well as members of the San Francisco Opera orchestra and chorus. The Company will also give a free concert-in-the-park as a present for the people of the Philippines.











Holiday Magazine Award Since 1965

After Opera/Theatre Suppers

Hans Brandt, Maitre d'Hotel Jean Baptiste Larrateguy Chef de Cuisine

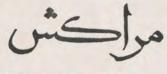
Dinner served from 5:30 p.m. Open till 1:00 a.m.

419 O'FARRELL STREET SAN FRANCISCO

776-3600

Valet Parking-both restaurants

also visit



Marrakech Restaurant

> San Francisco's original Moroccan Cuisine

Diego Flores, Chef de Cuisine Personal Chef of KING MOHAMMED V

417 O'FARRELL STREET SAN FRANCISCO

776-6717

traces Alvaro to his monastery, taunts him into fighting another duel, and is killed. Alvaro has the blood of three of the Vargas family on his hands, not two as in the opera where Carlos and Alfonso have been telescoped into one brother, Don Carlo.

In the play, the eponymous hero remains firmly in the foreground, but in the opera Don Alvaro is only one of at least three equally important characters. In the opening scene of the play, not included in the opera libretto, Don Alvaro is discussed by the populace. He has newly arrived in Spain from the Americas, and his origins are as obscure as the provenance of his immense wealth. Rumored to be half Inca, he is elegant, generous, and the finest toreador in Spain. Piave's Italian verse leans heavily on Sanseverino's Italian translation of Rivas's play, which was published in Milan in 1850. Some of the opera's recitative relates directly to Rivas's soliloquies; for instance, when Don Alvaro, in the opera, recalls the night in Seville when he inadvertently killed Leonora's father, his phrase, 'O notte ch'ogni ben mi rapisti!' (O night that robbed me of all that is good), is a reasonable translation of the play's 'Noche en que ví de repente mis breves dichas huir!'

Twelve years earlier, when Verdi and another of his favourite librettists, Salvatore Cammarano, were working on the opera Luisa Miller, based on the play Kabale und Liebe by the famous German poet and playwright Friedrich Schiller, Verdi had drawn Cammarano's attention to another play by Schiller, Wallensteins Lager (Wallenstein's Camp) which contained 'a tremendous scene' of life in a military camp, with 'soldiers, vivandières, gipsies, astrologers, and finally a monk who preaches in the funniest and most delightful manner in the world.' Verdi now remembered this scene from Schiller, and insisted that, in Andrea Maffei's Italian translation, it be incorporated into one of the military scenes in La Forza del Destino. It is not only, as is sometimes stated, Melitone's comical sermon in Verdi's opera which derives from Schiller: the very shape and movement of the latter part of Act III, scene iii, and even part of the stage directions, are lifted stranght out of Wallensteins Lager. The utterances of Trabuco (simply 'a Jewish pedlar' in the first draft of the libretto), the begging peasants, the reluctant recruits and the vivandières are all adaptations of Schiller, while Melitone's sermon is a free translation of the opening lines of a harangue delivered in Schiller's play by a Capuchin friar to Wallenstein's troops. The friar's

Kümmert sich mehr um den Krug als den Krieg,

Wetzt lieber den Schnabel als den Sabel . . .

Die Christenheit trauert in Sack und Asche.

Der Soldat füllt sich nur die Tasche emerges from Melitone's mouth as Ben più faccenda

Le bottiglie vi dan che le battaglie! E invece di vestir cenere e sacco Qui si tresca con Venere e con Bacco.

Verdi completed his opera, except for the instrumentation, and in December he and Giuseppina travelled to Russia, Giuseppina having made elaborate preparations for the journey and ordered large quantities of wine, pasta, cheese and salami to be sent in advance to St. Petersburg. However, soon after rehearsals began the leading soprano became ill, so the production had to be postponed until the following season. In February 1862, therefore, the Verdis left Russia, travelling via Paris to London where he had reluctantly accepted a commission to represent Italy at the international London Exhibition of 1862. In due course, they arrived back home at Sant'Agata, and Verdi set to work to perfect the orchestration of the opera. In the autumn he and Giuseppina returned to St. Petersburg where, this time, all went smoothly, and the opera was produced on November 10th, or October 29th, according to the Russian calendar. (The première is described in another article in this performing book). In the *Journal de St. Pétersbourg* the following morning, the music critic wrote:

It is midnight. We have just left the first performance of the new opera which Maestro Verdi has written expressly for the Italian Theatre of St. Petersburg. We should not want this issue of the paper to go to press without mentioning the brilliant success of this beautiful work.

We shall speak again at leisure about this magnificent score and about this evening's performance; but for the moment we wish to report the composer's victorious success and the ovations for the artists who, in order to comply with the insistent demands of the entire audience, had on several occasions to drag the celebrated composer on to the stage, to the sound of wild cheering and prolonged applause. It is our opinion that La forza del destino, of all Verdi's works, is the most complete, both in terms of its inspiration and the rich abundance of its melodic invention, and in those of its musical development and orchestration.

The version of La Forza del Destino performed at St. Petersburg differs in several respects from the opera as we know it today. Within a few months of its Russian performances, the opera was produced in Rome (as Don Alvaro), and in Madrid, where Verdi himself supervised the staging, and the elderly Duke of Rivas, author of the play, was in the audience. The following years saw performances in New York, Vienna, Buenos Aires and London. But Verdi continued to revise the work, at first involving Piave in the revisions. In a

letter to his harrassed librettist on December 20, 1864, two years after the St. Petersburg première, Verdi is still concerned with getting the words right:

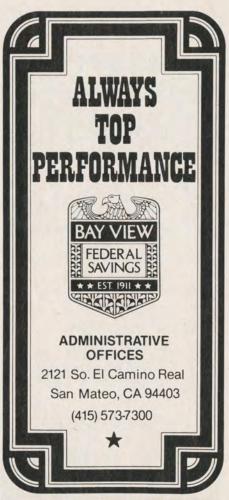
I have received your verses and, if I may say so, I don't like them. You talk to me about 100 syllables!! And it's obvious that 100 syllables aren't enough when you take 25 to say the sun is setting!!! The line 'Duopo e sia l'opra truce compita' is too hard, and even worse is 'Un Requiem, un Pater . . . e tutto ha fin.' First of all, this 'tutto ha fin' rhymes with 'Eh via prendila Morolin.' It neither sounds well nor makes sense. Why this 'Requiem'? Finally, you don't say the Lord's Prayer at a deathbed. You will say I put it in my scenario, but you know that I only intend these scenarios as a guide to you.

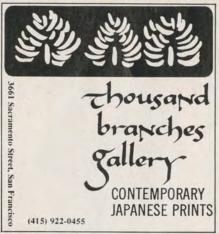
Then, the seven-syllabled lines!!! For the love of God, don't end lines with 'che,' 'più' and 'ancor.'

Now then, can't you do better, retaining as far as possible the words I sent you, but turning them into better rhymes?

For the opera's production at La Scala, Milan, in 1869, Verdi made a final revision, omitting some numbers, changing the order of scenes, generally reediting, completely altering the finale, and adding the present overture. Piave having suffered a stroke which left him completely paralyzed for the rest of his life, the necessary alterations to the libretto were made by Antonio Ghislanzoni, the poet, playwright, novelist, and editor of the Milan Gazzetta Musicale, who some months later was to turn the French synopsis of Aida into an Italian libretto.

The change to the opera's finale brought an alteration to the plot. The Duke of Rivas's play ends, after the duel and the death of Eleonora, with Alvaro's suicide. Alvaro rushes to the cliff edge as the Father Superior and









ONE OF THE MOST UNUSUAL AND ORIGINAL STORES YOU'LL EVER VISIT



1999 El Dorado, Berkeley 2836 College Ave. Berkeley Stanford Shopping Center, Palo Alto

WRITE FOR FREE CATALOG: P.O. Box 7137, Berkeley CA 94707



Business Firms from San Francis Make Donations to Underwrite



The San Francisco Opera is most appreciative of support received from a number of Bay Area firms to help with special programs during the current season. Bay View Federal Savings and Loan Association is helping to underwrite costs of a special matinee of Cosi fan tutte in the Opera House on November 23, for which tickets will be offered at reduced prices to senior citizens and the disadvantaged. Bay View chairman of the board and chief executive officer Elwood Hansen (above) hands the check over to Mrs. Lyman Casey (left), Opera Guild chairman, and Mrs. Patricia Fleischer, San Francisco Opera director of development. A special grant to help with the costs of the San Francisco Opera Fair is made again this year, as it was last year (when the picture below was taken), by Eureka Federal Savings and Loan Association. Joining opera chorus member Eugene Naham (left) are opera president Walter Baird and Eureka president and chief executive officer Kenneth L. Kidwell.



co Area Opera Projects



Helping to defray costs of the 1979 Great Western Fol de Rol are Ralph Lauren/Polo Western Wear, Don Fisher, chairman (left) and Great Western Savings, William Marshall, senior vice-president. They are shown at the kick-off party for the Fol de Rol with Mrs. Warren Debenham, Jr., associate director of the San Francisco Opera Guild.

the monks appear on the scene. When the Father Superior calls him by his monastic name, Rafaele, he cries: 'You can search for Father Raphael, you fool. I am a messenger from hell. I am the spirit of destruction . . . Hell, open your mouth and swallow me. Let the heavens collapse! Let mankind perish!' And, with a final shout of 'Extermination, annihilation,' Alvaro flings himself over the cliff. The opera also ended thus in its original St. Petersburg version, and the present writer has seen the original ending used, to great ef-

fect, in a production at the Komische Oper in East Berlin. The gentler ending as we know it today stems from the 1869 Milan revision.

This article has discussed the *dramatic* sources of *La Forza del Destino*. When Filippo Filippi, the music critic of *La Perseveranza*, raised the question of the *musical* source of Leonora's great aria, 'Pace, pace mio dio,' accusing Verdi of having imitated Schubert's 'Ave Maria,' this led to an altercation between Filippi and Verdi's publisher,



"... a show-stopper"

Eichelbaum, Shorr & Marshall

(415) 431-6189

Prestige Quality

Bedspreads • Comforters

Bay Area's Largest Selection

Over 1,500 In Stock

ALL At Factory Direct Prices



5757 Pacheco Blvd. - Concord

Pacheco Blvd. Exit from Freeway 680 Half Mile Beyond New York Fabrics



APPRAISALS

Your fine jewelry and precious gems appraised, with expertise & integrity.

Vingt Plus Commissionaires Ltd.

> Pierre Krakowsky Harold A. Berliner

Shreve Bldg. 210 Post, Suite 513 San Francisco, Ca 94108 781-3645





Giulio Ricordi. Verdi himself wrote to Filippi:

I know nothing about what happened between you and Ricordi, but it may be that Giulio who, unless I am mistaken, prefers Leonora's cantabile aria to many other compositions, lost his temper somewhat when he read that you thought it an imitation of Schubert. If it is, then I am as surprised as Giulio, for, musically illiterate as I am, I couldn't say how many years it has been since I heard Schubert's 'Ave Maria.' It would have been difficult for me, therefore, to copy it. Please don't think when I speak of my great musical ignorance that I'm simply exaggerating. It's the pure and simple truth. In my house there is very little music. I have never gone to a music library or to a publisher to refer to a piece of music. I keep up with a few of our best modern operas not by studying but by hearing them occasionally in the theatre. You will understand my purpose in all this. So I repeat that, of all composers of past or present, I am the least erudite. Let us understand each other: I repeat, this is no modesty. I am referring to erudition, not to musical knowledge. It is true that, in my youth, I studied long and hard. That is why now I have the confidence generally to succeed in shaping the sounds so as to achieve the effects I want. And if I write something that breaks the rules, I do so because in that case, I can't get what I want within the rules, and because I don't really believe that all the rules are perfect. The counterpoint textbooks must be revised.

The San Francisco Opera gratefully acknowledges the use of an RCA Selectavision powerpack unit with camera and TV set made possible by the Gramma Fisher Foundation of Marshalltown, Iowa.



One of the
best restaurants to
happen for San Francisco
in a long time.
A pleasant garden setting
has been created for your
leisure dining experience.
Featuring our own recipes for...

- · QUICHE
- · CREPES
- · SOUPS
- AN ABUNDANCE OF SALADS
- & A CHILI to set any Chili Lover's heart pounding.

All our foods are specially prepared with You in mind.

LUNCH served from 11:00 A.M. DINNER served 5:00 to 10:30 P.M.

Special Dinner Attraction offers you an incomparable salad bar.
Wine also available at



Located just 3 blks. from THE OPERA HOUSE at: 131 GOUGH STREET SAN FRANCISCO Phone: 552-8177



San Francisco Symphony presents...

The San Francisco Symphony's forth-coming 1979/80 season, touched on elsewhere in these pages, includes a number of activities scheduled co-incidentally with its regular subscription series at the Opera House, Zellerbach Auditorium, U.C. Berkeley, and the Flint Center, De Anza College, Cupertino.

The traditional Night in Old Vienna New Year's set of concerts takes place in Marin Center, San Rafael (Dec. 28), Flint Center, Cupertino (Dec. 29), and the Opera House (Dec. 30 and 31), Concerts are led by André Kostelanetz, with coloratura soprano Ruth Welting as soloist.

A major event by any standard is the orchestra's pension fund concert, scheduled for May 18 in the Opera House. On that occasion, soprano Leontyne Price will join the Symphony musicians and Maestro De Waart in what promises to be an opera- and symphony-lover's dream concert.

Eight Open Rehearsals, available as a series, will be given in the Opera House on Wednesday mornings, with the usual and extremely popular setup of pre-rehearsal lecture, with complimentary donuts and coffee, followed by a full orchestra rehearsal.

The Great Performers Series includes, in addition to pianist Murray Perahia's early November Masonic Auditorium recital, seven events in the Opera House: duo-recital of soprano Montserrat Caballé and pianist Alexis Weissenberg, a concert by the French trumpet virtuoso Maurice André, and recitals by three of the audiences' favorite mezzo-sopranos: Teresa Berganza, Janet Baker, and Frederica von Stade. The series is rounded out by a performance of the Philadelphia Orchestra conducted by Eugene Ormandy, and a program by the Joffrey Ballet.

Subscriptions to the 1979/80 season, the Great Performers Series and the Open Rehearsals, with priority seating privileges to the Leontyne Price concerts, are now available. For more information, please call 864-6000.

WALTER M. CECIL GALLERY



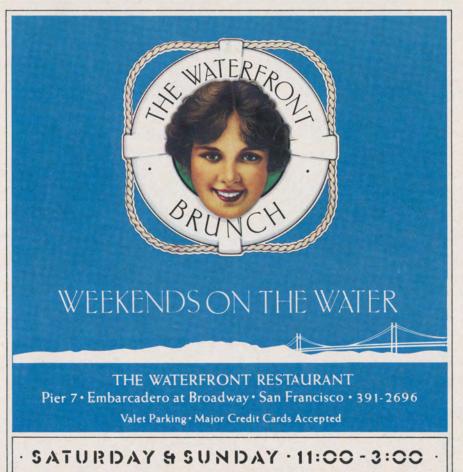
ANTIQUE YURUK RUG

19th CENTURY TURKEY

2050 DIVISADERO SAN FRANCISCO, CALIFORNIA TELEPHONE (415) 567-7847

ANTIQUE ORIENTAL CARPETS & AFRICAN ART
BY APPOINTMENT





New Paperback Scores, Books Available in Shop



A new shipment of Kobbe's complete book of the opera has just arrived in the San Francisco Opera's Gift Shop, in time for Christmas shopping. The shop had completely sold out its stock of Kobbes early in October. Another new item offered for sale is the just-published Simon and Schuster Book of the Opera.

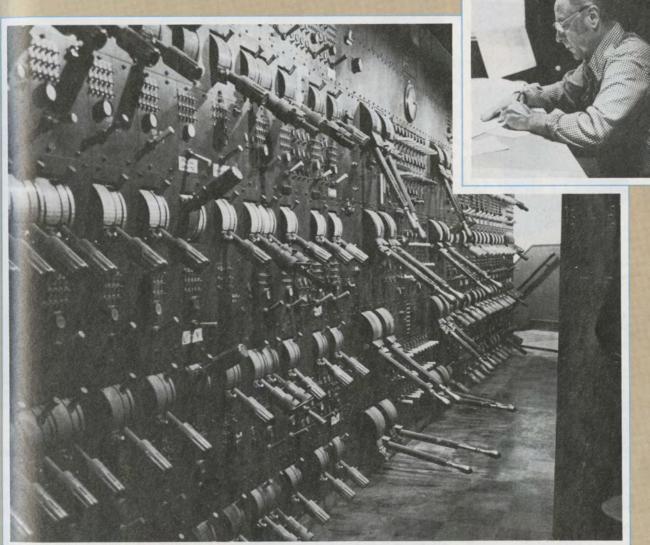
More new merchandise includes San Francisco Opera jogging shorts. Also, a large new selection of complete piano/vocal scores of many popular operas in paperback editions published by G. Schirmer. Among those available now in the Gift Shop are Aida, Norma, Il Trovatore, Madama Butterfly, Così fan tutte, Fidelio, Lohengrin, Falstaff and many, many others.

The Gift Shop is located on the south mezzanine of the Opera House and is open before every performance of the current season and at every intermission. It is staffed by volunteers and all profits from sales benefit the San Francisco Opera Association.

Among other items on sale are selected recordings, T-shirts, operatic post cards and note cards, posters, mugs, scarves and neckties, jewelry and ash-trays, as well as many additional books to those mentioned above.

He Makes It Possible for You to See the Opera

Master Electrician George Pantages Constantly Strives for Improvements in the Complicated Field of Stage Lighting



The old lighting board backstage at the War Memorial Opera House. Lighting is now controlled by a modern mechanized system, but master electrician George Pantages (inset) has been with the San Francisco Opera for twenty-nine years—a record surpassed only by general director Kurt Herbert Adler.

by ARTHUR KAPLAN

With twenty-nine years of service behind him, George Pantages has been a member of the San Francisco Opera staff longer than anyone other than general director Kurt Herbert Adler. He started with the Company as a member of the electrical crew in 1951,

became an assistant department head in 1954, and has been department head with the title of master electrician since 1955.

Actually, Pantages prefers to be known as production electrician ("it's a more accurate title for what I do"), since he is head of the thirteen-man crew which

sets, operates and maintains the lighting for all the productions of the San Francisco Opera, including the closed circuit TV set-up. When he first started, the fall season was not quite five weeks long, and once it was over, he worked on different theatrical shows and commercial jobs. Now, with the expansion



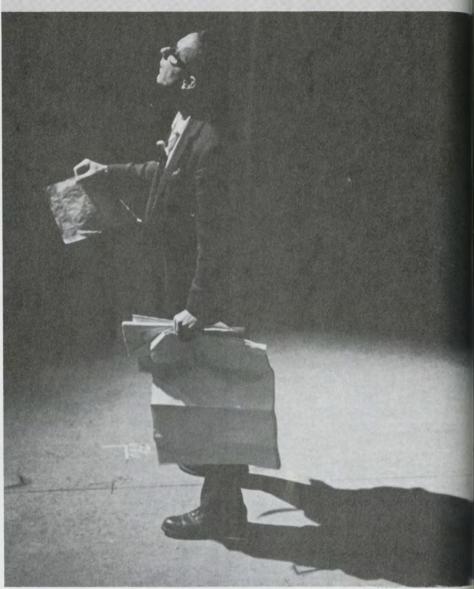
Our show is folding.

Every night we fold light dessert crêpes around fruit and ice cream and then blanket them under whipped cream or liqueurs or chocolate. A spectacular show. Wine and cocktails, of course.

So many good things rolled into one. restaurant



Ghirardelli Square; 341 Sutter Street; Hillsdale; SunValley in Concord; Oakridge Mall and 335 S. Winchester Blvd. in San Jose



Bathed in a pool of light on the darkened stage during an intermission, George Pantages looks up at the electrician in the grid whom he is directing in focusing the lights.

of the fall season to a full twelve weeks and the nearly year-round operations of the auxiliary companies, Pantages works almost exclusively for the San Francisco Opera.

With an excellent memory for dates and names, the master electrician can trace the evolution of stage lighting at the War Memorial through the various seasons, stage directors and designers, and technical developments.

"Prior to 1954, almost every opera was done with painted backdrops," he says. "Some looked very good and gave the illusion of depth through perspective.

I recall, for example, the first time I saw Tosca in the old sets [those dating back to San Francisco Opera's opening night at the War Memorial in 1932]. In Act I, when you were seated in the auditorium, you would think you were in the church." He also remembers the fine effects obtained in the Brocken scene from Boito's Mefistofele, where Faust is led by the devil up the mountain in a violent storm with will o' the wisps darting around the travelers to witness the Witches' Sabbath of Walpurgis Nacht. ("Rossi-Lemeni was in his prime; he was marvelous.")

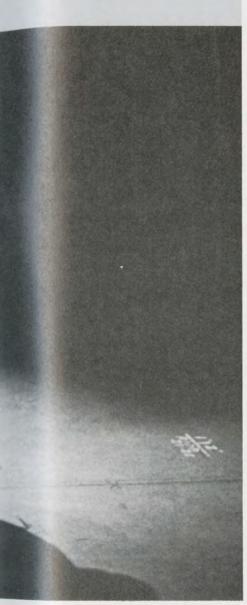


Photo: Dennis Galloway.

"The first significant change in approach to lighting came in 1955," explains Pantages in a characteristically soft-spoken and slow-paced delivery. "Mr. Adler who has always been interested in innovation, engaged a scenic and lighting designer named Leo Kerz, a very artistic man. He designed Macbeth, Lohengrin and Troilus that year and three other works, including Walküre in 1956. The Macbeth was especially exciting. All the background scenery was done through projections. We used projectors designed after the Paul Planer system. Planer had been



Hear the Knabe special singing tone

Since 1837, when Knabe developed the balanced-tension scale, there has been one piano capable of matching the tonal clarity and brilliance of the world's great singers.

This special "singing tone" of the Knabe piano has made it the official choice of the San Francisco Opera and the Metropolitan Opera.

The Knabe is a piano equally at home in the concert hall, the studio, and your living room. Let it sing for you.

room. Let it sing

For free color literature, write Knabe, Division of Aeolian Corporation, East Rochester, New York 14445



BEFORE OR AFTER THE THEATRE

COCKTAILS
LUNCHEON
DINNER

LATE SUPPER

Sunday 3 p.m. till Midnite

370 GEARY
ALONG THEATRE ROW
SAN FRANCISCO

433-0183

BANK AMERICARD VISA-MASTER CHARGE

BUSINESS INSURANCE. RIDE WITH US.



We'll cover your business for property, liability and more. And by packaging your insurance, we may save you money.

JAFFE-SCHLOSSBERG, INC.

111 Pine Street San Francisco California 94111

One of the fine companies we represent

956-8800

TEMPER INSURANCE COMPANIES

MANDARIN OPERA RESTAURANT



SZECHUAN & PEKING CUISINE

OPEN MONDAY THROUGH SATURDAY

Lunch 11:30 a.m. - 3:00 p.m. Dinner 5 p.m. - 8:30 p.m.

336 Hays St. Reservation Phone: 621-9640

One Block from Opera House

The Finest Restaurant In the Area



The S. F. Attic Theatre presents

THE WIZARD of OZ

"Over the Rainbow" musical

Dec. 8, 5, 22 and 29 2:30 and 7:30

Little Theatre, Legion of Honor Tickets, \$4.00

Fun for the whole family

Info - 929-0278

here in 1954 with his assistant for Joan of Arc and Flying Dutchman. It was the first time in my experience that we'd used projections on the cyc [the large curved screen, called a cyclorama, used as a background for stage settings].

"For a year or two we did several shows that way, but you get to the point where you want some threedimensional scenery, with projections helping at times, of course. Mr. Adler strove for more and better new productions and everything, including the lighting, improved.

"In 1959 we added to our lighting capabilities, both in control and instruments, although we were still renting the equipment at the time. What we had in the Opera House dated back to the early '30s. For its time, it was okay, but even in those years they augmented what was here with rented equipment as instruments improved. In 1959 we began renting everything and ceased using the house instruments because the quality of the light was much better from the rental equipment, and we could have the necessary intensity when needed."

As productions became more complex, the stage settings got larger, as a rule, which meant that there was more area to be covered by the lights. There was also a desire to obtain a better quality of light on the stage action itself. Through the years Pantages took it upon himself to seek out and inspect the newest advances in theatrical lighting techniques which would help improve the stage picture.

In 1967 there were plans to spend quite a bit of money in upgrading the lighting equipment, which unfortunately fell through, although there was money enough to order some new instruments. By 1969, funds were again available and Pantages secured various instruments from the manufacturers, testing them for amount of light obtained, beam spread, etc. "The instru-

ments we got, some 570 or so, were the best available at the time.

"The next step was to get more and better controls [the instruments which regulate the lighting cues-the fadeins, fade-outs, etc.]. The big board, dating from the 1930s, had to be operated manually, which was very awkward. At the time, the Company was renting one board that had 18 motorized dimmers and another board with 48 dimmers, plus the house board. It required a minimum of four men to operate the boards for a show and, when the show was more complex, another two or three men to help." By 1971, the first partially computerized lighting system was in operation at the War Memorial, but it turned out to be very unreliable. There were 96 channels, or dimmers, being used on two consoles, and still there were problems in controlling the dimming effects.

Pantages realized that the equipment coming from the manufacturers was not finely calibrated enough to achieve the subtle changes of lighting that were needed to create the proper illusion on the opera stage. "In Act IV of La Traviata, for example," illustrates Pantages, "when Violetta is in bed dying and Annina comes in with the candle, you want to bring the lights up gradually, as if the candle were illuminating the room. Well, in the old system the amount of light at the end of the lighting cue would be correct, but it would blossom too quickly, as if you'd turned on a switch. So somewhere around 1970 I started to work on improving the dimmer curve. The manufacturers were using certain fixed charts for the gradations in the curve, but they weren't refined enough to be acceptable to the eye. I sat down with the manufacturers and explained what we wanted. I had established a curve where at 1 point on the control there should be 12 volts at the lamp, at 2 points there should be 24 volts, at 3

points 36 volts, etc. [There are ten points on the dimmer curve from darkness at the zero reading to maximum brightness, 120 volts at the 10 reading.] This permits subtle action throughout the operating range. It took a couple of years for the manufacturers to develop and perfect it, but they did. "In 1973 we increased our controls even further, but it was difficult coordinating what we had operating manually and what we had partially computerized. It was a real struggle to make it all work together. With some of the newer equipment, including the "Sweet-16," which could program 16 cues ahead, the control was better, but the component parts proved unreliable. From 1971 onward, the technical staff had been pushing for a complete new control, but for several years the necessary monies were not available." The master electrician credits Adler with being the moving force behind the determined effort to install new controls. In 1976 a completely computerized system was finally installed, considered at the time the most advanced in the country. Pantages, as usual, had done the preliminary scouting by seeking out places with more up-to-date lighting installations, often colleges and universities ("professional theaters seem about the last places to catch up with the latest improvements. for economic reasons"), scrutinizing newer control systems and finally choosing the one which is currently in use at the War Memorial.

The challenge, in 1976, was to install the additional circuits—the total now numbers 1,000—to take full advantage of the computer for the fall opera season. It took a lot of time and work—three to four weeks of 10-12 hour days—to install the cables from the new cue-file (the memory machine, capable of programming 200 lighting cues and, according to Pantages, "very reliable") to the lighting bridges above the stage. These cables had to be run

up over the grid by a crewmember in a boatswain's chair riding up into the air way above the proscenium level. Now that the new system has been in successful operation for more than three seasons, Pantages is already thinking ahead to his next major innovation. (In addition to perfecting the dimmer curve, he designed a rotating barrel for the ellipsoidal instruments used to light a particularly oddshaped area, which allows for greater flexibility and ease of handling.) "I'd like to redesign some of our [lighting] bridges. Our first bridge is loaded with tiers upon tiers of instruments. When people are up there on follow spots, it gets really crowded."

He is particularly aware of this problem during the current season, which has already seen an unusual number of productions employing follow spots on the singers: Pelléas et Mélisande had four; Don Carlo had four; Elektra had four; La Fanciulla del West had four, although two were in the lighting booth at the rear of the dress circle. An additional concern for the department head, who arranges the work schedule for his crew, is to see that the same people are on the same follow spots for all performances of a given opera, which means juggling around the day-off schedule.

Through his long years of service, Pantages has been on hand for a vast number of premieres as well as revivals, and has worked with scores of directors and designers. "The more interesting ones always lay down a challenge, and it's fun to be able to answer it," he smiles. One production which gave him particular satisfaction was The Barber of Seville, first seen in 1963 in the three-tiered doll-house design of Alfred Siercke and directed by the late Günther Rennert.

"It was an enormous challenge to light that charming set by Dr. Siercke and quite an experience working with Dr.

continued on p. 108

The Shelf System



A free-standing, adjustable, knockdown design shelf system. Available in four sizes. All dowel construction, durable handfinished fir and pine. Other sizes available on custom order.

WILLIAMS & FOLTZ

Quality Solid Wood Furniture 1404 62nd St. at Hollis, Emeryville Open Tues.-Sat. 10-6 (415) 428-1819





A stereo shop which caters to those who listen to music!

Our highly qualified staff is capable of assembling the proper complement of equipment for your musical needs.

We offer the finest sound quality and service in the Bay Area.

COME LISTEN

db audio 2578 Shattuck, Berkeley (415) 548-8733

Catch our fresh catch Fresh from the waters and fresh from the St. Francis on Union Square. The English Grill Fresh Seafood Cafe. Now serving fresh seafood

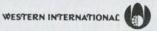
Now serving fresh seafood in a lively European atmosphere. Salmon...sea bass... red snapper...halibut... sturgeon. Every day, along with our regular menu, you'll have a special choice—the best of the day's local catch!

Enjoy a fresh change.
Dinner — before the theatre — at the English Grill Fresh
Seafood Cafe. Not just another seafood restaurant.

Reservations 397-7000

Hotel St. Francis

Union Square, San Francisco



1979 San Francisco

	Monday	Tuesday
September		
Code letters indicate subscription series		Pelléas et Mélisande 8 pm, A,B
		Don Carlo 8 pm, A,C
		La Gioconda 8 pm, B
		Elektra 8 pm, A,B
Recital JOSE CARRERAS Sunday, October 7, 8 PM Opera House	8	Triple Bill 8 pm, A,C
San Francisco Opera FAIR Sunday, October 28, Noon to 6 PM Opera House		Fliegende Holländer 8 pm, A,C
		La Fanciulla del West 8 pm, A,C
November		Roberto Devereux 8 pm, A,C
San Francisco Opera Guild FOL DE ROL Monday, November 12, 8 PM Civic Auditorium		La Forza del Destino 8 pm, A,B
Concert BIRGIT NILSSON Kurt Herbert Adler, conducting San Francisco Opera Orchestra	Fol de Rol Civic Auditorium 8 pm	Così fan tutte 8 pm <i>A,B</i>
Sunday, November 18, 8 PM Opera House **Family-priced matinee with special cast		Tancredi 8 pm, A

Opera Calendar

Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday
		Opening Night La Gioconda 7 pm, A	Pelléas et Mélisande 8 pm, J,K	Park Concert 2 pm
La Gioconda 7:30 pm, <i>D,E</i>	2 1.	Pelléas et Mélisande 8 pm, G,H	Don Carlo 8 pm, <i>J,L</i>	La Gioconda 12:30 pm,M,N
Pelléas et Mélisande 7:30 pm, <i>D,F</i>	9 20	La Gioconda 8 pm, <i>G,H</i>	Don Carlo 1:30 pm, <i>X</i>	Pelléas et Mélisande 2 pm, M,N
Don Carlo 7:30 pm, D,F	6 2	Elektra 8 pm, G,I	La Gioconda 8 pm, J,L	Don Carlo 2 pm, M,O
Triple Bill 7:30 pm, <i>D,E</i>	3	Don Carlo 8 pm, <i>G,I</i>	Triple Bill 8 pm, J,L	Elektra 2 pm,M,N Carreras Recital, 8 pm
1(Elektra 7:30 pm, <i>D,F</i>	Fliegende Holländer 8 pm, G,H	Elektra 8 pm, J,K	Triple Bill 2 pm, M,O
La Fanciulla del West 7:30 pm, <i>D,F</i>	7 18	Triple Bill 8 pm, G,I	La Fanciulla del West 8 pm, J,K	Fliegende Holländer 2 pm, <i>M</i> , <i>N</i>
24	Fliegende Holländer 7:30 pm, <i>D,E</i>	Roberto Devereux 8 pm, G,I	La Fanciulla del West 1:30 pm, M,O Fliegende Holländer 8 pm, J,L	Opera Fair 12 pm, to 6 pm
a Fanciulla del West ':30 pm, E	1	La Fanciulla del West 8 pm, G,I	Fliegende Holländer 1:30 pm, X La Forza del Destino 8 pm, J,K	Roberto Devereux 2 pm, M,O
Roberto Devereux 7:30 pm, <i>D,F</i>	7 8	La Forza del Destino 8 pm, <i>G,H</i>	Così fan tutte 1:30 pm, X Roberto Devereux 8 pm, J,L	
a Forza del Destino 7:30 pm <i>D,F</i>	Roberto Devereux 7:30 pm E	Così fan tutte 8 pm <i>G</i> , <i>H</i>	La Forza del Destino 1:30 pm, X Tancredi 8 pm, J	Così fan tutte 2 pm, M,O Nilsson/Adler Concert, 8 pm
Così fan tutte 7:30 pm, <i>D,E</i>	La Forza del Destino 8 pm Thanksgiving	Tancredi 8 pm, G	Così fan tutte 1:30 pm ** Così fan tutte 8 pm, J,K	La Forza del Destino 2 pm, M,N



415 362-1122

William S. Picher Dr. John J. Piel John A. Pierce Mr. & Mrs. Peter Pike Ann Mary Pine Tina Pirani Robert Piro Mr. & Mrs. Harold Pischel Mrs. Frank A. Pitelka Mr. & Mrs. Robert B. Pitts Mr. & Mrs. John B. M. Place Mr. & Mrs. William Podesto Dr. Paul E. Poenisch Mr. & Mrs. William H. Poeschl E. Dal Poggetto Dr. Stanford Pollock Rachel Poole G. Ross Popkey Dr. & Mrs. Robert W. Popper Mr. & Mrs. David Potter Mr. & Mrs. Norman L. Poulsen Lisa L. Pouteau Dr. J. Ronald Powell Peter J. Pracchia Mrs. K. M. Pravda Ralph L. Preston Mrs. Donald Pritzker George M. Pullman Carol A. Putnam Harriet M. Quarré Joan Quigley Mr. & Mrs. John B. Quigley Ruth Quigley Mrs. Martin Quinn Walter P. Quintin, Jr. Mr. & Mrs. Michael G. Rafton Dr. Miguel Raggio Victor Ragosine Dr. H. E. Raitano Davis L. Ralston Dr. Barry Ramer David R. Rammler James G. Randall Theodore J. Randall Armin Rappaport Mrs. Ronald Rattner Mr. & Mrs. Donald N. Ravitch Estelle Rebec Ray C. Reddell Arthur Wayne Reed Dr. & Mrs. John B. Reed Robert G. Reed Robert M. Refvem Dr. & Mrs. Arthur E. Regan Dr. George W. Reimer Salvatore Reina John W. Reinhardt, Jr. Robert S. Reis Robert S. Reisman Mr. & Mrs. Howard Renshaw William G. Repp Alice G. Resseguie Professor Walter E. Rex Steven D. Reynolds Mr. & Mrs. William Rhoades E. Jerome Richards Burton Richter Mrs. Edwin T. Rickman Dr. Francis J. Rigney Mr. & Mrs. Richard D. Ringe Reba Ritchev Dr. & Mrs. Edward D. Robbins Dr. Lewis A. Roberts Dr. & Mrs. Patrick Robertson Mr. & Mrs. R. S. Roberts Mr. & Mrs. Roy B. Robinette Mr. & Mrs. Alan S. Robinson Dean Robinson Mrs. Henry W. Robinson Paul A. Robinson Paul A. Macaulay Robinson Violet B. Robinson Mr. & Mrs. Peter Rocchia

Gertrude D. Roche Alan Rockwell Mrs. Alvin Rockwell Dr. & Mrs. F. S. Rodich William S. Rodie Richard R. Rodieck Dr. & Mrs. Ernest Rogers James W. Rogers Mr. & Mrs. John G. Rogers N. Steward Rogers Mrs. Nathan Rogers, Sr. Dr. Charles Rolle Mr. & Mrs. A. L. Romano Mrs. Leslie L .Roos Dr. & Mrs. David H. Rose Dr. & Mrs. Hugh Rose Dr. Stephen G. Rosenbaum Mr. & Mrs. Millard Rosenblatt Norman Rosenblatt Mr. & Mrs. David E. Rosenkrantz Gerald B. Rosenstein Joseph A. Rosenthal Floyd W. Ross Glenda Ross Harriet Ross Dr. & Mrs. Stanley R. Ross Dr. Michel J. Rossi Dr. & Mrs. Harry L. Roth Dr. Edgar J. Rothenberg Kenneth Rothert Raymond F. Roy Dr. John R. Royer Carl Rubin Dr. & Mrs. Leonard Rubinger Mrs. Bliss Rucker John Ruden Mr. & Mrs. Arnold Rudoff Mr. & Mrs. Joseph L. Ruegg Dr. Peter Rutter Dr. & Mrs. W. B. Ryder, Jr. Alex Rynecki Mrs. C. R. St. Aubyn Michael Sack Hugh H. Saffery Raymond J. Salazar Samy S. Salem Dr. & Mrs. Bruce J. Sams, Jr. John M. Samter Lorraine Sanden Benjamin T. Sanders Mr. & Mrs. H. M. Sandler Lloyd Sankowich Elizabeth Sanoff Felipe R. Santiago Mr. & Mrs. Robert L. Sapirstein Mr. & Mrs. Charles Sargent Mr. & Mrs. Alfred B. Saroni, Jr. Louis Saroni, 11 Joan Cady Sartorius Mrs. John Sassell Louis D. Sasselli Roger Saut Richard A. Savoy Mr. & Mrs. David S. Saxon Richard Sayre Dr. & Mrs. C. G. Scarborough Mr. & Mrs. G. B. Scheer Dr. Rolf Scherman James J. Scheuer Mr. & Mrs. R. B. Schlesinger Dr. & Mrs. Evert I. Schlinger Mr. & Mrs. Frederick Schlosser Mrs. Eric C. Schmidt Mr. & Mrs. Peter G. Schmidt Judge & Mrs. Robert H. Schnacke Mr. & Mrs. Edward J. Schneider Steve Schochet Dr. Stephen M. Schoen Herbert Scholder Sifrid Schonfelder Harry Schor Dr. Betty Schreiner Ronald Schroeder

Mr. & Mrs. Warren O. Schubert Ellen Schuler Mr. & Mrs. Paul J. F. Schumacher Mr. & Mrs. Howard C. Schuman Ray Martin Schwartz Dr. Stanton Schwartz Raymond J. Schweizer Mrs. Andrews Scott Raymond L. Scully Mr. & Mrs. William A. Seavey Morton Segal Mrs. Martin I. Seid Mr. & Mrs. Adolf K. Seiler Marlene K. Seligson Mr. & Mrs. B. H. Sellers Dr. & Mrs. Arthur Selzer Mrs. M. J. Senderman Mrs. A. Setrakian Charlotte Shaber Mrs. Ben Shane Dr. James S. Shapiro Mrs. Marshall A. Shapiro Dennis Shaw Maryanna Gerbode Shaw Ronald & Barbara Shaw Carl O. Sheldon Thomas Sheldon Dr. Glenn E. Sheline Thomas L. Shelton Dr. A. Jess Shenson Mrs. Louis Shenson Mr. & Mrs. William A. Sheppard Sherrill/Marino Mr. & Mrs. Jack C. Shnider Dr. Sol Shnider Dr. Mervyn Shoor Richard & Diana Shore Peyton Short J. T. Siddoway Jack Siemon Dr. & Mrs. Jon F. Sigurdson Dr. & Mrs. John B. Sikorski Julian Silva Paul C. Silva Dr. & Mrs. Henry L. Silvani Dr. & Mrs. Charles Silver Mrs. Sol Silverman Mrs. Henry C. Simmons Marjory C. Simmons John E. Simon **Edward Simons** Mr. & Mrs. Dwight Simpson John L. Simpson Tance I. Sitton Mona Skager Maj. Gen. & Mrs. James Skeldon Harold Skilbred Mrs. Verne L. Skjonsby Beatrice B. Slater Henrianne Phelan Slattery Dr. Marvin Sleisenger Mr. & Mrs. Frank H. Sloss Mr. & Mrs. William S. Slusser Dr. Chandler Smith Edward Meade Smith Mrs. Ferdinand C. Smith J. T. Smith K. Hart Smith Dr. Mansfield W. Smith Mr. & Mrs. Mortimer Smith, III Philip Collier Smith R. Randolph Smith Virginia B. Smith Dr. & Mrs. Marvin Smoller Ross H. Snyder Dr. Richard L. Sogg J. S. Soifer Stephen A. Sokolow Ruth Freeman Solomon Mr. & Mrs. Alan E. Sommer Mrs. T. A. Soong

Mrs. Marcus Sassoon Sopher

Stephen Sorenson

Dr. Stephen D. Sorgen Cynthia Soyster Mr. & Mrs. John E. Sparks Mrs. Melba J. Sparks Richard Sparks Ronald L. Sparks Joseph Spaulding Ann Sproul Speck Mary Jo Spencer Mr. & Mrs. Leonard M. Sperry, Jr Dr. & Mrs. Samuel D. Spivack Munroe L. Spivock Mrs. Gordon H. Stafford John R. Stafford Ioanna Stamatopoulos Dr. Thomas A. Stamey Mr. & Mrs. James B. Stapler, Jr. Dr. & Mrs. Henry H. Stauffer Mr. & Mrs. Karl W. Stauffer Mr. & Mrs. Tibor Stefansky Mr. & Mrs. Richard J. Steil Mr. & Mrs. Alan L. Stein Mrs. Harold Stein Dr. & Mrs. Stuart Steinberg Mr. & Mrs. Robert Steiner Eric Martin Steinle John T. Stelma John & Diana Stephens Dr. & Mrs. Roger B. Stephens Maralyn Stephenson Mr. & Mrs. Waite Stephenson Stanley J. Sterling Harry & Elsie Stern Mr. & Mrs. Samuel B. Stewart Mr. & Mrs. W. L. Stewart, III Dr. David M. Stockford L. R. Stoeven, III Dr. & Mrs. Alan J. Stolow Mr. & Mrs. Bernard Stone Grover S. Stone, Jr. Harold Stone Mr. & Mrs. Kneeland E. Stone Stuart Stone Dr. M. Jerome Strong Gurney L. Strother Frank D. Stout Michael H. Strater Daniel H. Straub Dr. & Mrs. Anselm Strauss Mrs. Harry M. Strauss Dr. M. Jerome Strong Robert L. Stuart Dr. & Mrs. J. M. Stubblebine Mr. & Mrs. Barry Stubbs Lorenzo Sturkey Dr. & Mrs. Reuben Stutch Dr. & Mrs. Henry M. Suckle Tania Sudduth Mr. & Mrs. Edward Sugarman John T. Sukach Arthur Sullivan Daniel A. Sullivan Kathleen Sullivan Robert E. Sullivan Mr. & Mrs. Bert O. Summers Dr. Lennert E. Suther Mr. & Mrs. John A. Sutro, Jr. Boris Sutter Robert M. Sutton Laurence C. Swayda Mr. & Mrs. Thomas V. Swearengen Dr. Wm. Conrad Sweeting Benjamin H. Swig George C. Sziklai Mr. & Mrs. George Taffel

Dr. & Mrs. Edward L. Talberth

Mr. & Mrs. Robert M. Taubman

Mr. & Mrs. Angus E. Taylor

Mr. & Mrs. Forrest Tancer

Dr. & Mrs. Morris Tandeta

Dr. Alexander Tarios

Patricia J. Tarzian

Jack Tarr

Douglas C. Taylor Frances M. Taylor John M. Taylor Leonard & Courtney Taylor Mr. & Mrs. R. E. Taylor Leona V. Tedesco Sal & Silvia Tedesco Jack E. Teeters Dr. & Mrs. John Carl Tegnell Mr. & Mrs. Milton W. Terrill Mr. & Mrs. Nicholas G. Thacher Harriman Thatcher Tito Dade Thieriot Edward D. Thirkell Charles R. Thode Dr. Reudi F. Thoeni Betty Jean Thomas Keith G. Thomas Maurice K. Thompson Frances T. Thomson Mr. & Mrs. John M. Thorpe Mr. & Mrs. Neil W. Thrams Dr. William Thurston Thomas J. Tibbets Charles A. Tice Mr. & Mrs. John H. Tiedemann Dr. William J. Tikunoff Professor Cecil G. Tilton Hugh K. Tirrell Dr. G. James Tobias Mrs. Cyril R. Tobin Frank E. Tomlin Mr. & Mrs. Philip Toren Mr. & Mrs. Gary Torre Dr. Donald M. Traeger Dr. Robert L. Treasure Dr. Robert C. Tricaro Mr. & Mrs. John G. Troster **Hugh Trutton** Harold L. Tryon James A. Tucker May Tung Suzanne E. Turley Mr. & Mrs. George Turnbull Lee B. Turner Angelo Turrini Hunter A. Tynes L. W. Udick Mrs. L. Ulrich Dr. & Mrs. Allan M. Unger Dr. & Mrs. Michael Upsher Dr. & Mrs. John R. Upton Dr. & Mrs. John Urquhart Dr. Don B. Van Derby Edward Van Egri Muriel Van Nostrand Frank Van Steenburg Harold E. Varmus Michael J. Varn Mr. & Mrs. Henry L. Vaux Mrs. Stephen W. Veitch Mr. & Mrs. B. E. Vernon James R. Viegas Patricia Vinnicombe John E. Vinton Abraham Virdeh Stephanie von Buchau Mr. & Mrs. Alexander von Hafften G. Von Schottenstein George L. Waddell William E. Wadsworth Albert Richard Wagner Mr. & Mrs. John A. Wagner Clyde Wahrhaftig Stephen J. Waldman Beatrice S. Walker Mr. & Mrs. Richard Walker Teresa A. Walker Mrs. William Walker

Mrs. Willis Walker

Dr. Beatrice A. Ward

Mary-Margaret Ward

Marjorie Walsh

Philip Warman Mr. & Mrs. Harwood Warriner Hugh Wass Mr. & Mrs Cornelius B. Weber Dr. & Mrs. Paul M. Weber William C. Webster John C. Wegner William R. Wehrend, Jr. Matthew B. Weinberg Mr. & Mrs. Joseph J. Weiner Mr. & Mrs. William E. Weisgerber Paul E. Weiss Dr. Alex Weisskopf Arthur Welch Dr. & Mrs. David Werdegar Paul M. Werner Dr. C. M. Weseman Dr. Miley B. Wesson Dr. Roger W. Westmont Margaret C. Weymouth Mrs. Thaddeus J. Whalen Stephen W. Wheeler Mrs. Clem Whitaker Abraham White Mr. & Mrs. B. C. White Edward A. White Mr. & Mrs. George B. White Julian White Mrs. R. Stacy White Robert White Neil Whiting Blanche Whittey Mr. & Mrs. Robert E. Wickersham Walton Wickett Dr. & Mrs. Kenneth A. Wiener Jerrold Wilhelm Eric Wilkinson Paul W. Wilkinson Charles R. Willis Dr. Glenn E. Willoughby Bruce & Rowena Wilson E. B. Wilson Warren C. Wilson Dr. Ted Winn, Jr. Dr. Harold Winters Mrs. Carl Witkovich Mrs. Dean Witter Mr. & Mrs. David Wodlinger Clare Wolcher Charlotte Wolfe Marcia E. Wolfe Dr. & Mrs. Bertram L. Wolfsohn Dr. & Mrs. Russell D. Woo Grace M. Wood Mrs. Robert Newell Wood Mr. & Mrs. Frank M. Woods Sandra C. Woodson Patricia Woodward C. Worthen Gloria Wrathall Dr. Kent R. Wright Dr. & Mrs. Mark J. Yanover Norman L. Yeon Bill Yoe Alain Youell Dr. Bradford W. Young Colston Young David N. Young Richard R. Zambon Charles Zaninovich Margaret Zanoti Dr. E. A. Zarate Carol A. Zeller Sanford Ziegler B. K. Zimmerman Walter G. Zimmerman, Jr Mrs. C. F. Zobel Stephanie Zolezzi Mr. & Mrs. Peter Zuber Mrs. Amas Zucchi Michael Zullo Mr. & Mrs. Clerin Zumwalt



He Makes It Possible continued from p. 103

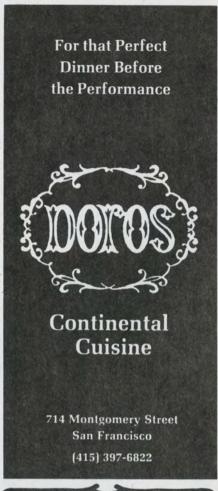


Pantages (left) with the master electrician for the War Memorial Opera House, Jack Philpot.

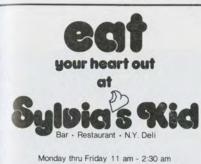
Rennert. Siercke had sent Pierre [Pierre Cayard, head of scenic construction] a beautiful model of the set and Pierre realized there were going to be problems. He called me up one day in June, before my official working schedule with the opera began, and asked me to drop by the shop. He showed me how the shutters on Dr. Bartolo's house were going to go up and down, and we went down on the stage to see where the set would be located. I realized immediately that we didn't have enough front light, which was basically the only way the set could be lit, since the set came down practically to the foot of the stage and had a half-roof over it. I was very concerned and started scouting around and testing some instruments that had just come out. Fortunately, I found that for that type of lighting, the new instruments would be adequate. It took

four of these instruments from the balcony rail for each room. During the show you'd sometimes have all the rooms lit up, or sometimes two or three at a time, with people doing different things in different parts of the house. Sometimes the lights had to switch back from room to room very quickly."

The master electrician has worked closely with director-designer Jean Pierre Ponnelle, who first came to the San Francisco Opera in 1958 and 1959 as designer for Carmina Burana and The Wise Maiden and the American premiere of Die Frau ohne Schatten. "For the 1959 Frau," Pantages remembers with a grin, "Jean Pierre was drafted by the French army before he could even finish the third act. I didn't see him again until 1969 at the Shrine [Shrine Auditorium, where the San Francisco Opera played during most of







Monday thru Friday 11 am - 2:30 am Saturday and Sunday 10 am - 2:30 am 1994 Lombard at Webster SF • 922-6620



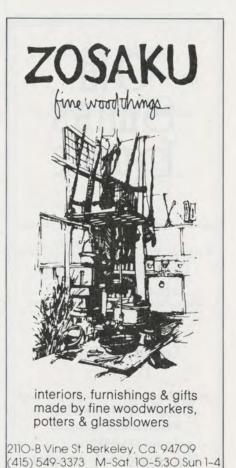


the touring seasons in Los Angeles] in March. He was returning as director-designer for *Cenerentola* that fall and was going to do the new production of *Otello.*"

These two productions are still among Pantages' favorites. ("I've always liked the opening scene of Otello, with that marvelous music and Jean Pierre's staging. But I've always felt that the cyc in Act II was too hot.") Others he remembers as posing interesting challenges were the 1968 triple bill (the Weill-Schuller Royal Palace, Schönberg's Erwartung and Milhaud's Christopher Columbus), which involved quite a lot of projections as well as elaborate resettings between the three pieces. "When you have to set projectors during an act change and the carpenter also have to get the sets up, you go in at the very last minute at the end of the intermissions. Harold Schonberg of the New York Times came out and reviewed it and gave our projections a very nice compliment. He said we out-projected the Russians, or something like that. I felt very good about the review, but was quite relieved when that one was over."

The Ring cycle of the late '60s and early '70s obviously required close coordination betwen the designer (Wolfram Skalicki), the director (Paul Hager) and the lighting crew to achieve the special lighting effects called upon by Wagner. "When we first did the new Rheingold in 1967, we'd had some correspondence from Wolfram because we needed to know what the demands for his production were going to be in the way of projections."

He remains proud of the opening scene with its sparkles of gold in the flowing water as the three Rhinemaidens cavort in the river. "The motion of the water was created by an effect from the bridge onto the water scrim (that was) upstage of the front cyc; the sparkles of water when the Rhinemaidens were upstage were created by painting the front scrim and seeing that the scrim was lit appropriately and effectively."





ROBIN MYRON TICHANE

Art Conservator and Consultant Restoration of Painting (415) 648-2388

Especially Petites

Apparel for women 5'3" and under

1398 Grant at Green San Francisco (415) 781-3132

Old Swiss House

Fine French/Swiss Cuisine Overlooking the Bay

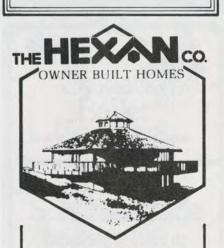
Enjoy our extensive Wine List

Open Daily for Lunch and Dinner 11:30 a.m.

Pier 39 San Francisco

Reservations Accepted 434-0432

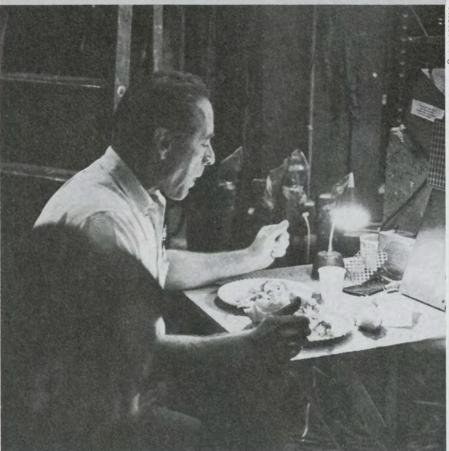
Major Credit Cards Accepted



HOW TO AFFORD A NEW CUSTOM DESIGNED HOME TODAY?

The Hexan Co's do it yourself Hexans or Quadrants home packages. We will design your own unique house, ship the kit and assist you with all aspects of building. We prefabricate any size you wish. For further individual service contact:

> THE HEXAN CO. 1148-5th Street Berkeley, Ca. 94710 (415) 525-8525



A bite to eat for George Pantages, from a paper plate, backstage during a brief pause between a day's lighting and an evening's performance.

For the ring of Magic Fire which encircles Brünnhilde at the end of *Die Walküre*, the crew worked for nearly a week experimenting with dry ice and steam buckets in a frustrating but ultimately rewarding attempt to achieve the proper effect of thick smoke through the red lights.

There are certain production designs that Pantages has particularly admired over the years. He cites Toni Businger's work on Butterfly, La Traviata and Don Giovanni and the charming sets by Robert Darling for L'Elisir d'amore, among others. Although there are some designers and directors with whom he has established an especially close working relationship, like Businger, Ponnelle and Lotfi Mansouri, the patient and modest production electrician has not had any real run-ins with the men and women who expect him and his crew to achieve the effects they are seeking through the placement and operation of the lights. Pantages estimates that anywhere from 65 to 100 different instruments must be focused and refocused for each show. "Most of the directors and designers are very understanding about the technical problems. When we were still on manual, there were several times I knew we couldn't execute a lighting cue the way the director would have liked, so there had to be a compromise. They knew we were doing everything we could and, of course, Mr. Adler would expect no less."

Over the years Pantages has built up an increasing admiration and respect for the man who is celebrating his 26th year as general director of the San Francisco Opera. "Mr. Adler has a wonderful feeling for the production side of things, although I know that sometimes he doesn't fully understand the problems we've had and just judges by the results. He's very sensitive to

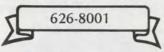
Across from the Orpheum and before the show, it's...



CREATIVE ITALIAN CUISINE LUNCHEON – DINNER

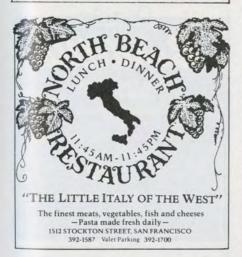
After the show, come to our BLACK BART SALOON for cocktails and live entertainment.

DINNER RESERVATIONS



at the Civic Center, 3 blocks from the Opera House.

in the SAN FRANCISCAN HOTEL 1231 Market at 8th Street





detail and in the end that makes for a better finished product."

Pantages cites examples of the general director's keen eyes and ears: "... the time during a 1963 Walküre rehearsal, when I was sitting back enjoying the orchestral prelude and he stood up and said 'that horn is off,' or the time during a piano dress rehearsal when he all of a sudden popped up and said, 'they've got the wrong style shoes!'

"Also, he's a driving force for new productions and he'll fight to get the money and the people to do them. He presents a very varied season and will try new and different works, like the first time we did *Wozzeck* in 1960, to keep the interest up."

Pantages' own interests in opera date back to his first season with the company. "Opera was a whole new field for me," says Pantages, who had then finished five years with the electrical firm of C.J. Holzmueller, which specializes in theatrical equipment. "Oh, I had done a little theatrical lighting in high school, but you really can't count that. I'd never been exposed to anything like opera before. I fell in love with it almost immediately and it's certainly grown on me."

On the musical side, he especially enjoys the Wagnerian operas for the orchestration and the Verdi operas for the singing. In general, he prefers the Italian repertoire and cites Don Giovanni, The Barber of Seville, La Cenerentola, Otello and Les Troyens as operas he likes both musically and dramatically.

In 1973 Pantages married Evelyn Crockett, who worked with Mr. Adler on budgets, accounts and union matters for many years, after a four-year courtship. For years, while George has been working on the productions backstage, Evelyn has enjoyed them from out front in row S of the orchestra on the Sunday matinee series. Together their service to the San Francisco Opera totals a record 64 years.

... about music ...

books and gifts

for music - lovers and musicians

classical - jazz - opera rock - ballet - musical theater children's books - cards and stationery - selected gifts

Open Tues-Sat 11-6 Phone 621-1634 357 Grove Street, San Francisco

one-half block west of Opera House

Before the Theatre.

BLUE®

FRESH SEAFOOD AND STEAKS

Live Maine lobster, fresh gourmet seafood and steaks in San Francisco's most elegant setting
Lunch from \$3.50
Dinner from \$5.25
Sophisticated piano entertainment
\$1 Valet parking for dinner and theatre
Reservations: 885-2234

Taylor & Ellis Parking Lot entrance opposite
Hilton Tower

EAST BAY PIANO & ORGAN

Sales · Service · Instruction



New · Used · Remanufactured

Professional Quality at Realistic Prices

2044 Broadway, Oakland 763-5751



Scotch House



The Barnyard

Carmel

624-0595

Otto Guth continued from p. 39

Ursula Eggers

Rose Ehrlich Philip M. Eisenberg George P. Elgar Peter Elkus Arv A. Eltbogen Mr. & Mrs. Matthew S. Farruggio Rudolph Fellner Ruth A. Felt Janice Felty Mr. & Mrs. Barlow Ferguson Sheldon A. Fishman Mr. & Mrs. Alfred Fromm Mr. & Mrs. Nicholas Gannam Mr. & Mrs. Gordon P. Getty Joseph Gimma Mia H. Glazer **Clifford Grant** Ursula Gropper Mrs. Otto Guth Ghita Hager Colin Harvey Oscar Herzka Mr. & Mrs. Ralph Horwitz William E. Houston Stella Hrubesch Mr. & Mrs. Richard Hughes **Barry Hyams** Virginia D. Irwin Harriet M. Ivey Christina Jaqua Arthur Kaplan Fritz Kaufmann **Blanche Koenig** Mr. & Mrs. Charlie Krueger Thea Werth Lambertsen George Lawner **Eugene Lawrence** Sung Sook Lee Michele LeMeteyer Marian Lever Ernest H. Lorman Chester Ludgin Cornell MacNeil Spiro Malas **Raymond Manton**

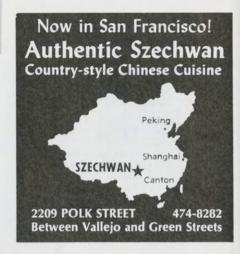
Susan I. Marsee

Shigemi Matsumoto

Mr. & Mrs. John McDowell Marilyn Mercur

Robert Messick

Gloria Messinger

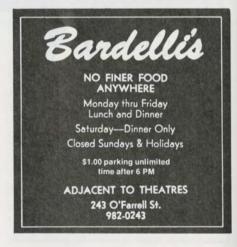




Great gifts for the cat fancier including you



Tuesday thru Sunday 11 to 7 1550 california st., (off polk) 771-9915 san francisco



OPERA THEATRE BALLET

Enjoy a Performance in Any of the World's Great Theatres on YOUR NEXT VACATION

Ask Joe Mathis for RESERVATIONS and for ALL YOUR TRAVEL NEEDS

MATHIS TRAVEL

22 Battery St., San Francisco 94111 Tel.: (415) 781-6279



187 Post

391-1264

S.F.



San Francisco's most unique Dinner House Featuring at our Piano Bar Denis Moreen - Johnny Earl

Serving Dinner Nightly 6 - 11 p.m. Sunday Brunch 11:00 - 3:30 842 Valencia St. bwt 19th & 20th 826-3373 Reservations Suggested.





200 Merrydale Road, San Rafael (across the freeway from the Civic Center) OWNED AND OPERATED BY THE ZIANI BROTHERS

Le Tournesol



Traditional Country Style French Vegetarian & Seafood Cuisine 1760 Polk at Washington 441-1760

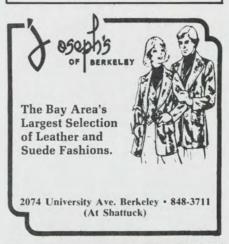
Dori Cole Miller Mrs. Robert Watt Miller Leo Mueller Mr. & Mrs. Thomas J. Munn Herbert T. Nadai Sheila Nadler Lenore Naxon William Neill Mr. & Mrs. Timothy Nolen Margaret K. Norton Mr. & Mrs. Alex Olsen John Olsen Mr. & Mrs. George Pantages Luciano Pavarotti W. Rollin Peschka Rudolph Picardi Felix Popper Roberta Prada Ellen Prager **Ethel Gloria Press Leontyne Price** Harriet Meyer Quarre Lynn P. Rashbaum Mr. & Mrs. John Renshaw Richard Rodzinski Robert Romanovsky Mr. & Mrs. Felix Salzer Ron Scherl George Schick Herbert Scholder James Schwabacher Henry Burnell Shafer May Browner Shafer George Shimmerlik Dina Smith Martin Smith Pamela South Clara Steuermann Mr. & Mrs. Richard Stilwell Mr. & Mrs. Peter Strummer **Joan Sutherland** Mr. & Mrs. C. Downing Tait Olga Troughton Ragnar Ulfung Ann Vermel Frederica Von Stade Mr. & Mrs. Robert Walker Mrs. Robert H. Walter Susan Webb Monica Weil Sally S. Winnington

Cynthia Wood



BERKELEY
Open for Dinner 5:30-10pm
Reservations Advised
(415) 841-5539









AT GRANAT BROS., WE WOULD LIKE YOU TO SIT DOWN AND LOOK AT OUR BAUME & MERCIERS.



GRANAT BROS

San Francisco / Grant at Geary / Stonestown / Oakland / Southland / Eastbridge / Northgate / Hillsdale / Tanforan Sun Valley / Weberstown / Hilltop Mall / Vallco Fashion Park / Arden Fair / Sunrise / Also Hawaii / Town Center

Orient Tour

The San Francisco Opera is offering the public a special tour to major cities of the Orient, culminating with attendance at the Company's opening night performance of *Tosca* in Manila. The special tour package presents a unique opportunity to be present at the exciting first tour outside the United States of the Company in its fifty-seven year history, as well as exotic attractions awaiting visitors to the cities of Hong Kong, Bangkok, Singapore and Manila.

With arrangements by Siemer and Hand Travel, Ltd., participants will leave San Francisco via Pan American World Airways on Thursday, December 6. Accommodations throughout the trip (ending December 22) are deluxe, featuring such renowned hotels as the Mandarin in Hong Kong, the Oriental Hotel in Bangkok and the Philippine Plaza Hotel in Manila.

Various day trips are available throughout the journey, and include a sampan cruise in Hong Kong, an ancient temple tour of Bangkok, and a visit to the famed Jade House in Singapore, among others.

The highlight of the trip will be attendance at the San Francisco Opera performance of *Tosca*, starring Eva Marton, Placido Domingo and Justino Diaz, with Kurt Herbert Adler conducting. Maestro Adler will also host a welcome cocktail party in Manila, and tickets to the opera performance are included in the tour package.

More information about the tour and a free brochure are available by writing the San Francisco Opera, Opera House, San Francisco, CA 94102, attention: Orient Tour, or by calling 415/861-4008.

LEMMY

Recent paintings

November



Introducing a limited edition screenprint on plexiglass 24" x 24" (shown above)

Specializing in Ethnic Art. Paintings, Graphics, Antiquities, Pre-Columbian Art, Russian Ikons. Handcrafted furniture, ceramics, jewelry and contemporary weavings. Appraisals.



LOS ROBLES GALLERIES 167 Hamilton Ave 327-3838 Palo Alto California 94301



One of our most beautiful languages.

When a beautiful Malaysian girl dances, her every gesture conveys an expressive language of elegance and grace.

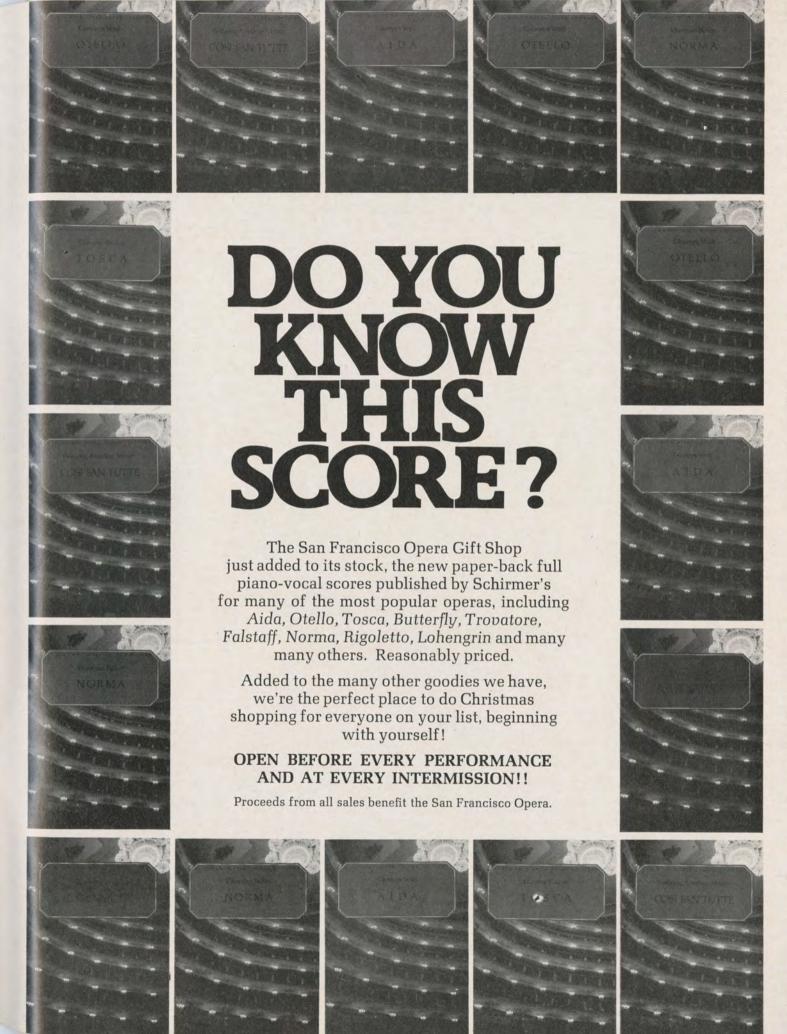
This is only one of our many languages. In one morning you could hear the gentle lilt of the Malays, the sing-song phrases of the Chinese, and the tonguerolling patter of the Indians. And yet, amidst this potpourri of languages one can still hear the familiar phrases of English.

This mingling of many languages, styles and cultures vividly reveal another colourful contrast only to be found here, in Malaysia.

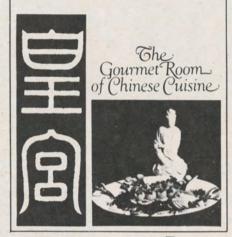


Address:			
	-	100	

For further information on Malaysia, please fill in the coupon provided and direct it to: Director (Overseas), Malaysia Tourist Information Center, 36th Floor Transamerica Pyramid Building, 600 Montgomery Street, San Francisco, California 94111. Tel: (415)-788-3344. Telex: TDC SAN FRANCISCO 230340635.









BOTTLES UP is a new publication which will show you that wine is not a problem but a pleasure. And it's a delight to readwittily irreverent, unintimidated, yet packed with common-sense recommendations for buying and drinking wisely and well. A subscription is currently \$25 for a year of 12 issues; single copies cost \$2.50. Because BOTTLES UP is habitforming, I've decided to make an offer I hope you can't refuse. If you'll fill out the coupon below and mail with your check for \$12.50, you'll receive a full year's subscription-at half the regular price, for less than the cost of printing and mailing. (I'm betting that the first 12 issues will make you want 12 more.) And, should you for any reason want to cancel your subscription, a full refund for all undelivered issues will be sent to you by return mail.

MAIL TO: Fred Cherry 470 Columbus Avenue San Francisco CA 94133

Name	
Address	
City	
State	Zip
Phone	

ADVERTISERS

Absolut Vodka About Music Henry Africa American Airlines American Tobacco Co. Argentum Antiques Attic Theatre Autohaus Brugger Azevedo Jewelers Bardelli's Basta Pasta Eddie Bauer Bay View Federal Savings Beaulieu Vineyard **Bechtel** Bedspread Outlet Beppino's Big 4 Restaurant Blue Diamond Bombay Gin Brass and Glass The Buena Vista Bullock & Jones La Cabane

La Cabane
Canlis
Caravansary
Carnelian Room
Le Castel
Walter M. Cecil Gallery
Fred Cherry
Chanel
China Station
Chivas Regal
Christian Brothers
Citizens Savings
and Loan Assn.
Clay Shige
Cluny Scotch
Coach Leatherware
El Conquistador

db audio De Covnick & Sons Design Dynamics The Desk Shop Doro's Drucquer & Sons, Ltd.

East Bay Piano Elizabeth Arden English Grill (Hotel St. Francis) Especially Petites

Fantasia Fickle Fox Fior d'Italia Fox's St. Francis Front Row Center Catering

Gaylord India Restaurant The Golden Nagas Granat Bros. Grand Marnier Grison's Seafood House Grison's Steak House

Suzanne Harwood Harcourts Gallery Hexan Co. Hillsdale Travel

Imperial Palace Inn Season

Jaffe-Schlossberg, Inc. J & B Jeanne Marc Johann Jontue (Revlon) Joseph's of Berkeley

Kan's Kashian Persian Rugs Frances Lee Kaufman Sue Fisher King Knabe Piano Kronos Quartet

Lafayette Restaurant Lazy Susan Loeb & Velasco London Records Los Robles Galleries Macv's Furs The Magic Pan Mamounia Mandarin Restaurant The Mark Hopkins Hotel (Nob Hill Restaurant) Marrakech Restaurant Mason McDuffie Mathis Travel La Mere Duquesne Metropole Restaurant-Café Sidney Mobell The Monterey Vineyard Klaus Murer

The Nature Company
The Neighborhood
Nelson Iron Works
New Dimensions
North Beach Restaurant
Oakland Ballet

Oggi Domani The Old Rug Old Swiss House Omar Khayyam's On Edge Opera Gift Shop L'Orangerie Organ Arts Orient Express Orlane Orontes Papyrus Philip Morris Inc.

Philip Morris Inc.
Piper Heidsieck
Polo's
Ponderosa Homes
Pool, Patio 'n Things
Portal Gallery
Puerto Rican Rums
Regency Strings
Remy Martin
Rosebud's English Pub

Rubicon Gallery
Le St. Tropez
Sahara Reno
Salmagundi
San Diego Opera
San Francisco Symphony
San Jose Museum of Art
Scotch House
Elsie Smith Inc.
Soleil

The Store Swanson's Art Galleries, Ltd. Sylvia's Kid Systems Warehouse Szechwan San Francisco

Szechwan San Francisco
Tallman
Thousand Branches Gallery
Robin Tichane
Tonite's the Nite
Tourist Development Corporation
of Malaysia
Le Tournesol
Trader Vic's
Travel Headquarters
U.S. Audio Corp.
Viennese Operetta Records

Vingt Plus Commissionaires, Ltd.
Vintage San Francisco
Volvo
W & J Sloane
Warszawa
The Waterfront
White Duck Workshop
Wholly Cats

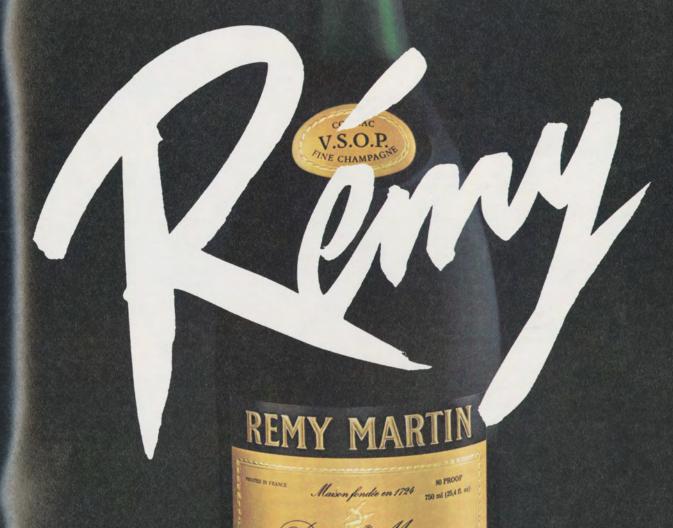
Yendi (Calisher, Inc.) Yoga Workshop Yoshi's

Williams & Foltz

Zosaku

Sole U.S.A. Distributor, Foreign Vintages, Inc., Jericho, N.Y. Imported by Remy Martin Amerique, Inc., N.Y., N.Y. 80 Proof





THE FIRST NAME IN COGNAC SINCE 1724

FINE CHAMPAGNE COGNAC

VSQP.

EXCLUSIVELY FINE CHAMPAGNE COGNAC: FROM THE TWO "PREMIERS CRUS" OF THE COGNAC REGION

U.S. Government Report:

Carlton is lowest.

Box or Menthol:

10 Carlton have <u>less</u> tar than 1:

	tar mg./cig	nicotine mg./cig
Kent	12	0.9
Marlboro Lights	12	0.8
Merit	8	0.6
Salem Lights	10	0.8
Vantage	11	0.8
Winston Lights	13	0.9
Carlton Soft Pack	1	0.1
Carlton Menthol	less than 1	0.1 0.05
Carlton Box	less than 0.5	

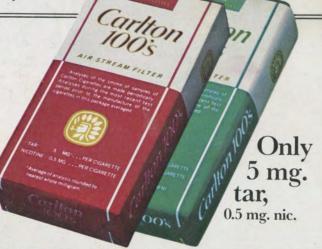
Less

ARM STREAM ON STREAM ON THE STREET ON

Of all brands, lowest...Carlton Box: less than 0.5 mg. tar and 0.05 mg. nicotine av. per cigarette, FTC Report May '78.

Carlton.
Filter & Menthol

The <u>lighter</u> 100%.



Warning: The Surgeon General Has Determined That Cigarette Smoking Is Dangerous to Your Health.

Box: Less than 0.5 mg. "tar," 0.05 mg. nicotine; Soft Pack and Menthol: 1 mg. "tar," 0.1 mg. nicotine av. per cigarette, FTC Report May '78. 100 mm: 5 mg. "tar," 0.5 mg. nicotine av. per cigarette by FTC method.

November 17, 1979

CARLO BINI

will sing the role of Don Alvaro in this afternoon's performance of

La Forza del Destino, in place of Veriano Luchetti, who is indisposed.

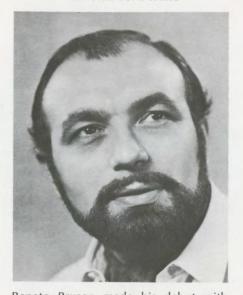
ember 17, 1979

CVB TO RTHY

In Forza del Destino, in place of Veriano Luchetti, who is indisposed.

RENATO BRUSON

will sing the role of
Don Carlo
in this performance of
La Forza del Destino



Renato Bruson made his debut with the San Francisco Opera on the opening night of the 1973 season as Alfonso XI in La Favorita and returned in 1976 to sing Don Carlo when the current production of La Forza del Destino had its premiere. A native of Padua, he received his early musical training at the conservatory there. He made his operatic debut at Spoleto in 1961 as Count di Luna in Il Trovatore. In addition to his many appearances in leading Italian opera houses, such as La Fenice in Venice, the San Carlo in Naples, the Teatro dell'Opera in Rome, the Teatro Regio in Turin and La Scala in Milan, Bruson has performed in Brussels, Paris, Barce-Iona, Madrid, South Africa and Japan. The baritone debuted at the Metropolitan Opera in 1969 as Ashton in Lucia di Lammermoor. His repertoire includes the title roles of Macbeth, Rigoletto, and Simon Boccanegra, lago in Otello, the elder Germont in La Traviata, Rodrigo in Don Carlo, Valentin in Faust and Enrico in Maria di Rohan. In 1975 he performed in Gemma di Vergy in Naples and the Verona festival production of La Forza del Destino. In 1976 at Covent Garden he interpreted the role of Renato in Un Ballo in Maschera, an assignment he repeated for his Lyric Opera of Chicago debut in October of that year. Recently Bruson sang the title role of Simon Boccanegra and Rodrigo in Don Carlo at La Scala. Later this month he will be in Andrea Chenier with Lyric Opera of Chicago, through whose kind cooperation he is able to appear this evening.

REMATO BRUSON

will sing the role of

Don Carlo

in this performance of

CARLO BINI

will sing the role of
Don Alvaro
in this performance of
La Forza del Destino



Italian tenor Carlo Bini made his debut with the San Francisco Opera earlier this season in Donizetti's Roberto Devereux and now returns as Don Alvaro in the final three performances of Verdi's La Forza del Destino. He made his professional debut as Pinkerton in Madama Butterfly with the Teatro San Carlo in his native Naples in 1969. Early successes included Louise and Un Ballo in Maschera in Catania, Rigoletto and La Bohème in Turin, and Tosca and Zandonai's Giulietta e Romeo in Naples. Since 1974 he has performed with the Stuttgart Opera in such roles as Arrigo in I Vespri Siciliani and Maurizio in Adriana Lecouvreur, both in new productions, and, most recently, as the Duke in Rigoletto. In the past few seasons he has made several important debuts: at La Scala as the Drum Major in Wozzeck, at the Vienna Staatsoper as Alfredo in La Traviata, and at the Metropolitan Opera in an unscheduled debut as Don José in Carmen, followed closely by his official debut as Rodolfo in Luisa Miller last season. Other engagements in 1979 included Luisa Miller in Naples, Rigoletto in Munich, I Pagliacci in Trieste and Berlin, Fedora in Bologna and, just prior to the San Francisco appearances, Simon Boccanegra in Toronto. During the 1979/80 season the tenor will sing Don José in Vienna, Pollione in Norma in Buenos Aires, Des Grieux in Miami, Manrico in Il Trovatore in Vancouver, Turiddu in Cavalleria Rusticana in Edmonton and at the Met and, in the summer of 1980, Calaf in Turandot opposite Montserrat Caballé in Rio de Janeiro.

CARLAN BINE
will sing the role of
Dan Aivaro
in this autormance of
Us forced/#Detuno

